工商日報
中華民國僑委會登記證僑新字第壹貳零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG
Cable Address 2075
P. O. Box 62
督印及承印 工商日報有限公司 香港德輔道中四十三號
電話 編輯部 發行部 廣告部 營業部 印務部 ……
今日出紙兩張半
每份港幣壹毫

美日安全新條約昨日在白宮簽字

保証兩國在軍事經濟上合作
日本如受襲擊雙方將採行動

【華盛頓十九日合衆國際社電】美國及日本今日簽署及公佈彼等之新盟約。在一九四二年盟國保証柏林、羅馬及東京軸心已被完全擊敗之白宮東廂同一房間，美國及日本領袖，今日保証兩國間經濟永久合作，以及軍事上作有限度合作。曾在東條之戰時政府中任要職之岸信介，以及外相藤山愛一郎率領一個五人日本簽約代表團，當國務卿赫脫、駐日大使麥克阿瑟及助理國務卿柏森斯代表美國簽約時，艾森豪曾在場參觀。今日簽字儀式，象徵着一個新紀元。在此新紀元中，一個新興之日本，將在美國政策之策劃方面具有一個重大發言權。同時簽署及批准者，乃一項詳細叙述在日本之美國基地之權利及義務之新協定，此項外交文件，俾會，以及叙述新關係之備忘錄。岸信介呼籲兩國之間努力，使「吾人之合作，成爲全世界人類能步向及自由公平和平之一件活生生工具，余確信吾人在第二個世紀之美日關係中，已創下一個良好開端」。藤山愛一郎稱共黨及非共黨對此條約之攻擊，故舉例說明此條約乃「全世界可見之一種公開契約，一項保証吾人兩國將爲公平及自由之和平而合作之協定」。該條約及基地協定，將代替盟國佔領結束，美軍繼續留駐于日本時所作之臨時安排。舊安全條約具有有關美國使用日本爲軍事活動基地之權利之幾項限制，新條約確定兩國具有平等權利。該新約給予日本在有關駐日之美軍，從事在日本國外之戰鬥行動，以及有關駐日之美軍配備核子武器、火箭以及其他新型武器方面，具有一項實際否決權。該新約強調在經濟及軍事方面「互相磋商」。該項新條約之要點如下：㊀彼等保証以和平方法解決國際糾紛，遵從以及加強聯合國。㊁彼等將加強彼等之自己制度，彼等「將尋求以及消除彼等國際經濟制度中之衝突，并將鼓勵彼此間之經濟合作」。㊂彼等將根據彼等之憲法規定，單獨地及集體地加強彼等之防衛功能。㊃在有關該條約之實施，以及不論何時當日本之安全，或者遠東國際和平及遠東之安全被威脅時，彼等將共同磋商。㊄「雙方承認在日本管轄之地區任何一方受到武器攻擊，將對其自己之和平及安全有所危害，并聲稱根據該條約之程序，採取行動，對付此種共同危險」。

東南亞公約國會議曾決定
如共黨攻擊寮國
英美將出兵援助

【倫敦十九日路透社電】英國新聞及世界報導一天香港一家雜誌之報導已同意，中共支持寮國游擊隊之直接援助，將以攻擊大陸加以對付，在此項行動中……【倫敦十九日路透社電】英外部發言人今日稱：東南亞公約組織之與會國必須時常計劃如何抵抗任何方面侵略……此事乃一項例行程序。但該日人稱……所以有此一預計劃者，「並非」顯示採用此種計劃之局勢現有發生之可能。……發言人此項保證，該報紙之一項消息，此消息謂：英、美兩國已達成一項秘密協議，倘共黨發動一國類似去年之新寮事行動時，則英美兩國將會派軍隊前往寮國。

【華盛頓十八日路透社電】據外交界人士今晚稱：東南亞公約組織已擬定計劃，以應付任何對寮國治安之新威脅，倘寮國政府提出請求，並未明確將如之援助，前東南亞公約組織將在任何情形下，派兵前往寮國……據外交界人士今日之所談，東南亞公約組織之政治危機……該組織現……美、英、法……[illegible]

【華盛頓十八日路透社電】美國新聞與世界報導雜誌所發表之消息稱：「美英兩國已達成一項秘密協議，倘於必要時採取與中共開戰之危險，以抵抗共黨吞併寮國之任何新企圖。該項協議規定倘共黨發動一項新軍事行動，以便企圖利用該國現時之政治危機，則美英兩國部隊將迅速前往寮國……」

毛澤東劉少奇傳在上海會議

【北平十九日路透社電】本日官方所傳出消息：毛劉兩人，刻正在上海。毛澤東與劉少奇之消息，係於東德代表團於去週……毛澤東等中共領導人物，可能在上海舉行一次會議。另一中共中央政治局委員兼上海市長柯慶施亦在座。毛澤東係於去年十月七日擬後……據悉彼等此行……[illegible]

聯國分發小冊子說明港難民困境

【紐約聯合國總部十八日中央社專電】聯合國世界難民年秘書處分發若干小冊，其中包含說明香港中國難民困境的圖片在內，以作爲號召運動的一部份。此項共計八頁的小冊，是由聯合國世界難民年委員會所設立的世界難民資料處根據香港社會局所供應的資料和照片而編印的。……[illegible]

香港有一百萬中國難民，正在找尋住所食物及工作，那些在香港尋得希望和自由的人。香港在人道的名義下，曾應地接受並負起了這些難民帶來的巨大負擔……在可以預見的將來，這種情形尚不會停止……任何捐助均將有助於這一些緊急的需要。在該小冊中，共有六張圖片，顯示「難民自建的小屋」，「香港山坡密集的難民房」及「無數的難民居住在人行道上」。

【聯合國十六日中央社專電】聯合國世界難民年運動期中，世界難民年委員會……[illegible]

集成圖書公司
著編準標程課頒新署司育教港香照遵
中小學教科書出版

書名	册次	定價
小學國語	1—12册，供小學第一至第六學年教學之用	1—4册每册八角 5—12册每册七角
小學常識	1—8册，供小學第一至第四學年教學之用	1—4册每册八角 5—8册每册七角
小學算術	1—12册，供小學第一至第六學年教學之用	每册五角
小學歷史	1—4册，供小學第五第六兩學年教學之用	每册七角
小學自然	1—4册，供小學第五第六兩學年教學之用	每册七角
初中國文	1—6册，供初中第一至第三學年教學之用	1—3册每册二元二角 4—6册每册二元四角
初中物理學	上下兩册，供初中物理全學程教學之用	每册一元五角
初中化學	上下兩册，供初中化學全學程教學之用	上册一元五角 下册在印刷中
初中幾何	上下兩册，供初中幾何全學程教學之用	每册二元一角
高中化學	上下兩册，供高中化學全學程教學之用	每册四元
高中物理學	上下兩册，供高中物理全學程教學之用	每册四元五角
高中代數學	上下兩册，供高中代數全學程教學之用	每册四元
高中生物學	1—3册，供高中生物全學程教學之用	每册三元

專家編著　內容充實　印刷精美　歡迎採用
高中國文，高初中歷史及初中地理，算術，代數，小學地理等教科書正趕編印送審中
門市部：九龍彌敦道580號E　批發部：香港德輔道西189號
電話：52493　54045　42728

蘿蔓
香港德輔道中廿二號 電話：二〇四二五　九龍彌敦道廿七號 電話：六七四八九 有限公司
歲暮特價大貢獻
—全部貨品，割價犧牲
女鞋・手袋・冷衫・
圍巾・短褸・大褸・
欵式新頴　種類繁多
選購請早　勿失良機
芭蕾舞長襪每對由七元至十元
特設結婚用品在九龍分店出售

日本簽約代表團與美國大
昨在白宮舉行會議
外相藤山將正式邀艾森豪訪日

【華盛頓十八日合衆國際社電】日本首相岸信介及外相藤山愛一郎今……艾森豪總統將于今夏訪日……本月……渠並謂：將于五月間訪問美國。藤山告知合衆國際社記者謂：渠料上述之交換訪問，將于星期四早上岸信介首相離開華盛頓時宣佈。渠謂：岸氏將于星期二在白宮會議時，對艾森豪發出正式邀請。

【華盛頓十八日合衆國際社電】消息人士稱：明日白宮會議將以下列各項爲主：㊀世界局勢，包括四強首腦會議及月內瓦停止核子試驗之談判。㊁共產中國問題及日本與中國大陸間之貿易問題。㊂美日兩國經濟關係，尤其是美國對于美國工業界限制外貨入口之態度，及美國對于美日合作共同協助東南亞經濟計劃之態度。

【華盛頓十九日路透社電】日本首相介紹於今日下午三時（格林威治時間）抵達白宮與艾森豪總統舉行爲時九十分鐘之會談。日美關係、國際問題以及艾森豪訪問日本等，均爲討論之議程。參加會談之美國代表團除總統外，尚有國務卿赫脫、駐日大使麥柯瑟、主理遠東事務之助理國務院柏森斯、國務院東北亞問題辦事處處長巴思、以及國務院日本問題主任史乃德。陪同岸信介出席者有外相藤山愛一郎、駐美大使朝海浩一郎、外務省美國問題局局長森治樹、以及大使館參贊島內敏郎。

【東京十九日美聯社電】日本首相岸信介今日下午在東京……受到來自各方之壓力，包括其自己之自由民主黨在內，促請其與中共恢復關係……岸信介及艾森豪總統，今日大概會談及此個棘手中共問題。保守派商人，現正促請岸氏尋求與中共和解。

益新記筆廠出品 一毛不拔 大道中一百二十三號

歷史悠久　港九
金菊園臘味禮品
名貴實惠　豐儉隨意
有此商標
正店皇后大道中一一六號 電話：二三一八八
九龍第一分店旺角彌敦道624A 電話：五一九六四
支店永樂東街四十四號 電話：五三七八二
東區分銷莊士頓道八十八號 印莊士頓大廈 電話：四四二八五三
保証靚貨

恭賀　旺角上海街五一七號
華昌金行開幕誌慶
順泰玉器號　生泰玉器號　大益記泰玉器號　永華玉器號　寶玉豐玉器號
黃鑑波　高滔　黃韶　葉振華　伍志瑜　黃鵬　蘇偉輝　蘇南　蘇堯　孟浩　孟添祐　胡子楷
胡子開　謝少麟　溫海南　唐汝合　李祝南　鍾文榮　周端　麥友　范林　李子繁　李鐸
同敬賀

中區大廈寫字樓 筲箕灣大廈 港九比一分入多年鋼筋通電二號車中巴總站最便利交士夾站巴士利可平，最期多平付款，區價理合，住年有……
報價地段旺地區 銅鑼灣中道二十五號 訂合理價錢 二萬五千元起分五年付款
以屋爲財 投資最穩固 買寫字樓記章 香海大廈 北角濱海街 改良最新設計 合大衆價錢 根據以往經驗 快買 有百萬店舖地下販 有各項條件會
濱海洋樓祗有二樓出售 英皇道濱海街 一廳兩房一萬八千元 月收租二百八 向南獨立樓梯有房有窗二樓上落最方便 先交四千元可入伙以可分五年期付款
大道中七十八號二樓 電話：二〇九五二 式記

Revlon
「露華濃」總代理通告
露華濃化粧品向由敝中美貿易公司在香港獨家代理並直接派員巡與港九各指定零沽商號經常聯絡又自一九五五年起絕無授權及委託任何分代理或批發商或拆家向外接洽生意敬請賜顧商號留意爲何
一九六〇年一月廿日
中美貿易公司謹啓
香港干諾道中十八號大昌大廈一一〇三室
電話：二〇三八四

鑽石牌兩用剃鬚片
邊窄潤 銀鑽石 初剃 刀口指示處 精剃
邊珠鋼 金鑽石 初剃 刀口指示處 精剃
德國製
金鑽石 每包十片庄 ¢90
銀鑽石 每包五片庄 ¢80
港九各百貨商店均有發售
經銷商號：三昌有限公司 香港廣源東街一十四號　永德百貨行 香港廣源東街八號　興記 香港廣源東街一十二號　羅館記 香港修頓街二十四號　恆興隆 香港永樂街五十七號
總代理：協成泰行 香港廣源東街九號 電話：27093・27471・34008

周達文手脚風濕痛
按症配藥，見功立直，診斷保單，按藥斷根，一服見功，四代根治
手脚風濕有由病因而得名者……有由形狀而得名者……
診症 九龍旺角山東街十二號二樓 香港……

廖創興銀行
增設九龍旺角分行
經營銀行一切業務
廉息放款 地產股票 物資 透支 按揭
厚利接受小額存款
定期儲蓄
一個月期週息四厘 月息三厘三三三
二個月期週息五厘 月息四厘一六六
三個月期週息六厘 月息五厘
活期儲蓄 半年複利 週息二厘半
來往存款 半年複利 週息一厘半
特備精美禮券 歡迎購用
香港本行免費代客保管有安全夾萬
年租十二元
本行：香港德輔道西四〇二號 電話：一九〇〇四
分行：九龍彌敦道六〇〇號 電話：五一五一九

祖國周刊
總號第三六八號目錄
現已出版
每册零售五角
俄共與中共的歧見（社論）……本社
民主政治是現實的政治……陳寬文
大陸詩歌論戰評述（上）……
南行記（下）（西班牙通訊）……
有關「齊代等醫生」的兩種誤解……
瘋話夢（小說）（續）……
愛與恨（小說）……
各大書局報攤均有代售

Pacific Travel Service
歐亞旅運社啓
本社爲適應時代需要特聘專家精闢計劃以忠誠服務之宗旨爲工商及遊客辦理一切貨運及行旅事宜保証服務週到節省費用手續快捷并擇定于本月廿日正式營業倘祈各界光臨賜顧無任歡迎
營業範圍
一、客運部：代客訂購機票船票并代辦出入境手續及一切導遊事宜
二、貨運部：代客付寄航空包裹及輪船貨運報關等工作
社址：九龍加拿芬道44號地下
電話：六五四四一號

九龍各界刊登廣告者注意：本報委託旺角東樂戲院代洽

中越元首發表聯合公報稱
共黨實爲禍患之源 西方不可鬆弛戒備
兩國會談經獲得一致協議

【台北十九日中央社電】中華民國政府與越南共和國政府于一月十九日發表聯合公報全文如下：越南共和國總統吳廷琰閣下，應蔣總統閣下之邀請，於本年一月十五日至十九日正式訪問中華民國，隨行之越南人士，包括越南共和國外交部武文牡部長，新聞部陳正誼部長，公共工程暨交通部陳黎光部長，合作暨農貸總署陳玉璉署長，政府首長。吳廷琰總統暨隨行人員曾受中華民國政府首長及所到各處之地方官員與人民熱烈之歡迎。吳廷琰總統在此次訪問期間，曾與蔣總統在極爲親切友好之氣氛中舉行多次會談，共同討論之問題，包括最近之世界局勢，以及未來數月內國際情勢之發展。

中越兩國元首，均認爲國際共產黨乃係今日遠東、東南亞暨東亞一切禍患之根源，其影響且危及世界各地。國際共產黨利用中國大陸爲其基地，向各方面伸張其滲透與顛覆活動，公然與武力等各種形式之顛覆與侵略活動，且經常一面假作和平攻勢，同時向阻力最少之地區，以武力侵略，二者交互運用，國際共產黨所謂和平之談判，全係一種騙局，惟該項騙局已經在東南亞暨中太平洋各地區被揭穿。證諸上述情形，兩國元首均認爲自由世界務須提高警惕，加強防禦，對共黨之侵略，尤其不能鬆懈其在遠東及東南亞之戒備，尤其中國大陸被國際共產黨竊據一日，遠東及東南亞所遭受之共產侵略威脅即隨之存在一日。是以兩國元首認爲對共產黨之公開及秘密侵略行爲予以有效抵制起見，必須更予增強。兩國元首對於兩國共同有關之其他各項問題，亦經同樣詳盡加以商討。

兩國元首確認中越兩國政府政策之目標皆在達致其各自之國家統一，以及保衛兩國之共同文化傳統，尤其是在維護人性尊嚴及倫常等方面之傳統，故兩國元首在討論彼此各該項政策時所表示之意見，亦屬完全一致。兩國元首並確定中華民國與所有其他懷抱同樣理想之國家，尤其此等亞洲國家，密切合作之決策，此項決策旨在確保自由與正義之和平，並促進經濟繁榮與社會進步，無此種繁榮與進步即無從實現之永久和平。兩國元首且確定一致堅決立場，即反對在任何國際會議中或在任何情況之下，亞洲自由國家未得參與，而將與其有關之問題提出討論。吳廷琰總統在此行訪問之中，曾有機會參觀中華民國在若干軍事工業設施方面之建設，並衡度中華民國政府在各方面之成就，此種種成就固全賴發揚高度愛國精神始可臻致，實亦足顯示中國人民之傳統美德。於後兩國元首對于兩國之商務及文化交流，尤其是中國人民在越南投資事業之前途，甚爲欣慰，故特決定採取必要措施，加強此種交流。

中越合作展開新頁
吳廷琰離台之前 再與蔣總統會談
歡送民衆人山人海夾道歡呼

【台北十九日中央社電】越南總統吳廷琰，已於今天中午離台北飛回西貢，蔣總統在機場送行。吳總統這次的中國訪問，在上午十時曾在總統府舉行第三次的正式會談，參加的人還有中國副總統陳誠、總統府秘書長張羣、外交部長黃少谷、駐越南大使袁子健，越南外長武文牡，會談一小時，內容沒有透露，這兩位總統前天曾在高雄舉行一次會談。吳總統今天上午八時十五分在行館舉行了記者招待會，和中外記者一百廿九人見面半小時，在這次和新聞界的集會中，越、英、法四種語言都用到了。他在十時接見了中國行政院政務委員蔣經國，談話二十分鐘，袁子健大使在座。

蔣總統于十時到行館與他會談，十一時蔣總統和吳總統同坐一輛汽車從行館去台北國際機場，一路上歡迎的民衆比較吳總統來時的歡迎民衆還要多，馬路兩旁的長行列，一直排到飛機場的入口處。吳總統在四天前來台時，頸部還有一點風濕病，[illegible]，風濕病卻好了，蔣總統在歡送他時，在旋梯旁一陣後，隨他檢閱了陸、海、空軍混合組成的儀隊。在飛機旁邊，吳總統向蔣總統說：「我祈禱天主祝閣下健康，早日光復大陸。」蔣總統回答說：「我感謝上帝，祝閣下健康，完成共同目標。」這兩位元首在親切地話別後，又熱情地握手。飛機門已關上了，吳總統又在窗口揮手道別，蔣總統又再揮手揮別。所有的中國政府高級首長，各國駐華外交使節，以及民衆團體代表，都在機場送行。中國空軍的軍刀式噴射飛機廿四架，曾在低空飛行致敬，然後護送吳總統的專機離開國境，他的專機是在正午十二時起飛，越南外長武文牡，新聞部長陳正誼，公共工程及交通部長陳黎光，合作及農貸總署署長陳玉璉，預算外援局長武文泰及其他隨行官員十餘人同行。和吳總統同來的越南文化訪華團團員，西貢大學教育學院院長張功伉等七人，已於今晨七時先離台北飛回西貢，越南經濟友好訪華團團長陳文萊等十一人，定於明天下午三時五十分坐國泰公司班機飛香港，並二日回西貢。

吳廷琰書面談話
中越文化同源 今後密切合作
盛讚自由中國成就大

【台北十九日中央社電】吳廷琰總統今天上午八時十五分在圓山行館舉行中外記者招待會，他曾在會中首先宣讀一篇書面談話，全文如下：「在我離開台灣之前，我要對蔣總統夫婦，中國政府和中國人民在我這次訪問期間，在各地對於我以及我同行人員的盛情款待，表示衷心的謝意。中華民國在各方面的努力和成就，給予我非常深刻的印象，中華民國政府的領袖們的高瞻遠矚，尤其令我心折。我這次的訪問，時間雖短，但獲益良多，我深信將有助於中越關係的加強和擴展，中越的結合不僅是由於利害相共，并且是由於文化同源，過去四年中，越南大學中新成立的中國文學和哲學講座，以及越南的漢文化，而自動成立的若干民間學會，在在顯示這不單是一個學術運動，而是一個越南人民所始終深信，使他們能以重新發現他們自己的價值的全國性擴大運動。我相信其他具有中國文化的民族也必如此，使自由亞洲的國家，全亞洲人的理想和希望，建立一個自由防禦的亞洲的人們的中心北斗，將有賴於中國知識份子的努力，共同一切必將永到來成。」

吳廷琰答記者問稱
中共實違反人性 將來一定要崩潰
未來高階會議不會有何結果

【台北十九日中央社電】越南總統吳廷琰，今晨在中外記者招待會答問時說：他認爲來華作五天的訪問，獲益良多，並且將大有助于中越兩國的關係繼續加強。他並且建議有關國家應該組織特別的機構來救助逃出共區的中國難民。他深信共產政權違反人性，將來一定要崩潰的。吳總統對于東西方未來高階層會議發表評論說：以往的高階層會議都沒有好結果，他認爲有關地區的國家非自由國家，應該先就有關問題互相試探交換意見。參加記者招待會的一共有一百廿九位記者，代表八十二個中外新聞事業單位，招待會是於上午八時十五分在圓山大飯店舉行，到八時四十五分才結束，吳總統首先以英語宣讀他的書面談話，然後用越南語回答記者們的問題，最後並使用法語答覆法國新聞記者的問題，他的話都被翻譯成華語。招待會的全部答問如下：

問：請問吳總統對中華民國經濟建設，有何觀感？答：我曾很注意到那些提高人民生活水準和農工人民的建設性措施，這些措施將有助于中國反共復國的大業，我認爲舉例來說，石門水庫和各種農會組織都是特別重要的建設措施。

問：中越兩國在國際共黨侵略下處境相同，爲謀求恢復國土，各自的統一，兩國勢必採取合作政策，請問應採取何種合作的方式？答：我們必須在自由世界的範圍內互相合作，才能有效。

問：近年來東南亞多數國家相繼建立反共政府或採取反共態度，請就國際共黨主義今後在東南亞的命運作一推論。答：共黨業由匈牙利和西藏已失掉威信，顯露出本來的猙獰面目，這種狂暴人們的暴行，將促使共產政權的崩潰。

問：據有些國際觀察家宣稱：中共將成爲今年（一九六〇）的最大侵略者，並且將要對東南亞作比以往更大的侵略，請問有何評論？答：共黨強調的侵略方式，不僅限於武裝侵入別國的國界，並且還在別國境內進行滲透和顛覆的活動，我們應知道一個國家內部的安定，足以阻止侵略的陰謀，自由國家必須在今年注意試圖補共黨侵略的方式。

問：聞吳總統對東南亞地區反共流亡的華僑組織極爲關切，歡迎他們到越南居住，中國人民自然是很樂於聽到吳總統這種表示的，可否請吳總統發表對于這件事的具體意見。答：對於流亡的反共華僑，國際組織幫助支援他們的難胞，沒有受過共產黨統治的自由人民們，將可從身受共黨統治之苦的人們的實貴經驗中獲得有益的教訓，更認清敵人。

對中韓越聯盟 未作正面回答

問：關於中、韓、越三國組織反共聯盟的事，有很多傳說，請問吳總統有何意見？答：這三個國家一向都積極反共，關於聯盟試作事，只能在自由世界的範圍內進行，才有效果（按：此問題未作進一步的說明）。也未作正面的回答。

問：請問對于高階層會議有何看法？東南亞國家是否將對這些會議有何看法？答：在二次大世界大戰時也有過高階層會議，但是一些會議有的沒有結果，有的甚至給自由世界帶來不幸的災害，所以世界大國必須先和他們商量，應該先徵求有關的亞非國家的意見。

美陸軍部長表示
阿拉斯加防務強 爲捍衛美國前哨

【阿拉斯加州．費班克斯市十九日美聯社電】美陸軍部長勃勒克昨日於此間稱：力量強大之防禦部隊，已使阿拉斯加成爲捍衛美國本土之主要前哨。勃氏對記者談話如上。渠稱：「吾人在阿拉斯加之防禦實力極強」。渠稱：美國陸軍未計劃減少佈防阿拉斯加之軍力。勃氏來此，爲在遠東歷時三週之行之最後一程。渠爲前來阿拉斯加一行，故將日本自其行程中刪去。

吳廷琰在台望彌撒 越南總統吳廷琰一月十七日上午六時前往台北聖多福天主堂，參加中華民國天主教友爲中越兩國國運昌隆所舉行的彌撒。圖爲吳總統讀祝禱詞。（中央社）

蘇俄軍照會 送交法政府

【巴黎十九日路透社電】蘇聯駐法大使維諾格拉杜夫今晨訪問法國外長莫維里。官方人士稱：此大使以蘇維埃向外國政府的照會，遞交法外長。

昨轟烈嶼 廈門共砲

【台北十九日中央社電】國防部發佈：廈門共砲今日下午四時十分到四時五十分的四十分鐘內，向烈嶼射擊五十發。

西德事務部長表示
德境內排猶事件 實係由共黨策動

【柏林十九日合衆國際社電】西德全德事務部長雷麥今日告此間之基督教民主黨會議稱：西德及自由柏林最近發生之排猶與新納粹事件，可能與共產黨有關。渠謂：若干跡象顯示「可從東方找得之」。先是，西柏林學生三千人於星期一晚在爲納粹主義所害之人士而建立之紀念碑集會，宣言「反對納粹主義與排猶行動」。雷麥係於此等學生集會之後發表上述談話。

【西德漢堡十八日合衆國際社電】反納粹之示威者，今晚先以電話通知，謂用計時炸彈爆破極右翼「德國黨」集會後，繼而搗毀該黨在一間酒店之集會。警察於示威者闖入該店大呼「法西斯之徒滾出去」時，拘捕約卅人。在紛亂當中，警察下令停止集會。搜查結果，未有炸彈發現。警察謂：先用匿名電話通知，謂以計時炸彈對付者，諒屬此等示威人士。在西德法律規定，警察必須保護合法政黨。德國黨爲西德合法政黨之一。內政部宣佈，該部意欲禁止該政黨，現已下令偵查其各活動。

蘇主席伏羅希洛夫 啓程前往印度訪問
印否認老克調停邊境糾紛

【莫斯科十九日合衆國際社電】主席伏羅希洛夫今日於大風雪中起程飛往印度訪問。風雪迷漫，送行儀式及歡送因是取消。伏氏座機於上午九時二十四分起飛。陪同伏氏赴印度者，爲第一副總理科茲洛夫及主席[illegible]之唯一女婿致瓦。

【班加羅爾十八日路透社電】印度總理尼赫魯今日在此間宣稱：不知蘇聯採取任何步驟，俾緩和中印邊境之現時緊張局勢。渠在記者招待會中被詢及是否已採取任何該等步驟。渠答謂：「余所知。」尼赫魯并謂：「實無若何可資詳細加以說明者，并加言之，吾人并不知由蘇聯採取關於此問題之若何措施。」渠稱：「余不能直接說及關於我所不知或可能經已發生或行將發生之事情。」尼赫魯被詢及蘇聯總理赫魯雪夫于下月前來新德里之訪問，是否將預示中共「良好行爲」之先兆。渠謂：「赫魯雪夫此次訪問成爲可能，係因渠前往印尼一行，而印度首都適係在其行程之內。」渠并謂：「余并不知任何人如何可以認爲克魯雪夫之訪問與中共或吾人之邊境情勢一定係有所聯繫。」

日本屈蛇客偷渡舊金山
潛入客機盥洗室被誤爲有炸彈

【舊金山十九日合衆國際社電】昨日，日本一屈蛇客偷登泛美公司一架由東京飛往舊金山之噴射客機後，於飛行途中潛入機上盥洗室內反鎖門兩小時。在其步出該室之前，曾使機上人員發生炸彈恐怖。屈蛇者爲長康秀正，廿四歲，東京人，已於飛機降落時，被此間移民當局扣留。機上載乘客四十九人，機員十一人。乘客杂文（紐約羊毛商人）稱：長康秀正自進機上盥洗室內後，乘客極爲擔心。「當時，吾人在水面上空四萬一千呎處飛行，下面似極寒冷」。機上管事大敲盥洗室之門，長康秀正始由室中步出，身披褐色雨樓，笑臉而笑，以手搔頭，如同道歉。先是，有人由門下塞一字條示渠，詢彼是否安好，同時告以機上乘客以渠爲慮。杂文稱：「此君自關閉洗室內一小時零一刻鐘，使吾人大爲擔心。其後，有人謂其可能身懷炸彈，使大家惡感之至。」機員點機上人數，發現關閉洗室者非乘客，乃採取行動。在機上查看，以視有無炸藥。長康秀正步出盥洗室後，該室亦遭查視，惟未發現何物。

美一客機失事 乘客全部遇難

【維吉尼亞州查爾斯市十八日合衆國際社電】今夕，一大航空公司之飛機一架（上載四十八人）墜毀此間附近起火焚燒。維吉尼亞州警方稱：機上人員似無一能逃生者。

阿倫杜尼斯談話揭示
世界局勢依然嚴重

【華盛頓十九日合衆國際社電】昨日，美中央情報局長阿倫．杜尼斯曾向參院外交委員會作冗長秘密報告。該委員會之委員稱：杜氏之報告，「使人誠無寬慰感覺」，惟非「令人沮喪」。杜氏向該委員會秘密報告兩小時零五十分鐘，檢視世界各地區之形態發展與蘇俄之情勢。福氏稱：「在余看來，杜氏之描繪，並非令人十分滿意，惟渠未對其事實加以歪曲」。福氏稱：「蘇俄集團經濟與軍事力量之發展，令人十分不安，杜氏毫無猶豫，以極坦白之辭句說明事實」。參議員戈爾告記者稱：杜氏之報告「使人無寬心感覺」。

泰國國王 傳將訪華

【台北十九日中央社電】台北的一家中文報紙今天刊載消息說：「泰國國王可望於本年六月來華作三天至五天的訪問。」這家報紙并說：「泰國國王訪華事，已經過泰國的最高會議通過，並將順道訪問日本及美國。」對於這個消息，中央社記者目前還無法從外交部得到證實。

美存加境核子彈頭
加拿大總理表示 必須取得控制權

【渥太華十九日美聯社電】加拿大總理狄芬貝克稱：如以美國核子彈頭貯存加拿大境，其使用，加拿大政府將堅持取得控制權。昨日，狄氏向國會保證如上，時在反對黨領袖皮爾遜發表評論之後。皮氏稱：美以武器配備加拿大三軍時，此等武器不應由美特別掌握。狄芬貝克稱：美、加雙方刻在談判美以核子武器裝備加拿大三軍之問題。渠稱：據造核子武器之國數不應增加，因此，加拿大所有，在加拿大境之核子彈頭，使用權，將由加拿大掌握。

艾森豪談出國印象
尼赫魯經已轉變 對共黨不存幻想
戴高樂愛護法國爲人尊重

【紐約十九日合衆國際社電】「新聞週刊」昨日曾引述艾森豪總統在渠訪問歐亞非各國時所獲得之各國領袖印象。戴高樂總統：「渠自始至終永遠愛護法國，此點應受人尊重。」教皇若望廿三世：「渠乃一個爲衆所尊敬之人。渠曾對余曰：『總統先生，閣下從將軍而至總統，曾經過艱苦奮鬥，惟余從上士（教皇在第一次世界大戰時曾爲陸軍上士）而至教皇，亦經過艱苦奮鬥。』」佛朗哥將軍：「余對彼之外交智識至爲激賞。余在西班牙無所畏懼，每個人無拘無束地與余交談，馬德里乃余所見過之最美麗城市。」伊朗國王：「渠乃一位堅強統治者，作風頗爲[illegible]。」尼赫魯總理：「渠面對今日世界上任何領袖所面臨最艱巨問題。渠已是一個已告改變之人，與兩年前渠訪問美國時余所見過之人有所不同。渠在譴責中共威脅之嚴重性方面，較爲現實。」「新聞週刊」謂：總統于上週在白宮招待國會領袖時，曾作上述評論。惟該雜誌並無透露此消息之來源。

對共黨幻想將醒覺
印可能揚棄不加盟政策
印共將被宣佈爲非法政黨

【紐約十八日中央社專電】[illegible]的印度記者蘇巴伐拉，相信印度可能在今後幾年中，揚棄其不聯盟政策。蘇巴伐拉爲元月十八日一期的「新領袖」雜誌撰寫一篇文章，他說：「在一九六〇年中，印度的立場，似已達到一新立場，類如美國將國家感到日益滿意，類如中共，則稱之爲帝國主義，這種立場，並且使得蘇俄不得不保持一種公正的態度，不論這種態度是如何地暫時性，這種立場，是印度人民走在其民選的政府前面達到的，並且幾乎是違拂政府的意願[illegible]法，這是因爲唯印度現在正處於對共黨幻想的覺醒痛苦階段，不過這種幻想的覺醒，但是對於共黨，內閣中的若干閣員，很少負責任的印度人士，和尼赫魯一樣，滿意於蘇俄在印度與中共邊界糾紛中所持的中立，因爲人們始終認爲蘇俄和中共的關係，比和印度密切，一定會和中共聯成一氣，或者至少不會公開和中共對立。至於就尼赫魯而言，蘇巴伐拉說尼赫魯發覺「莫斯科將盡力防止出現戰爭，而北平則將幾乎激發戰爭」。蘇巴伐拉又說：「尼赫魯的印度外交政策，是根據他以一種合理的中立立場，使印度和中共間的現有困難，印尼政策的……」

【新德里十九日路透社電】印度中央政府與四個省政府，已經同意並且已經開始訂立增設四個邊境行政區之計劃，此四邊區爲拉達克區、烏達布拉德思區與喜馬恰爾區，目前印度在東北部份西藏之地帶稱爲「東北邊疆特別行政區」，其他易於受外力攻擊之重要邊區，如拉達克等，則仍歸有關各省管理。將來各地自設專區後，其行政方式將一若「東北邊疆行政專區」。據可靠方面透露：增設四個邊境專區之唯一目的，在增強邊境防務，及發展區內之職區地帶交通。一年前所成立之「印度邊境行政人員服務隊」，將大爲擴充，目前該隊人員除一極小部份調往拉達克區外，幾全部集中於東北行政專區。

【加爾各答十九日路透社電】加城通訊處傳印度政府將採取行動，甚至透過立法手續，宣佈印共爲非法政黨。此項傳說並非空穴來風，所有兩項非官方根據，其一爲執政之國大黨，目前正在沙達西瓦納卡果舉行代表大會，大會之議程委員會已接到宣佈印共爲非法政黨之議案，此項議案爲西孟加拉省之議員所提出（加城屬於該省）。第二項根據爲尼赫魯之一項談話，據可靠方面稱，尼赫魯於本月十五日出席大會之某小組委員會時稱：印共對於中共之疆界爭端，使印共陷於「立於錯誤之一方」，此種現象「應予對付」，且必須予以對付」。

印尼駐聯國代表表示
印尼對中共立場將不變

【紐約聯合國總部十八日美聯社專電】印尼駐聯合國首席代表蘇菲卓今天發表談話稱：「一般地說來，耶加達政府並未認爲由于印尼與中共間的爭端，印尼改變對北平的政策，是適當或是得策的。」蘇菲卓在聯合國記者協會的一次午餐席上，發表他的這些談話，他以此答覆了有關耶加達與北平間的現有困難，印尼政策的再估量是否適當，或是得策的一項問題。蘇菲卓承認此項困難的存在，他說：「我激烈反對中共干預印尼內政，然而外交方面，印尼立場將不改變」，這句話暗示印尼將繼續其對中共立場。在另一問題時，蘇菲卓答復，並不認爲一九五五年萬隆會議的精神，已被中共與印度和印尼的爭執所危及，他說：「這種爭執，將不影響萬隆會議精神的效力。」

勃勒克抵美宣稱
協防金馬談話 指係被人誤解

【華盛頓十九日合衆國際社電】訪問遠東三週後歸來之美國陸軍部長勃勒克今日稱：美國可能加強在韓國之駐軍。渠謂：美國對于防衛金馬離島之政策，並無改變。渠謂：本月十日當渠在台灣發表談話時，發生「不幸誤解」，一位記者曾對渠之談話，即謂金馬等離島列入美國防衛計劃內一事。

「新聞週報」消息稱
中共在大陸沿海 準備建飛彈基地
美議員要求改變對中共政策

【紐約十八日路透社電】據「新聞週報」雜誌今天報導：蘇聯總理克魯雪夫，可能刻正計劃在太平洋之飛彈試驗。另一則來自華盛頓之消息稱：「迄今仍未供應中共原子武器之蘇聯，可能終於不久提供若干原子武器予中共。惟蘇聯將實際上加以掌握，假如美國與若干北大西洋公約盟邦之安排者然。此間高級人士稱：中共刻已在沿海準備共放射基地。」

【華盛頓十八日合衆國際社電】一位已退休之美國少將今日稱：美國在太平洋地區之軍事力量，已削弱爲一二流實力所構成之「防守部隊」。渠稱：倘若在遠東爆發，美國部隊將只以應付若干意外事故，「恐不足以應付其他事件」。渠指美國在該一地區之地面部隊，「數量有限，成廣泛分散，補給佈防，以備作早期反攻之干涉，且缺乏空運及海運上及後勤之支援」。此項批評，係已退休之約翰生少將所發表者。約氏曾在陸軍中服務三十年，現爲「美國新聞與世界報導」雜誌編輯部人員，渠於從事二萬六千哩旅行，俾考察美國在太平洋軍事設施之後，在該雜誌之一篇保留版之文章中，透露美國在太平洋之實力。

【華盛頓十八日路透社電】共和黨資深參議員惠利本日宣稱：由於在中國大陸在變化中情況之故，「對於美國採取一種強硬不屈之政策，將係不切合實際」。渠本日發表此項評論，係與發表由國會圖書館所編纂稱爲「中國大陸緊張情勢」之一項報告書有關。惠利與小部份但其小組日漸增加之國會議員，共同促請美國對中共政策採取「一項新說」，該等國會議員曾促請重新估定美國現時拒絕承認北平政權或與中國大陸貿易。惠利未有建議任何特別變更，但渠在一項聲明中謂：「此項報告書，顯示吾人對中共政策所根據之若干事實上假定，并非係靜止的，而係經常處於變化之狀態。」渠謂：鑑於擁傳在中國大陸各項廣泛經濟進步與其他各項變化之故，「美國與自由世界將需要擬定一項強大而有效之政策，俾對付此個國家在未來若干年內，將不獨對其鄰邦，而且對世界本身所發生之衝擊力。」「關於建議吾人對中共採取『一種新說』，并非係意味吾人應對共黨表示溫和而言，亦非係意味現時或在可見之將來吾人應承認中共或准許中共加入聯合國而言。反之，共目的係在於使到吾人之政策設定者，對中國大陸各項變化與促成該等變化之勢力，俾得較爲實際之估價。」據稱：「一種有效之對中共政策，必需計算其下列各點：㈠中共之軍事力量，特別當中共獲得飛彈與核子武器爲然。㈡中共人口膨脹。㈢中共日漸增加之經濟力量，與其對東南亞與世界之衝擊力。㈣北平與莫斯科間之關係。」惠利宣稱：「吾人經常檢討中國大陸之各項發展，與保持適當戒備，并隨時準備應付在變化中情況，此係必要之舉。」

華僑零售被迫停業 印尼市場一片蕭條
印尼正研究中共解決華僑問題建議

【台北十九日中央社電】印尼政府強迫印尼各地自縣府以下的外僑小商店停業，已使印尼的各地市場呈現一片蕭條。印尼政府是于今年一月一日開始實行「外僑零售商禁營法令」，規定縣州市或省的首府以外地方（即各區與各埠）的外僑小商店和零售商，不准營業，所存的貨物，不得再賣，應該把貨給接管的印尼國營合作社，並願把貨得的錢，借給合作社爲基金。據從印尼得來的消息說：印尼蘇門答臘北部的丹絨勿老港和新那甲利、巴眼和新都那甲三個地方，外僑小商店和零售商停業後，那裡的服務，都買不到豬肉吃，蔬菜和鮮魚的供應量，也很缺乏，有些印尼人也買不到食鹽。全印尼有二萬五千家外僑小商店和零售商，其中大部份是華僑，在印尼的六萬個鄉村中，每一鄉村，有一家華僑小商店，每店平均有五人，外僑零售商禁營法令，使直接影響了三十萬華僑的生活。

同一消息來源說：巴眼埠華僑小商店有一百多家，包括雜貨店、洋貨店和咖啡店。市場的蔬菜、鮮魚、豆腐、豬肉和水菓販攤，以及寅零的流動小販，也都被迫停業，他們都以每天很少的收入，來維持家庭生活。

【耶加達十九日路透社電】據此間通訊處稱：印尼外交部長蘇班特里奧今日稱：印尼政府現正對中共所提出解決華僑問題之「有建設性建議」加以研究。蘇氏在記者招待會中稱：中共「大使」黃鎮，在訪問西爪哇後，提出北平之建議。

繼剃頭事件後
傳韓國兩婦女 遭美軍褫下裳
並在陰部上再搽上黃油

【漢城十九日合衆國際社電】此間韓國日報，本日報道美國軍人員在不及一個月內發生虐待韓國婦女之第二次事件。美軍方面人士未有直接証實或否認該等指摘。據傳白藩雜（年二十歲）與元仙雅（年廿五歲），曾被人用一枝短棍毆打，並將其陰部擦上黃色油。此次消息謂：此次事件，係在美軍第七師兩營地之間一營地發生，在該營地內其他兩個韓國婦女最近曾被剃光頭髮。據該報謂：伊等於經過營地之鐵絲網閘口時，有兩個美軍中士，曾邀其前往該地區。該報謂：伊等到達後隨即被拘，并被脫光其衣服與將其毆打。伊等謂：伊等之陰部在伊等被釋之前曾被擦以黃色。韓國警察與美軍當局謂：彼等刻正聯合調查此一意外事件。

北平政權昨揚言 拒與岸信介談判

【東京十九日合衆國際社電】中共本日揭出通告，謂彼等并無與日本商討恢復正常關係問題之任何意向。假如日本首相提出談判一項要求的話。在日本，一般認爲如何對付中共之問題，將係岸信介政府於本日在華盛頓簽訂美日安全新約後之下一項工作。前日本首相石橋湛山、自由民主黨領袖松村謙三、通產省大臣池田勇人與商業界經濟界各領袖，曾要求與中共建立各項關係。北平電台引述日本問題專家之談話，謂美日安全條約之「支持者」乃「實無資格」討論中共與日本之關係。中共「人民外交協會主任委員」廖承志指摘「[illegible]的，係在於改善與中共外交談判之地位」。據稱：「該岸信介派系曾說明彼等在此美日安全新約之後，將謀繼續中共關係，俾能恢復貿易，謂此係一種欺詐與一種可笑之夢想。」

美衆院通過法案
擬與美人結婚外人 可持遊客簽証赴美

【華盛頓十九日合衆國際社電】昨日，美國衆議院通過一項法案，准許計劃與美國公民結婚之外國人，持遊客簽証進入美國境內，此後，渠等需於三個月內結婚。此前，凡與外國人結婚之美國男女公民，通常必須離美返之自然，如此在國外成婚之美國人，可攜帶配偶返回美國，衆院通過之上述法案，經已送交參院。此法案且將紓和外國移民中若干已有配偶及子女者之苦痛，此等移民，指美國語需下身懷技術之優先移民而言。照美國現行法例，來美移民家庭之每一成員，均須覓得配額，照新法例，移民之配偶與子女不須另覓配額。新法例內對移民決定議之其他改革辦法，包括下述一項，即擴減有關之行爲，可以判令犯者出境。

菲指華人走私入境事
實地調查非事實 菲議員指爲虛構

【馬尼剌十九日中央社專電】菲國會內政改革委員會主席羅隊斯透露稱：指稱呂宋北部屬格島爲一偷渡中心的報告，乃是一項虛構。他曾率領一批議員和政府官員，在過去兩月內對該島作了一次實地調查，該批人員已于昨日返抵馬尼剌。並未發現非法入境華人私貨和金錢的任何徵象。今天菲國防部長猶拉斯已下令監視各島嶼，俾防止它們成爲非法移民的跳板。

西德駐蘇大使 與克魯雪夫會談

【莫斯科十八日路透社電】西德大使克羅斯勒，今日曾與克魯雪夫「長談」各項國際問題。彼等並討論西德總理阿登納最近致克魯雪夫之覆信。[illegible]阿登納在信中要求蘇俄對歐洲和平解決辦法[illegible]之人。

蘇出席科文會議代表稱
中共無核子武器
蘇反對我代表出席遭否決

【馬尼剌十九日合衆國際社電】出席第十二屆聯合國經濟、科學與文化組織地區會議之蘇聯首席代表加佛洛夫今日稱：中共現無核子武器。但渠聲稱，倘敢以核子武器攻擊中共之任何國家「將立即毀滅」。此蘇聯科學院之東方學院院長於接見記者時[illegible]蘇聯將否協助中共至其足以自行製造核子武器程度相詢者，渠謂：「蘇聯之軍事秘密不向他國公開」。」渠並謂中共偶被攻擊，蘇聯即將予以支援。

【曼谷十九日路透社電】今日較早時，蘇俄代表於聯合國教育、科學與文化組織在此所開會議之總討論中，堅持無中共代表出席亦出抗議，同時反對該組織稱我國代表團會籍之一項提議，名單中列入中華民國中央社社長曾虛白，舉手表決結果，蘇俄之反對者遭否決。

赫達演說
美日安全新約 表示團結一致

【華盛頓十九日路透社電】美國務卿赫達今日稱：新訂之美日國安全條約，可視作「對欲破壞吾人之自由之人士以吾人團結一致之通告」。渠在白宮與日本首相岸信介簽署此新約之儀式時發表談話。此國務卿表示深信此新約將成爲兩國在政治、經濟及安全方面密切合作之基礎。

台軍事法庭 開審走私案

【台北十九日中央社電】台灣警備總部軍法處，今日首次開庭，審理去年十一月間在基隆港口破獲的大宗走私案，由軍法官范明上校、邢炎初中校和鄭開國少校三人組合議庭，范明上校担任審判長。軍事檢察官葉卿中校，警部官沙巫齊少校，公設辯護人歐陽彬中校，以及被告蔡火炮的律師石美瑜、蔡朋傳的律師蔡在抗，和周國表的律師林炳康等，皆到庭執行職務。

包姆加特納 出任法財長

【巴黎十九日路透社電】前法國銀行總裁包姆加特納，今日正式就任法國新財政部長。比奈因與其政府政策上之歧見，於上星期五辭職，今日在財政部舉行之一項簡短儀式中，比奈與包姆加特納握手以供記者拍照。

社論 美日新約的意義

——是否值得鄰人相賀，還要細看！

美日新安全條約，已於昨日在華盛頓簽字了，這自是一九六〇年的一宗遠東大事，其意義也屬並不尋常的。

舊的日美安全條約，是美國援助日本安全，是以美國力量為主，日本力量為從的關係，而新約則變而爲兩國平等式的合作，這表示了日本地位提高，同時，日本力量也跟着提高，其性質就是一個美日軍事同盟。有人把這美日軍事同盟比日本爲美國「東方的警犬」，如果這比喻不是侮辱，則今日美日軍事同盟，在美國遠東政策而言，日本也應該就是美國「東方的警犬」。

自太平洋戰爭結束，美國佔領日本後，就一直企圖控制與同化日本，使日本成爲美國太平洋第一道防線的最大前哨基地，進一步把日本成爲美國在遠東軍事政治的中心，與菲律賓形成犄角之勢，故他們對日本所採取的政策，一貫是扶植與寬大。美國所用心是很周密的，他們看到日本是遠東具有最大軍事潛力的國家，而又是共黨所必爭奪的目標，因之必需緊緊抓牢日本，作爲遠東政策的骨幹。日本政治家們也很清楚地看到這一點，所以十多年來他們對於美國的態度，極其推崇、馴服的順事，一面是有人親美，一面則有人反美，有許多事實，我們不能不認爲是出於一種取巧或要挾的手段。不過，在大體上，由於形勢所使，日美關係的依存性是不可分的，尤其是日本有識之士，他們也有正確遠大的見解，也有對於將來事實的認識，因之，這一個新約的產生，可說是雙方煞費苦心的結果。

這一新約的產生，無疑是美國對日政策的一大成功。根據美國太平洋防禦計劃，由於日本將可憑新約而加強軍事建設，也就等於加強了美國太平洋第一道防線的力量。並且，新約所包括範圍，擴大到美國在西北太平洋防線部份之內，這至少對於美國防禦力量有着補助便利的作用。美國太平洋防禦計劃，主要是守得從阿留申羣島經日本到菲律賓這一線（這是艾奇遜聲明過的），至於一九五〇年因韓戰而擴大的包括南韓、台灣海峽在內的新防線，其目的也不過是以南韓和台灣澎湖作爲日本菲律賓的外衛，其最後防線所在，還是日本與菲律賓的。故美日軍事同盟的成功，當即是美國太平洋防禦計劃的成功。——我們雖然不願說美國的現行遠東政策還是止於艾奇遜時代的觀念，但如其美國現行遠東政策仍然止於保守原則，則其末流，也很可能向艾奇遜原來觀念退卻的。

再看日本方面，這一新約的產生，便宜的自是日本。無論如何，在國際上，日本是要藉美國自重的，在經濟補植上，日本是要藉美國援助的，雖說軍事上是平等合作，但實際上，百分之九十還要仰美國之光的。在彼此關係上，一面固可以說日本是美國東方的警犬，另一面也可以說美國是日本有力的保鑣。在中俄共環伺之下，單憑日本一小撮的武力，實在不濟得很，有了這個大保鑣，對於日本安全，就有了極大的保障。也許一些短視的日本人，認爲由於新約的規定，可能會使日本捲入與美國有關的戰爭漩渦，這顧慮法是可笑的，假定美國參加了遠東戰爭，共黨當是遠東大戰甚而世界大戰，試問，那時候即使沒有美日軍事同盟，日本能置身事外嗎？反之，共黨在遠東戰爭的目標中，第一個當是日本，日本在孤立無援之下，祇消俄共在庫頁島千島登島一進軍，日本便要首先被犧牲了。惟其日本人如果怕戰爭，就應該及早和強國締結軍盟，及早加強本身的軍事力量，使共黨有所忌憚，不然，萬一危機念迫，要避免也避免不來了。故比較而言，這一新約對於日本的利益，是大於美國的。

當然，在遠東反共的立場言，這一美日新約，對於共黨的打擊是重大的，至少，共黨對日寄取的陰謀，碰到了一個大阻礙，日本得以發展，更是共黨在遠東的勁敵。但由這新約所引起的，還有值得我們十分注意的問題：誠如上述，美國這一舉，是否基於他們原來太平洋防線的老觀念，認爲守得住日本，就是遠東政策的最大成功呢？是否會把遠東其他地區列爲次要呢？這是一。日本在修約期間到現在，國內表現出相當紛擾，自由民主黨內部也有齟齬的現象，試說明了日本政治領導中心還是動搖，會否影響到簽約後的行動呢？這是二。日本一部份政客還是不改過去狡猾與自大作風，在舊金山和約簽訂後，日本對於鄰邦的態度，有甚多足以招致反感，則美日新約簽訂後，會否再出現這種態度呢？這是三。過去日本一直輕視亞洲反共團結，現在更有了美國進一步的支持，則日本對於亞洲團結反共問題，會不會更爲冷淡呢？這是四。假如這四點不得到正方的答案，則我們對於這一美日新約，認爲祇屬美日兩國間的「喜事」，與鄰人的我們並不覺得有甚麼可賀的。

各地通訊

武裝越共分子一大隊 圖進襲南越太平郡

結果爲保安隊擊潰遺屍廿餘具 安川平陽等地匪徒亦四出擾亂

【本報西貢航訊】據此間越文自由報八日刊載該社消息：武裝越共一大隊於前日晨突襲太平郡，與當地駐軍和民衛隊發生激戰，越共不支遺屍廿餘具潰逃。

據自由報稱稱：位於平合社區圍之太平郡，其郡署及軍隊均設於附城區域內。距新洲省垣（鵝貢省）僅約四公里（該郡郡署設在鵝貢省垣內），接近東越邊界，約距邊界二百公尺，內一位中尉李長仁任郡長。

日前某夜，有越共一大隊，從對面邊界潛至，包圍太平郡，擬突破衝入，另預伏一中隊於郡治後，希圖在該省垣至太平郡間，截斷該郡郡長之來路。

冷是該太平郡長適在省垣事忙，故未能照常到郡辦公。迫晨早十時許，越共一大隊，仍然向狙擊，此時太平郡另一中尉的報報，隨即派一隊士兵前往探聽，適附近太平郡該次即遇敵方伏兵，雙方遂發生激戰。同時，越共之兩中隊猛衝猝突入太平郡，然被一保安中隊在城中猛烈機槍掃射，歷近半小時之久，越共卒被軍方擊潰，亦留入東邊界森林方面，遺下死屍二十餘具，及一批軍器；軍方僅有一民兵受重傷。

安川消息：一月三日晚十時許，隨伯有三名武裝匪徒，正欲前往田間觀察其農作物之際，突被八名武裝匪徒誘至，頻打巢支。鄉村民衛人員聞訊時，立刻追救，當追及該股武裝歹徒，雙方開槍射擊，民衛隊員阮文淨（四十一歲）中彈倒地。在師法局開槍，立刻將傷者送往醫院急救，抵院後，阮文淨已因傷斃命。刻下有關當局正加緊追緝該股匪人之武裝歹徒云。

在跟踪，開對被不利，則覺有人正睡開家檢撥點滑入，逕急拔槍在手，並斷宅主謂：「余夫突，此處不能容宿。」則見有人影行過，渠忙上子彈，步出門限，竟與穿黑服者兩人遭頭，彼被用槍指嚇，惟渠舉手勿動。文日，疾走出附前，同手發槍一響以自衛，然後運奔出街市，彼號亦跟著追槍，所幸子彈皆從文日頭上飛過，各民衛兵聞聲，急趁至圍捕匪徒。彼號即倉皇撤退，遺下血漬多處，及卡賓子彈數顆，左輪子彈數顆。

泰國北標府景溪縣

武裝匪徒刼車站

十餘匪徒與車站人員發生槍戰 站長受重傷一匪中彈駕車逃竄

【本報曼谷航訊】北標府消息：北標府景溪縣十四日晚發生劫案，十數名匪徒持長槍短火，明目張膽地進行洗劫景溪汽車運輸公司車站辦事處，除將站長擊傷之外，又與該辦事處職員槍戰十數分鐘之久。當時該站站長乃在辦正在處內辦公，一見匪徒闖入，遂立即奮起與匪徒槍戰抵抗，遂迫使匪徒開槍射擊負了重傷。經此，匪徒即搜刮地權，刼得現款約三百餘銖，追被辦事處職員乃巴奪得手後搶逃時，適有該公司職員乃巴奪緣步至，立即向匪徒開槍，匪徒遂也開槍，雙方槍戰約十數分鐘久，即發現匪徒中有人中槍倒地，匪徒見狀，因恐治安當局追緝，遂將那受傷匪徒扛入北標府景溪縣汽車運輸公司車站辦事處的匪徒，明目張膽地開走。當局追緝，現仍在偵查中。

天津中共修水利

兩度停工

同時發生意外事故 傷亡民工達百餘人

【本報專稿】天津消息：去年秋起，中共將原「天津專區」所屬各縣劃歸天津市管轄，天津市轄區擴大，如河間、滄縣、靜海等縣，均撥歸「天津專區」，「天津日報」、「新天津報」對此，曾發生過兩件大事，一為「岳城水庫」修建工程兩度停工，一為「呂家橋水利工程」發生嚴重事故，傷亡民工達百餘人。

天津中共大規模動員民工搞「河網化」運動，全面動員始於去年十一月初，十一月三日，中共天津市委及偽天津市人民委員會聯合舉行所謂「河網化誓師大會」，偽天津市副市長李耕超在會上作「全市人民行動起來，爲提前完成河網化而奮鬥」報告，隨即發動市區及郊區一百萬民工組成「水利大軍」，投入「河網化戰鬥」。

「河網化」工程按大宗者爲郊區之「岳城水庫」，該項工程原已於去年十月開始動工，但開工未幾，工程即半途停頓。停工原因，據「天津日報」事後（十一月四日）透露，係與當地「挖渠、打井、建閘」等工作有關。「河網化」提出後，地邊民反「水利化」，據「河網化」誓師大會舉行後，「岳城水庫」工程始於十一月上旬正式宣告復工，中共並因當地「勞力不足」，而特從與縣、寶山、河間、滄縣、交河、黃驊、靜海等八縣抽調民工七萬五千人前往「安援」，水庫修建工程始得提前進行。但水庫工程僅約一月，至十二月初，民的情形下，結果是天津中共撥「河網化」運動，全面動員民工參加「河網化」一...

中共認為應清算

自由平等博愛等哲學思想

連帶迅思想亦被指係陳腔濫調 黨員不願做工具中共大肆咆哮

【亞洲社訊】中共的「人性論」、「人情論」和「人道主義」，即「一要生存，二要溫飽，三要發展」的主張，稱之爲「紙幣」。該半月刊認爲「自由、平等、博愛」和「人性、人情、人道」都是反抗中共統治在戰鬥上的思想，因此，提出向「人道主義」開火，又說「自由、平等、博愛」的口號，並作爲「修正」的主義，同時也應「戰鬥到底」。

「新觀察」雜誌對人道主義、人性、人情等口號，亦另加解釋，如「人道主義者主張人與人之間互相尊重，互相聯繫，不許生存、不要溫飽、不准發展的相反主張。

該刊物並將中共一向來對文宗的資訊的思想，斥爲過調。此外，據該半月刊透露，一九五九年中國大陸出現了自由、平等、博愛的思想。

該半月刊透露，無論是「自由、平等、博愛」或「人性、人情」、「人道主義」，在此運動中，都將遭受清算。它們的「罪名」，已定爲「資產階級的個人主義」。

【中央社訊】中共「人民日報」對其黨員和共幹大肆咆哮，謂有不少黨員不甘願做「黨」的「馴服工具」。他們認爲這樣做就等於是盲目服從，隨聲附和，唯唯諾諾，成了無靈魂的木頭人。

一月十四日的「人民日報」斥責這些不願做奴隸的黨員說：「他們雖然在組織上入了黨，可是思想上並沒有入黨，甚至完全沒有入黨。他們不僅沒有改造好自己的資產階級世界觀，反而企圖按照自己的世界觀來改造黨。」

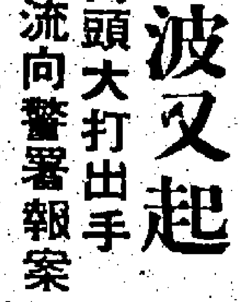
該報又指出：「有些黨員當黨的利益同個人利益完全吻合的時候，似乎有某種程度的馴服；一到黨的利益同個人利益發生矛盾時，就本性發作，同黨對抗，犯下嚴重的錯誤，甚至走上反黨的道路也在所不惜。」

據「人民日報」說：在「階級社會」裏，不僅黨員是黨的工具，其餘一般人也是工具，做不做工具是沒有選擇的餘地的。

物，故提出「決不能對它放鬆警惕」的呼號。

豆腐、青菜與衣服

·本報駐台記者荊白·



逢年過節，物價小有波動，本來是不容易避免的事。一方面，買主的購買力普遍增加了；另一方面，業者也要趁此機會多找一些收入，應付員工的開銷。過年的時候，市場照例要有一度的繁榮，熙往攘來，備見熱鬧。等到除夕一過去，大家就要痛痛快快地休息或者來一番了。

在台北，早在兩星期以前，豆腐、青菜、蘿蔔之類就已經抬價了，至於食油與燃料，更不在話下。不過，抬價的幅度並不太大，主顧們明知吃虧，但是，大家都要歡歡喜喜過年，也就未便深究，相安了事。

然而，警察機關可不那樣容易說話，爲了穩定物價，還緊採取了措施，硬性規定年關前後的日用品及菜蔬價格，以一月十二日的價格爲準，如果已經漲價了的，也必須恢復一月十二日的水準。有的地方，警察把十二月的價目表印好了貼在市場上，或者由國民學校的老師發給學生，帶給他們的家長，假使發現商人抬高價格，可以向警察檢舉。

當然，警察一定要嚴格維持十二日的價格水準，是不難做到的，問題是商人可以在重量與品質方面想辦法，以達到既相漲價的目的。比如說：一塊燒餅，在十二日的零售價格是五角，燒餅是很難漲價的，但是賣燒餅的人可以把燒餅做得小一點，儘管價仍然是五角，實際上卻只有兩角五分了。

至於豆腐、青菜、蘿蔔之類，其不如此，除非允許小販漲價，否則，十六兩一斤的標準，可能變成了十四兩一斤。中國人的忍讓精神是被稱爲美德的，主婦們明知重量不足，可是，誰會那麼不識相，跑去找警察檢舉？而且，過年的時候，大家都要討個吉利，與人鬥嘴吵架，也是犯忌諱的事。

比如食油，是民生必需品之一，一般主婦恐怕寧願商人稍漲一點價，也不願商人不漲而在油裏摻一些品質壞的雜油，吃了摻雜的油是會生病的，那樣的損失，豈不是比漲價更重。

除了菜市場之外，服裝市場尤其是兒童服裝商店，在年關的時候都做了一票好買賣。台灣的兒童，做得一年比一年好，在穿兒童裝都比往年穿得神氣得多。過去到香港去買童裝的事，現在是不存在了。一般成人的服裝，情形也大體相同。比較貴重之，婦女在年節時添增服裝的較多，而男仕添增服裝的較少。因爲婦女的服裝品質價廉，有得百餘元，就能有很好的貨品，而男仕的一套服裝，價格總在一千數百元上下。

然而，無論如何，衣服可以不買，過年的時候買一雙新皮鞋，總算是人情之常。不管是大人也好，買新鞋的可眞多。在台北的開女人也好，小孩也好，老人也好，皮鞋店是最好的生意之一，目前正市裏，皮鞋店是最好的生意之一，目前正庭若市。據說，開皮鞋店的利潤頗有可觀的。至於皮鞋店與皮鞋店之間，廣告競爭也很激烈。

不管就那個角度說，台灣是一個物資充裕的地方，特別是日用必需品，的確已達到了不虞匱乏的境地。物資充裕的一大好處，是沖淡了通貨膨脹的壓力。在十二月份的時候，新台幣的發行額已至二十七億元之多，除了「限內」發行兩億之外，其餘都是限外發行。照兩年底的發行額既爲二十七億，照兩年底的發行額，照常識判斷是只會多不會少的，假使沒有充裕的物資供應，那麼，發行數字的增加，對市場一定會引起很壞的影響，實可以斷言。

在，不可否認的，台北也有一個美鈔黑市存在，而從黑市美鈔的價格，常可反映出我們的市場是否穩定。美鈔的官定價格，目前是三十六元七角八分，而黑市只是四十元七角，相差不過新台幣八元，這可能是歷來官價與黑市價格最接近的一個時期，是很值得稱道的一個成就。過年之後，物價說不定又會再度波動，不過，由於政府掌握的物資充裕，相信新台幣的互領而觀，必能遏制波動幅度。這種情形，合理的物價一時是不會發生暴漲暴落的狀況的。

馬來亞一對新婚少夫老妻

一波未平一波又起

老媳婦與家姑在街頭大打出手 結果雙方頭破血流向警署報案

【本報怡保航訊】怡保消息：於本月七日在怡保登報結婚的一對少夫(十七歲)老妻(五十六歲)，十八日又發生另一糾紛，老媳婦和她的家姑(五十二歲)，比媳婦還年輕四歲)，竟大打出手而闖上怡保警察。

這一對少夫老妻，男的是萬里望一名還不足十七歲的泥水匠，女的是一間神廟主持，郭錦和她於七日登報結婚後，曾經引起一番糾紛——最初是男主角母親反對這樁婚事，隨律師夫妻的老媳婦立即把她的兒子接回，香港遷居那位老新娘開房的班璃窗門等搗毀；日前雙雙前往吉隆坡度蜜月，又引起好奇的人們圍觀，由警察勸導他和她暫夜搭車回怡保；後來又轉赴檳城，也一樣引起人們注意。幾乎全馬來亞和星洲的人以這樁傳奇性夫婦的結合，引爲茶餘飯後的談資。他們已經於十七日晚，悄然返抵怡保，住在與亞洲旅店。

十八日下午一時許，該名老妻，突然出現在萬里望男家圍天來家外的公路上。少夫的母親鄧妹，見媳婦經過，未知何故，兩人竟在公路上毆打起來，結果雙方頭破血流，引動大批的行人旁觀。稍後，徐氏和她家姑分別到萬里望警署報案，警署乃派警員勸導，一時情勢緊張。如歐大敵。少夫的母親鄧妹，亦由DR辛尾羅沙至警署報案，後前來怡保辛尾羅沙甘律師保護下，由辛氏的律師處，就把沙甘的辦事處。

日晨十時許離開旅店時，直至下午沒有返店，辛氏派員四出尋找，終於下午在太上老君路附近的石洞裏找到，辛氏勸他回家，後來，由辛氏及其母親陪同下，同到萬里望家，那又被名老妻徐娘婦人於十八日下午仍留在萬里望的家中，她在答覆記者的詢問時說，她和郭錦與前往吉隆坡和檳城，是要去「看看世界」。

粵共在春節期間 限制僑生返港澳

大陸各地中學老教師 備受中共排斥與迫害

【中央社訊】粵共以「勞動相強迫方式」「疏散」港澳僑生於寒假期間分赴台山、開平、新會、增城、花縣、從化等縣的「人民公社」和農場作實習性的參觀。粵共這一措施，實際是限制僑生返港澳的手法。其主要目的：㈠防範僑生返港澳後不再回大陸；㈡恐僑生洩露中共暴政和人民困苦的實況。

【本報專稿】中共視知識分子爲死敵，對各學校教師的迫害日甚一日。據「人民日報」透露：大陸各地中學老教師與中共之間一直存在着教育觀點與「政治掛帥」的矛盾。老教師們以學識爲重點，中共則認爲政治思想唯一要務。在各種已被見。老教師中與中共的知識觀點，有的已以學生的思想，結果是大部份均遭排斥。

據該報透露：目前共區的初中教師，大部都只是高中畢業生擔任。而高中教師，則從初中教師中提拔甚至可靠者擔升。無論高中或初中，教師中完有半數以上不是知識分子，僅是隨中共而來的軍中低級共幹充任。

據「人民日報」一項選例中透露：一家擁有一千四百多學生

據透露：目前中共在教師中加緊展開「兩條道路的鬥爭」，用以控制教育路線。至於那些被排斥出來的老教師，如何分配他們教職以外的工作，「人民日報」則一字不提。

據該報透露：在合省的中學生，被驅往前線，在炮火下做輸送軍用品的工作。（艾）

該報還主張：排斥老教師與排斥自由主義有連帶關係。據指出：老教師有他們自己的一套「專家路線」，所以應成爲「紅專」的「領導權」。中共的「入民日報」又稱：在教師中也必須展開「兩條道路的鬥爭」，把那些妨礙「領導權」的知識分子鬥出校外去。

工程又告停頓。據「天津日報」（十二月八日）透露停工原因，一方面是原材料供應不繼，缺乏水泥、鋼材、木材；一方面是「調整勞動組織」及改善「工地設備」、「民工食宿」，即是工程器材與民工方面又發生嚴重問題。

「呂家橋水利工程」位於安縣縣屬，工程包括建水庫、導河（光）

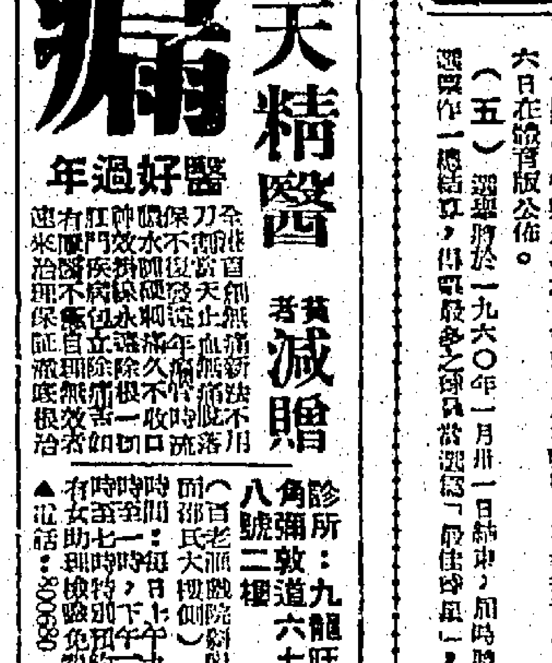
另據「天津日報」，民工參加工作。該工程之嚴重事故發生於十一月中旬，係因施工期許錯誤及對民工不採安全措施，水庫工程發生山泥爆塌及爆石工地爆炸事件，傷亡達百餘人之衆。「天津日報」曾於十一月廿三日的「短評」中，呼籲工地領導部門，必須注意做好民工安全措施。

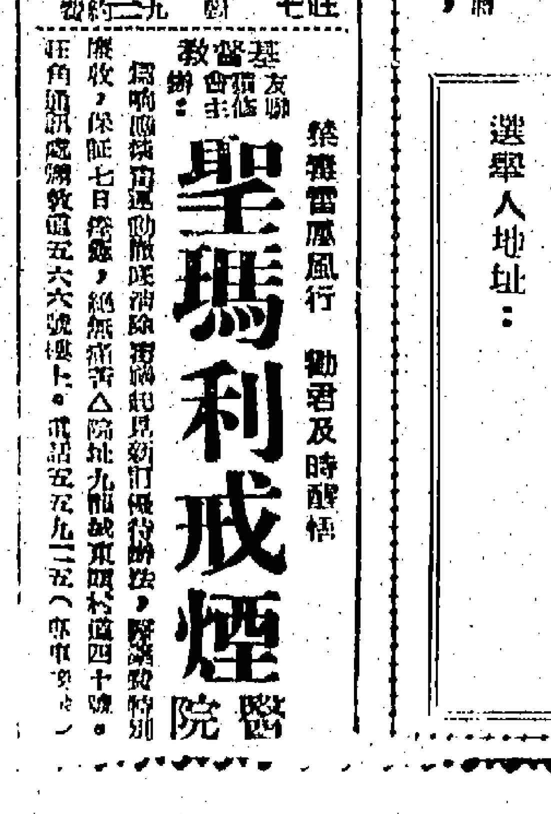
全校教師共六十一人，其六十一個教師中，大學程度的只有六人，中學程度的有廿五人，其他三十位教師都不是「知識分子」。可是，「人民日報」認爲這家學校對教師的選用，還「甚爲恰當」和「值得提倡」呢。

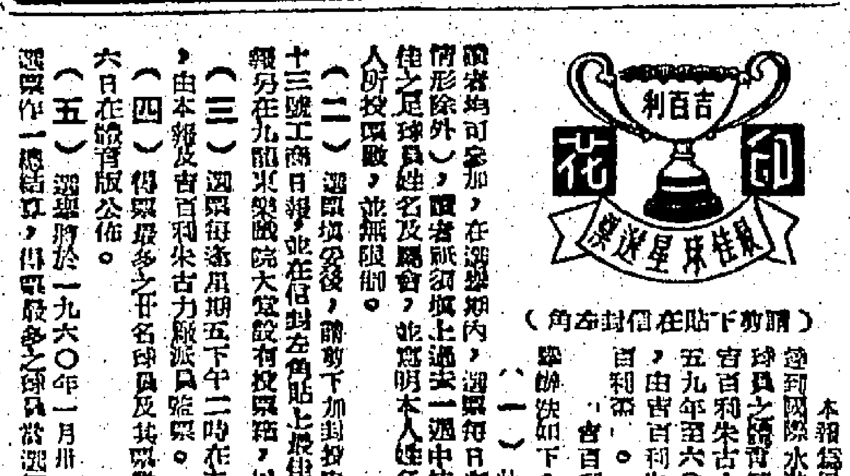
人民缺營養環境衛生惡劣

大陸各地傳染病流行

【中央社訊】大陸各種傳染病流行，情況相當嚴重。由於缺乏有效藥物治療，死亡率甚爲驚人。中共偽衛生部在一月十七日爲此發出一個「開展滅病運動」的通知。據通知中說：流行的傳染病，包括白喉、麻疹、猩紅熱、腦炎、傷寒、痢疾、流行性感冒及肺病等。各種傳染病所以流行，衛生環境惡劣、人民缺乏營養及過度勞役等，是主要的誘因。所以偽衛生部在通知中，特別呼籲各地要搞好環境衛生，要安排好各「公社」社員的勞逸和搞好公共食堂、託兒所等集體單位的伙食。







（請剪下貼在信封左角）

本報爲促進香港足球運動達到國際水準一流，並提高足球員之體育精神及技術，特與吉百利朱古力廠聯合主辦一九五九年至六〇年最佳球星選舉，由吉百利朱古力廠送出「吉百利盃」。

「吉百利盃」最佳球星選舉辦法如下：

（一）此項選舉，凡本報讀者均可參加，在選舉期內，選票每日在本報刊出（特別情形除外），讀者祇須填上過去一週中技術及體育表現最佳之足球員姓名及屬會，並寫明本人姓名、地址即可，每人所投票數，並無限制。

（二）選票填妥後，請剪下加封投寄香港郵箱中四十三號工商日報，並在信封左角貼上最佳球星選舉印花。本報另在九龍米樂戲院大堂設有投票箱，以便利九龍讀者。

（三）選票每逢星期五下午二時在本報社內核算一次，由本報及吉百利朱古力廠派員監票。

（四）得票最多之十名球員及其票數，本報每逢星期六日在體育版公佈。

（五）選舉將於一九六〇年一月卅一日結束，屆時將選票作一總結算，得票最多之球員當選爲「最佳球星」。

（六）得票佔第二及第三位之球員，亦將獲得紀念品。

（七）凡本屆曾在香港足球總會註冊之甲組、乙組、丙組中西球員，均有被選資格。

（八）頒獎典禮將在農曆新年後舉行。

（九）對於每週投票最多之讀者十位，本報及吉百利朱古力廠將聯合致送禮品。

附錄：「吉百利盃」兩座，其中一座由最佳球星保存一年，另一座由最佳球星永遠留爲紀念。

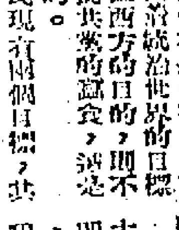
「吉百利盃」最佳球星選舉票
被選球員姓名：
被選球員屬會：
選舉人姓名：
選舉人地址：

爲了互相對立的理由 艾、克作和平打單

兩人的背景不同，處境不同，教育與個性不同，因此實前檢討，使人懷疑今年究竟會有甚麼成果。·濟賢·

一九六○年的抗爭世界，其擴於艾森豪和克魯曉夫，他們各自尋求和平，但求的意圖各殊，而和平的意義亦異。艾氏旅遊數千里，是求國際的安定，鞏使人們安寧，世界如常。克氏則利用和平，能從成一種操縱，增加共黨在統治的版圖。

[illegible]



國際剪影

一向以爲祇係外地輸入 日首次發現製毒機關

日歹徒與中共特務合作，利用糖業製造廠掩護 十年來製造海洛英與嗎啡甚多 ·江·

[illegible]

中共與東南亞關係轉變

日本的中共問題，指出印度與中共關係惡化，受到中共的威脅。

[illegible]

贊成暫時由軍人當權的寮國國王

中共向英採購 一萬鎊顯微鏡

英國耶茅斯儀器有限公司所製的一種顯微鏡，現正在輸往中共。上述顯微鏡共值一〇、〇〇〇鎊，係此一小公司所接獲單獨最大的定單，該公司共僱用一二〇人。大陸採用上項顯微鏡，係與鋼鐵工業有關。該公司發言人稱：該公司乃爲英國亦可能爲全世界唯一製造此種顯微鏡者。上述顯微鏡，高逾五尺，可作爲直接觀測之用，並可準確測量在大約攝氏一、八〇〇度熱度下溶解、再結晶及固體鐵渣和陶器等原料的熱度。

伊斯蘭教屹立中亞 俄共開始感不安

已開始由黨報大肆攻訐及詆毀；看來還要作進一步迫害。·斯人譯·

[illegible]

日議員要面子 力促政府授勳

戰前，日人獲政府授勳的，多爲軍人與官吏。戰敗後，勳賞制度停頓，至最近國會才通過恢復。

戰後初期，銀座街頭古董攤，擺滿各種各式勳章，供美軍購爲紀念品，舞女、女侍用爲腰帶裝飾品，小孩作爲玩具。迨金山和約生效，議員、官吏等，才注意勳章問題。

一九五六年，阿比西尼亞王訪問日本，當時裕仁贈以大勳位菊花章，阿王亦回贈裕仁所羅門勳章。當日，所有宮內廳接待官員，無人臨勳章的。日本的勳賞制度，始自明治八年四月十日，自此以後，頒授菊花章、文化勳章約五百萬個。現在，獲勳章的日人約二百七十萬名。

戰後，日本平民獲授文化勳章的頗多，但獲授大勳位菊花大綬章的，僅鳩山一郎。前首相蘆田均，獲一等旭日桐花大綬章，但兩人均係臨死時才獲得。

一九五二年，明仁皇太子冊封，獲大勳位菊花章，裕仁天皇皇后，亦獲授勳章。太子妃美智子與明仁結婚，獲一等寶冠章。現在岸信介內閣各大臣獲勳章的極少，且僅係低級勳章，岸信介、法相井野碩哉和運輸相楢橋渡是二等瑞寶章，文相松田是三等旭日章，藏相佐藤榮作、官房長官椎名悅三郎是三等瑞寶章，副首相益谷秀次、通商相池田勇人、農相福田赳夫等是四等瑞寶章，勞相松野鶴平是六等瑞寶章，防衛廳長赤城宗德是八等瑞寶章，外相藤山愛一郎和科學技術廳長官中曾根康弘則沒有勳章。

去年岸信介訪問歐美，除本人外，隨員十人，沒有一個曾獲勳的。去秋臨時國會開會，討論「榮典法案」時，不論左右黨議員，一致贊成，因近年日本國會議員，紛紛出國，各國高級人員出席歡迎會時，多掛滿勳章，而被列爲貴賓的議員，卻沒有勳章，不免自慚形穢。

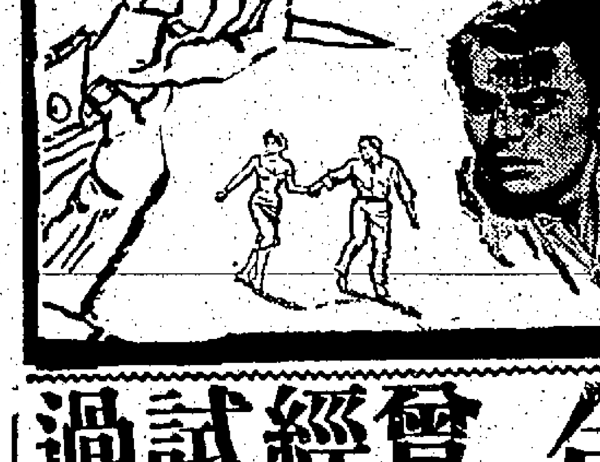
日本的勳賞制度，分爲位階、勳章、褒章三種。位階授與對國家有功績者，自正一位至從八位，共分十六階級；勳章授與不限定種類的功績者，自勳一等至八等（菊花章、旭日章、瑞寶章、寶冠章（專授與女性））；褒章則授與孝子、貞女、義人、救人性命、學術發明家和捐資興學者。

今年九月，各國議會同盟會議將在東京舉行，適逢日本國會成立七十週年紀念，日政府預定招待世界各國國會議員百五十名到東京，所以多數日本議員，主張會期之前，先來一次授勳。如今年舉行，估計獲勳章的可能有一萬人。（重）

英人發生剃鬚冷戰

這個一千八百萬人要剃鬚的國家，正引起電器創造與普通剃鬚具商人爭市場。

[illegible]



快將隆重獻映 大胆程度敢誇空前

聯美公司空前肉感打鬥刺激巨片

鐵漢尤物

"Cry Tough!"

鐵漢不認父子情！英雄難過美人關！

本片女主角班迪絲桃，因在此片，遭丈夫份過，要被控告離婚

娛樂·樂宮

性感艷星：蓮達 姬莉 絲桃

英俊小生：尊遜 薩

聯合主演

黑吃黑 硬拼硬

紐約黑社會人物盡在本片出現！

譽滿港九 逢人話好

奇華餅家 著名結婚禮餅

曾經試過 讚不停口

正舖：油蔴地上海街三三二零號 電話：大二九〔illegible〕

支店：旺角上海街四八零號 電話：五七零二三

工商日報分類廣告

每段 大字四個 小字四十個 每天二元

銷數廣 效力大 收費廉

上期收費 不折不扣

洽刊處：㈠香港德輔道中四十三號本報廣告部 ㈡九龍旺角〔illegible〕

利成 接洽處：九龍彌敦道三二三號二樓 電話：六〇三八五 六四九九五

1 下鄉道 2 佐敦道 3 土瓜灣道 4 大角咀晏架街 5 利成大廈 6 高息宇樓

高息樓 出售

寶華大廈 香港大道東46-56號

機平沽 古書出售 最旺舖位 出租

寫字樓出租 二樓租售 招外勤工 女侍應 金門麵飽公司

龍門茶樓 招點心女 製衣女工 徵聘會計 遺失廣告

中國國醫函授學院 國際夜校 英文補習會話

均益有限公司 貨倉 燕梳 運輸 電話：40208 40036 40209 40422

高炳記洋服百貨公司 民興百貨公司 睡衣

學生機位 直飛美加 價廉快捷 定座從速

好消息 雙桐館主 月付二元

疑癬 白蝕 鵝掌風 血癬丸 回容丸 痔瘡 黃華湛

陳銳培 許鎮波 方佐中醫師 特長：痳疹兒科·經驗最多

筋骨痺痛 袁楚材 譚素蘭 婦科 特效藥 何子光 小兒活足科 婦女福音

洪冠洲 鼻喉耳腦專科 大道中二二一號

發財桃花

本港新聞

港九巴士專利權 准延長十五年

有關草案今日提交立法局會議首讀 期滿換牌每五年一次至三十年後止 但規定十年後政府有權收購

【本報訊】中華巴士公司及九龍巴士公司之專利行車執照，將於今年二月十四日滿期，港府現擬再准予專利十五年（自二月十五日起），期滿再可換執照，每次有效期為五年，以至一九九〇年二月十五日止。關於准予該兩公司繼續專利行車權之兩項草案，將於今日由財政司向立法局會議提出首讀。

有關九龍巴士公司專利權之一九六〇年公共交通事業（九龍及新界）條例草案，規定該公司繳納專利稅額為總收益百分之二十。有關中華巴士公司專利權之一九六〇年公共交通事業（香港島）條例草案，規定該公司繳納專利稅額為純利百分之四十六。

關於該兩公司之股票，草案規定該兩公司採取必須之措施，以與香港證券交易所商討，將各該公司之股票列為該交易所之交易證券，設於一九六一年二月十五日仍未列入者，政府得通告該公司飭令其於通告一個月內，向港督會同行政局陳述何以未能將其股票列為香港證券交易所之交易證券而致應予取銷其專利權之理由，又如滿一個月後，港督會同行政局認為該公司未能遵辦者，係由於未履行頃說措施，則港督會同行政局可將其專利權取銷。

草案又規定該兩公司所用之車輛，必須係英國或英聯邦之產品，如未獲當局許可，任何事務，不得使用非屬巴士，該兩公司必須在每線之終站，設有充份員工食堂及厠所。

草案又規定港府會同行政局，得於一九七〇年二月十五日或其後每五年之二月十五日轉換執照之期，以十二個月之通告書通知巴士公司，飭令將其業務、車輛、土地、樓宇、工程、器材、機器等，以當時之公允價格，售與政府或政府之委任人。關於車費及專利稅，草案規定須有擬定或變更時，得以協議或仲裁方式加以調整。（二）

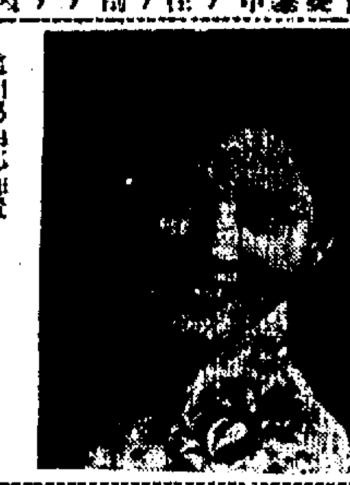
又查立法局今日例會，議程如下：（甲）追認本月六日各議案，（乙）省覽文件，（丙）各項提案，㊀輔政司提請首讀一九六〇年行乞（修訂）法例，㊁財政司提請首讀一九六〇年公用交通業務（港島）草案。㊂財政司提請首讀一九六〇年公用交通業務（九龍與新界）草案。㊃輔政司提請首讀、二讀、與三讀一九六〇年戶口調查草案。㊄律政司提請二讀與三讀一九六〇年鴉烟（修訂）草案。

太子酒店發生奇案 男子離奇暴斃 同床女子昏迷

並無服毒跡象死因未明 出事房間年前曾有同樣事件 當年女子暴斃男子獲救生還

【本報訊】昨天下午三時許，九龍彌敦道太子酒店地下某號房，發生一宗離奇命案，房內有一雙男女，男子被發現暴斃，女子也在昏迷中，後由侍應生報警，把兩人用救護車送往醫院，男子的屍體，轉移到殮房，等候剖驗，女子經施救後，於晚間已與清醒，相信無大碍。男子因何致死，女子因何昏迷，其原因正由警方調查中。警方昨晚已傳男女雙方家人到場，調查兩人的身世。

這一對男女，係於昨天凌晨一時左右，同到上述酒店地下某號房住宿，開某號房住宿的，據巧正是多年前，內地陸酒家的紅女侍李某和她的男友林某同住過的，當年李珍經過一夕纏綿後，被發現暴斃床上，同房的林某，也同時昏迷，後來送院救治脫險，自從李珍一案發生後，房間經已改……



圖片說明：昨日在太子酒店房間內昏倒之女子陳玉燕

許還沒有外出。據酒店的職員說：「死者是這裡老主顧，時常到來開房的，同來的都是同一女子，但他當法總職業或做甚麼生意，則不得而知。因為這次兩人租房同住，和以前有點異樣，整天沒有見過他倆出過房門。侍役想問他是否繼續留房，用內線電話詢問，沒有人應，所以覺得有點奇怪，才拍門再問，又沒有迴響，知事不妙，便開門進內一看，才發現他倆已昏倒床上。」

據說兩人被發現時，男的身穿笠衫底褲，女的則穿內衣和三角褲，救護車到場時，男子被移出時用毛毡包裹，已氣絕斃命，女的則由救護人員左右扶着步行而出，祇見她身穿落內衣和三角褲，外披一件匠短樓，再加上一件透明雨衣，他倆被移去後，房內的情形，已由警方拍影存案，在房裏的東西，有一對紅色高跟鞋，一件紅色旗袍，一對黑皮鞋，一條袖衫的硬領，一套咖啡色西裝，一件袖衫。該些東西，昨晚也移送往偵緝處。

（未完）

一套咖啡色西裝，則放在梳化椅上，該對男女在租房時，男子身穿咖啡色西裝，皮鞋，頭髮已禿光，個子肥矮，女的則穿紅色長旗袍，外披一件透明雨衣，容貌姣好。兩人租房時，由男子在住客註册簿上，簽名黎大校，四十九歲，報住荔枝角道一×號地下（按此址是虛報的），中國人，職業商界，同來的女子則祇署名李氏。兩人開房後，直至昨日下午三時許，這期間房內部佈置，近房門處是梳化睡床，對埋有兩張梳化椅和一個電話。

昨天起初被侍應生發現兩男女同時昏倒床上時，床上的被褥十分齊整，死者的兒子，又名黎焜，年已五十許，香山人，居深水埗荔枝角道一×九號三樓的頭房，他住在這裡已七八年，他的元配和子女，現在大陸，他同住在上址的，是他的二妾招氏，四十三歲，和兩子兩女，一女最近已出閣。據說他是做生意的，在九龍城西頭村打鐵廠，開設一間創新鋁器廠，交由他的次女料理業務。從外表上看來，他的經濟情形不太錯，他常時對他的太太招氏，說因生意應酬，常常不歸家度宿。

兩電調查報告書 內容今日可公佈

在立法局提交各議員省覽

【本報訊】據悉：兩電公司調查委員會之調查報告書，將於今日下午提交立法局會議各議員省覽，其內容即行披露。

查兩電調查委員會在港成立並展開工作後，曾邀請澳洲暨英國三位委員前往各大工廠調查用電情形，復舉行公開聆訊會，聽取各界意見，始完成該報告書，於上月十七日呈遞港府。由英特聘來港之主席毛爾澄及委員班納特，已先後返國。該報告書將引起社會人士極端注意。（修）

廠商會電英殖民大臣 籲請向美交涉 反對輸美限額

彙集工業團體意見呈港府

工業團體聯合座談會各團體名單，表示一致堅決反對美國限額，現已彙集各工業團體意見，呈遞當局，請重新考慮，並從速召開有關工業團體會議。

中華廠商聯合會，在會議未有結論前，勝前途殊之輸美限額草案，全部保留。

【本報訊】香港各工業團體，為研討港製織品限額輸美問題，上星期五舉行座談會後，中華廠商聯合會執行座談決案，經於本星期一日致電英國殖民地大臣，請向美國交涉，勿損香港工業，并報告香港工業出品輸美限額。

紐約時報評論 美廠商生意良佳 仍要限制香港貨

【紐約十九日美聯社電】紐約時報今日刊載社論說：美國襯衫、女上衣、睡衣、西褲、奶罩等之生產，如果彼等可自動限額進口，則彼等不是來自日本及香港的那麼好的。「此種輸入提出更多反對，即美國一項擬議自動之限額，由香港建立，但此一問題，「已成為香港之一項非大紛爭」。該報說：「美國本土產品在一九五九年比前一年已提高，比前幾年總提高了。此種輸入日增，雖則今年將會帶來較多之利益。該報說：「據襯衫、睡衣及運動衣全國聯合會發言人表示：廠商如果香港廠商遵守此間所謂之較實際數量限額，則有關議。」

利便港澳旅客來往 除夕年初四 佛山輪加班

【本報訊】農曆新年距今僅有一週，香港各界人士返鄉探親者，日見增加，本港市民之赴澳門渡歲者，亦日來大增，港九澳門旅行社，往澳渡假者，須排列長龍，有一至候多時，仍無法購買澳門往返船票。該輪於除夕增加班次，佛山輪於除夕日至年初四日，由澳增加特班一班，由港澳兩地每日增加特班一班，以藉往澳渡假及乘人數遞增。

除夕日，由澳增加特班船一班行走。該輪自昨日起，德星夜班輪及佛山日班輪於二月廿五至廿八日及月初，由昨（十九）日起上午九時開始預售廿三日至廿五日船票，二十一日預售廿一日及廿二日船票，廿二日預售廿四至廿八日船票，廿三日預售廿九、廿七三天所售預售票，祇大倉位票，其他客位已售滿額。

又悉：本港移民局為便利大陸學生來港渡假省親起見，免予入境限制條例，由今日起開始，大陸學生入境不受限制，但各學生須備有學校證，即可自由入境，該條例至下月十七日始告終止。

大陸學生入境 今起不受限制

天氣預測

今日天氣預測：吹微風，後吹和緩北風，天色頗好。

到馬場超荐法會 各界善信 昨逾兩萬 明日再繞場念佛

【新亞社】馬場佛教超荐法會，今日繼續作法，明日（廿一日）即農曆廿三日晚上十一時結壇，功德圓滿。

昨據法會主持人宣佈：明（廿一）日下午三時，馬場將有另一個偉大之佛教儀式舉行，由作法之四十九位大法師會同比丘尼與佛教四衆男女居士繞馬場跑道念佛，超荐幽靈，情形一如開壇時之淨土禮，但此次之繞場念佛人數，預料可能環繞馬場一週，將比上次大為增加，因有尼姑參加行列。佛此消息後，並希望……

當戶口調查實施時 報告失實作犯罪論

立法局今日通過法案

【本報訊】本港定期舉辦戶口調查，消息透露前報。關於舉辦戶口調查所需之法律根據，政府現已擬就一九六〇年戶口調查條例草案，定今日由輔政司向立法局會議提出首讀、二讀、三讀。

據本案之目的與理由稱：此草案之目的，將一九三一年戶口調查條例予以廢止，而以本例代替。本草案授權港督會同行政局下令指定日期舉行全港或局部戶口調查，由港督委任戶口調查正副處長，處長得僱用調查員，調查員於進行調查工作時，應持有正副處長發給之身份證件，彼調查人要求時，該員應將其身份證出示。凡有拒絕答覆調查員之合法詢問者，或明知而作不實之回答者，作犯罪論。本草案規定：調查員得將一張或多張調查表交與任何土地、樓宇、船隻或其他地方之住客，着其填報。

處長為達成戶口調查之目的起見，得飭令任何人將其僱用之人員報告，並列明各人員之工作時間及工作性質，處長並得使用最適當之合法方法，調查英國及外國旅在本港或暫時在港之海陸空軍人員、旅客或船上人員。（二）

三男女被控賄賂警官 願付二萬元巨欵 求釋兩名候解人

帮辦供述與三人接洽經過

【新亞社】兩男一女被控串謀向一英籍帮辦行賄二萬元，企圖釋放兩名在淺水埗被警署羈押候解出境之男子，昨在雜差多項地方法院開審，該英籍帮辦羅斯，乃反貪污部人員。昨出庭作証，供述與被告週旋經過，據謂反貪污部之警司曾化名出面與被告等週旋，亦化名出面與被告等週旋。

該案昨在地院由米路士．奧雲士法官主審，史密夫帮辦主控。三名被告為：㊀男子施性泉，四十五歲，廣州人，無職業，住和宜道。㊁男子包子宗，四十四歲，安徽人，住九龍彌羽士路，乃軒尼詩道西老匯酒吧司理人。㊂女子王爽，又名王麗麗，上海人，無職業，住英皇道。

三男女均被控同項罪名：㊀在去年十月七日至廿五日期間，串謀向警務部W．M．羅斯帮辦行賄，願付款港幣二萬元作為對該帮辦之酬報，以圖獲取兩人之釋放，該兩人乃為與另文與柯扶，當時均係在淺水埗道集中營被扣留，由警察看管中。㊁去年十月廿五日，在英皇道三四〇至三四二號之四五六茶館內，向警務部之W．M．羅斯帮辦賄路港幣二千元之支票，作為帮辦之酬報，以釋放一名在淺水埗道集中營被扣留之應景文。

三名被告均不認罪，首次兩被告由陳鴻律師代表，第三被告由夏高理律師代表。

據主控帮辦史密夫昨向法官陳述控案案情，謂羅斯帮辦證於一九五四年，即在一酒吧中認識第三被告女子王麗麗。去年一王麗麗。

至去年十月六日，羅斯帮辦與該化名之警司在銅鑼灣一餐室見王麗麗，王告彼等謂伊有朋友欲與警官。翌日，彼等與王再晤面，王介紹第一、二被告認識羅斯帮辦及該警司，被告向羅斯帮辦請求設法……

月廿一日，羅斯帮辦在洛克道一酒吧中見王麗麗，王向彼提議收賄款，羅斯帮辦事後向上級報告，獲得指示，繼續與王麗麗會面多次，由王介紹認識甚多人，並收到若干禮物，包括酒與食物，在其中一次會面中，反貪污部之警司，亦化名出面會晤。

羅放若干在淺水埗道集中營被扣留之人，第二被告並提及某警官之名，該警官曾被控貪污罪，但在地院審訊後獲釋。被告又向羅斯帮辦提議，願付彼二萬元，以求釋放在集中營被扣之兩人。

張二千元面額之支票，乃將被告等拘捕。而在旁伺伏之探員去年十月廿五日，彼告交與羅斯帮辦一

控方証人羅斯帮辦昨出庭作證，謂彼乃屬于反貪污部，早在一九五四年，彼即認識第三被告女子王麗麗，去年初，有一日，彼在一酒吧晤見王麗麗，王向之謂伊有朋友，願為警官，如有幫忙，大家可攪大錢。彼表示對此事頗有興趣，彼旋將此事向反貪污部報告，並獲指示，彼乃繼續與第三被告週旋，第三被告介紹彼認識甚多人，並送彼甚多禮物，此等禮物，均存于反貪污部中，後反貪污部之警司郭健士，亦出面與被告週旋，化名為黎次夫。

羅斯帮辦續供謂：去年十月十七日，彼随同王麗麗至一酒店見第三被告，並獲介紹認識第一、二被告，第三被告向彼謂：欲請彼幫忙，願送與彼二萬元，因有兩友人被羈留于淺水埗道集中營，欲求釋放。第一被告隨寫下該兩人之名字，由第二被告譯為英文交彼，該兩被扣之人均為驅逐出境人云。此案昨審訊未畢，押候今晨續審。

犯行乞罪者 將加重懲處

立法局修正法例

【本報訊】根據現行之行乞條例，凡因觸犯行乞罪而被判罰者，並無懲罰之規定。政府現擬加重行乞之罰則，定今日由輔政司向立法局會議提出首讀一九六〇年行乞（甲）修訂條例草案，本案規定：（甲）犯行乞罪而被判罰者，得處以監禁一個月，又凡以恐嚇或頑固方式行乞者，初犯處以罰金五百元或監禁三個月，此種規定，對於一般職業性之乞丐，未免太輕，故今後凡以恐嚇或頑固方式行乞者，加重處罰。未足以阻止彼等，尤以被判罰款者為甚，乃以五百元罰款及監禁三個月。（乙）第一次犯行乞罪者，罰款五百元；（乙）第二次犯法者，得處監禁二個月；第三次或多次以上犯法者，得處罰款及監禁三個月。（二）

農曆新年期內 燃放爆竹辦法

【本報訊】因農曆新年行將來臨，華民政務司及新界民政署長，業經准許居民在一月二十七日、二十八、二十九及二月三日若干時間內，燃放爆竹。准許燃放爆竹之日期及時間，將於今日（星期三）在報紙公佈。

香港、九龍及新九龍方面，由一月二十七日（星期三）下午四時起至一月二十九日（星期五）上午六時止，又二月三日（星期三）上午六時至九時，均可燃放爆竹。

新界方面，由一月二十七日（除夕）下午四時起，至一月二十九日（農曆年初三）上午四時止，又二月三日（農曆年初七）下午四時止，均可燃放爆竹。

當局盼社會人士合作，嚴密防止意外事件，切勿將燃放之爆竹，向行人或向易燃物件亂擲，凡屬地雷炮、電光炮及金錢炮均嚴禁燃放，凡爆竹一經觸及即行爆放，或含有不合法之爆炸原料者，均在禁止售賣之列。警方人員均已奉令對於在規定日期及時間以外燃放爆竹者，或在燃放爆竹時未遵守規定者，予以拘捕或傳訊。（二）

中共壓搾人民無孔不入 僑商回鄉因隱蔽身份 被罰五千元另四兩月

【澳門中央社訊】此間一位僑商，日前返大陸原籍，因恐被中共發覺，此前損失港幣五千元稅款，僑將其……後被共幹發覺，竟因隱蔽身份而被罰港幣五千元，並失卻自由兩個月，至前日始由共幹委託一家旅運社「護送」返澳。

該僑商趙某，原籍廣東潮安人，向在澳門開設來油雜貨店，去年九月間接中共「歡迎澳僑回鄉觀光」之便，乃經拱北返潮，於進入共區時，恐共黨知悉其店主身份為共幹勒索，乃隱蔽身份，企圖瞞過共幹，致被強硝捐款，乃逐將其拘押於派出所，詢問站時，均以店員身份應對，迨返鄉後第三天，偶為鄉人向共幹招呼：「老闆何時即去潮安，何時回來呀」一語，為共幹發覺，即來追究，始悉其有隱瞞身份企圖矇騙「政府」作不軌行動，乃將其人扣押於派出所，但扣押後始由旅運社「護送」返澳。

輔政司白嘉時 赴星參加會議

【本報訊】輔政司白嘉時，於昨（十九）日乘坐飛機，前往新加坡，代表港督柏立基爵士，出席在新加坡舉行之遠東英屬各地總督、行政長官，與及派駐遠東各國之英國大使會議。

白氏將在新加坡逗留四、五天，然後返港。昨日同機前往者，尚有英國駐日大使莫蘭爵士、英駐韓大使伊文斯、英駐台灣淡水領事李維治。港府政治顧問乃裘觀到機場送行。附圖右起：輔政司白嘉時、駐淡水領事維治、駐南韓大使伊文斯、駐日大使莫蘭爵士、民航處長馬歇亞。（本報記者杜攝）

潮商中學 招男女生 粵語講授不限籍貫
學級：初中一、二、三年級暨小學各級
報名：即日開始
考期：一月二十五日，以後隨到隨考
校址：正校干諾道西二十九號
分校：大道西五六四——五七〇號
董事長洪祥佩 校長關汪若

崇蘭中學招生
學級：初中、小學、幼稚園各級男女插班生（除一年級外）
報名：即日開始，全日上課
試期：一月廿三日（星期四）上下午二時
校址：……特別班一至五年級插班生
校長曾璧山

崇真學校上下午班
九龍深水埗
招考一至四年級插班生 共招五十餘名
報名日期：一月十七日至本月廿二日止
考試日期：一月二十三日下午二時
校址：九龍深水埗大埔道五十八號
監督飛校長 陳達三

八達英文書院 中學招生
招考班級
英文部：中學：F.1—F.3 小學：P.4—P.6
中文部：全日班：幼稚園小六 下午班：小一—小四
英文夜校：由字母班至第五班
考期：一月廿二日下午一時卅分 即日開始報名
校址：堅尼地城（電話：41132）
監督：葉健泉 校長葉迅中

林天木夫人薛君平女士 痛於
國曆一九六〇年元月十九日正午十二時零五分壽終寶血醫院享壽七十七歲謹擇國曆元月廿一日上午十一時（農曆己亥年十二月廿三日）正大殮奉移靈柩紅磡厝房永別亭開祭準于即日下午二時正在該禮堂辭靈隨即出殯安葬荃灣華人永遠墳場謹此報
聞
林宅家人稟報
治喪處：福記殯儀
九龍油麻地林肯街五十七至五十九號 電話：五五一七八 五八六六〇

新校落成 擴充班額
西南中學招生
學級：高中初中小學各級
試期：一月廿四日（星期日）上午九時
校址：西營盤第三街103號（舊贊育醫院隔隣）
電話：49945 48269
監督陳樹桓 校長張海濤

東方中學招生
學級：高中 初中 小學 幼稚園 試期：一月二十四日（報名即日開始）
△英文專科夜校P.3（字母班）至F.2中年升讀院際大學▽
校址：九龍界限街四四號 電話：九六五三七．五八二三五
董事長李東昌 校長陳立人 副校長陸子麟

導群中學
招高初中各級插班生
考試：一月廿四日上午九時
校址：九龍何文田
校長道西號
電話：八二零八四九 校長黃直生

遠東航空學校招生
新班二月一日開課 續招新生
（一）機械工程科（二）無線電工程科及通訊科
報名：即日起隨到隨考．電話：六六〇四四九
校址：九龍城宋皇台道啓德機場內（英國空軍對面）
注意：無綫電夜班新班二月一日開課 簡章備索

崇眞英文中學招生
級別：FORM1——FORM4
考期：元月廿三日
報名：即日起（簡章備索）
校址：香港筲箕灣巴色道 電話：七九〇六六

陶秀中學招生
學級：初中、小學、幼稚園各級男女插班生
報名：即日開始
考試：一月廿四日上午九時
校址：九龍太子道二一六號
電話：八六六四一
校長羅頌文

嶺南中學招生
學級：小學一至高中二各年級
報名：即日起（請帶最近成績表，相片二張，報名費二元）
考試：一月廿三日（星期六）下午一時半開始
校址：香港司徒拔道十五號（電話：七三一六六）
本校有完善之男生寄宿設備。現又擴建新宿舍增加學位，章程函索即寄。

聖培爾英文書院招生
級別：小學六年級（P.6）中一級至中五級（FORM1—5）
報名：即日開始
考期：一月二十五日 電話：八二三八八七
校址：九龍窩打老道勝利道

創興書院招插班生
班級：英文部P.3—F.5中文部小一至小六 幼稚園 初級 高級
（為鼓勵優秀及清寒學生設置貼補P.3—F.5設有獎學額）
報名：即日開始備章備索
考期：一月二十五日上午九時
校址：香港德輔道西四零四號 電話：四五三六八
監督廖寶珊

培知中學招生
班級：初中、小學、幼稚園男女插班生
報名：即日起至本月廿五日上午
考試：一月廿五日上午九時
校址：九龍大南街一七〇號
電話：五二八一一九九三一六
校長梁永燊

南華中學招生
班級：高中、初中、小學、幼稚園插班生
報名：由即日起至考前一日止
考試：一月廿四日（星期日）上午九時
開學：二月六日（星期六）即元月初八日
校址：……道十號（即二兵頭花園左鄰）
校長陳燕翔

士廉韋 如意膏
當意如士廉韋 備必庭家 效見速迅 潤滋毒消
SHE-KO FOR THE SKIN 如意膏
專治：……
各處藥房均有代售 韋廉士醫生藥局監製

本港新聞

去年一月至十一月份 本港對外貿易 輸出入均增加
大陸進出口數量則告減少

【本報訊】工商業管理處處長彭富士昨日宣佈：去年十一月份本港輸出總額，為三億零四百四十七萬元（其中本港產品輸出佔二億一千四百五十九萬元；轉口輸出佔八千九百八十九萬元），較一九五八年同月，增加四千〇五十八萬元。輸入總額為四億六千〇一十萬元，較一九五八年同月份增加七千四百七十二萬元。

去年一月至十一月，本港輸出總額，為廿九億四千二百卅五萬元，其中港產品輸出佔廿億五千二百卅五萬元，轉口輸出佔八億九千萬元，較一九五八年同期增加二億七千七百四十四萬元。輸出總額中，對美、對日及對英輸出，均增加極大，對美輸出增加二億四千〇十五萬元；對日輸出增加一億一千〇廿三萬元；對英輸出則增加六千六百八十四萬元；對印尼、對泰國及對大陸之輸出額，則分別降低一億一千〇八十四萬元，五千九百卅一萬元及五千〇四十二萬元。

輸入方面，一月至十一月份之輸入額，為四十四億四千一百六十五萬元，較一九五八年同期，增加三億四千六百卅九萬元。多數主要國家輸港之貨值，均告增加，尤以日本、巴基斯坦及美國為最。日貨進口，增加一億五千七百八十五萬元，巴基斯坦貨物進口增加一億〇二百〇六萬元，美貨進口增加六千二百九十九萬元，由大陸輸入之貨物，則降低三億一千九百廿七萬元。

一九五九年一月至十一月間，與一九五八年同期相較時，各種重要變更，以及貿易之構成情況，列表如下：

輸出總額
（單位均以百萬元計）

國別	一九五九年一至十一月份	一九五八年一至十一月份	增或減
美國	五二五・九一	二八五・七六	增二四〇・一五
日本	二〇四・九四	一〇四・七一	增一〇〇・二三
英國	四一八・五〇	三五一・六七	增六六・八四
加拿大	六八・〇三	四五・二七	增二二・七六
印尼	七四・〇六	一八四・九〇	減一一〇・八四
泰國	一二九・二六	一八八・五七	減五九・三一
大陸	九六・一八	一四六・六〇	減五〇・二四
法屬赤道西非	一二・〇三	三三・八七	減二一・八四

輸入總額
（單位均以百萬元計）

國別	一九五九年一至十一月份	一九五八年一至十一月份	增或減
日本	六九三・〇九	五三五・二四	增一五七・八五
巴基斯坦	一三三・二一	三〇・一五	增一〇三・〇六
美國	四六二・四五	三九九・四六	增六二・九九
台灣	九二・九〇	四〇・六八	增五二・二二
泰國	一八〇・七〇	一三二・四二	增四八・二八
英國	五一九・三八	四八四・七六	增三四・六二
越南	三一・四五	四・三六	增二七・〇九
澳洲	一二二・二七	九八・三六	增二三・七〇
大陸	九一七・二四	一・二三六・五一	減三一九・三七

九萬元，由一月至十一月之轉口輸出總值，共達八億九千萬元，主要商場為美國（一億四千八百二十四萬元），日本（一億二千零九十五萬元），大陸（八千八百八十六萬元），泰國（五千九百八十七萬元），台灣（四千四百五十六萬元）。

一月至十一月間轉口輸出之主要貨物，有棉紗、紡織品及製成品（一億四千八百一十三萬元），生果及菜蔬（八千九百四十七萬元），非食用之動植物原料（八千三百零六萬元）及醫藥品（四千九百二十五萬元）。（二）

港貨輸出逾廿億元
美為最大主顧 英國則居次席

本港製品十一月份輸出總值，共達二億一千四百五十九萬元，此數佔本港全部輸出總值百分之七十，約與上月之數值相同。本港製品在本年一至十一月份輸出總值，共二十億五千二百卅五萬元；美國於十一月份採購增加至五千二百八十八萬元，全年截至該月為止，美國仍為該年內採購最多之國家。

本港製品於本年十一月份輸往五個主要市場之總值，以及由該年一月至十一月期內，此等輸出在各該市場之個別總值，有如下列：

國別	一九五九年十一月（單位百萬元）	一九五九年一至十一月（單位百萬元）
美國	五二・八八	五〇〇・五二
英國	四〇・九一	三九八・〇六
馬來亞	一八・八三	一九一・四一
泰國	九・七九	六九・四一
日本	九・二八	八三・九八

衣服輸出最多 價值七億餘元
棉紗紡織品等次之

本港製品於一九五九年一月至十一月間輸出者，其主要項目（按所值多寡而定次序者）為衣服七億一千四百五十萬元，棉紗、紡織品及製成品三億七千六百八十九萬元，雜項製成品（未有列入其他項目中者）（如玩具及神燭、爆花等）二億三千零一十二萬元，金屬製品一億八百八十

紅十字會港分會 本年度職員名單

【本報訊】英國紅十字會香港分會昨宣稱：該會之一九六〇年委員會職員人選，現經選定如下：

會長J．L．周頓，副會長夏里格夫人，主席W．S．B．施，秘書馬連期夫人，總務司康西雅，分會幹事麟賓斯女士、聶達明夫人、E．B何夫人、J．S李、吳洪、史超活少校、K．K謝、鄧炳輝醫生。（二）

余達之昨晚在電視出現 談日本工業發展 值得港商人借鏡

【本報訊】本港工業鉅子，中華廠商會名譽會長余達之，最近曾往日本作觀察旅行，為期約七個星期。余氏於前晚九時四十五分特在電視中接受訪問，余氏即席答覆電視訪問主持人所提出的各項問題，其中關於日本年來工業發展情形與對外推銷方法，以及與香港工業比較，俾作本港工業借鏡之處，余氏有深入之觀察，論列特多，其要點概括如下：

工業發展方針：近年日本工業已一改以往粗製作風，而以消滅「商販品質」及「改良式樣」為目標，在外銷與發展方面，並不集中於少數種類，而是多方面的推進。去年紡織業與化學工業出品，去年日本工業，可稱為擴展與盛之一年，選品比一九五八年增加百分之十七強，對美貿易，有異常的湧進，增加額比上一年多百分之五十三。對北美各地市場，亦有普遍的增加，但對于本港出品主要市場之東南亞區，增加額祇有百分之八，余氏認為此足以證明香港貨在東南亞仍能保持其地位。

政府支持 發展較易

工業發展因素：余氏指出日本工業之發展，獲得政府之助力甚大，日本政府在一九六〇年計劃中協助工業發展方案，預定多派考察團前往外國市場推銷貿易，甚至願將賒客付款期限盡量延長，此項延長付款期限，由政府支持與銀行協助，而不須日本工業本身負擔。余氏指出日本工業在政府及多方面協助與方便之下，興辦工業比香港容易而方便，例如：㈠廠地多而價廉，每方尺價值幾角至幾元，比本港價廉宜甚多；㈡工業所用水電，不特方便，而且價廉；㈢交通便利，運輸暢通；㈣政府管理工業條例，不若香港之嚴格，不少用木板建築之簡陋廠房，亦獲通融，雖有勞工法例，但執行上不若香港之嚴厲；㈤銀行對工業的經濟協助甚普遍，且條件甚寬；㈥專門技術人材多而易得，工人亦不缺乏；㈦開拓外國市場，有政府大力協助；㈧職工多具服從性，工作態度純謹，因此生產率高，品質優良而成本低，一般工資，亦比本港為廉，本港半熟練工人，每日工資需八元，但日本約為五元而已。

日人購物 用本國貨

工業之特點：日本每一工廠，不論規模大小，必有研究部門設立，經常研究出品的改良與製新花樣，因此各廠出品，都不斷改進。更有一點值得本港人士借鏡者，此為一般日本人愛國心甚為濃厚，他們購買應用貨物，盡量選取本國出品，各大百貨公司與一般小商店所陳列者，亦以本國貨品為主，所以日本貨物在本國銷流甚暢。余氏認為香港居民如能效法日本，造成香港人樂用香港貨之風氣，則香港三百萬居民之購買力，對于本港工業發展，當有極大助力。

上月份有稅物品 徵稅千二百餘萬
酒稅收入數目創最高紀錄

【本報訊】工商業管理處長彭富士宣稱：去（十二）月份從有稅貨物所徵收之稅款，計達一千二百五十九萬八千一百六十九元，與十一月份比較，增加一百二十萬元，又與一九五八年十二月份比較，增加一百五十萬元。

由各種有稅貨物（甲醇除外）所徵收之稅款，與一九五八年十二月份比較，均有增加，特別是煙草方面，增加達一百六十萬元。若與十一月份比較，酒類及煙草類之稅收，均大為增加，然以酒類之稅收，達到最高紀錄，其次則為煙草類。茲將十二月份與一九五八年十二月份之比較數字，開列如下：

貨物種類	一九五九年十二月份	一九五八年十二月份
酒類	三、五七五、二一八元	三、二九八、七一九元
化裝品及成藥	（上年欠繳）（本年收獲）四〇三元	五二二、四八六元
汽水類	一一五、五二二元	七六、八八八元
碳水化合油類	二、六五五、四三九元	二、四四四、一〇二元
煙草	六、〇八〇、四四二元	四、四〇四、九七五元
甲醇	二〇五元	一、八九八元
牌照	一七〇、九四〇元	三三九、〇七七元
合計	三、五九八、一六九元	一〇、九八八、一四五元

洛士利洋行 歡宴佛里傑

本港洛士利洋行，前十八日晚假座金城酒家，歡宴德國世界著名補劑散拿吐瑾之根那吐森公司遠東代表佛里傑君，來賓參加者有本港經銷散拿吐瑾之各藥房商店代表多人。圖為該會後賓主合照。

農展品獲獎名單（續昨）

各項展品全場冠軍名單

下列各杯于每年農展會競賽，獲獎人如連續三年獲得任何一杯冠軍三次，或總共獲冠軍五次者，可永遠保持該杯。每年獲獎人可享有該杯一年或至下屆競賽時止，另獎小銀杯一隻。

（一）嘉道理農業輔助會杯（公豬）──由嘉道理農業輔助會贈。此杯獎與全場公豬冠軍，優勝之公豬須純種，獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（振耀）

（二）胡禮杯──由胡禮先生贈。此杯獎與全場公雞及母雞二只（不分種類）冠軍。優勝之公雞及母雞二只，須在展覽前飼養最少一個月。（蘭國）

（三）香港農場杯──由香港農場聯生先生贈。此杯獎與全場力康雞冠軍（項目廿九）。優勝之力康公雞，須由獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（昭月園）

（四）鐘頓杯──由凱綸凱火油公司贈。此杯獎與全中國什菜（最少六種）冠軍（項目八十七）。優勝之疏菜須確係獲獎人種植。（鄭榮）

（五）眉月杯──由卜內門洋行贈。此杯獎與展覽中花及盆花獲最高分之優勝者，其計算方法以十分為第一名，六分為第二名，四分為第三名。優勝之花卉須為獲獎人所種。（振耀）

（六）厚德杯──由厚德有限公司贈。此杯獎與全場最佳什菜冠軍（項目壹式大）優勝之什菜須確係獲獎人種植。（范德森）

（七）飛孔杯──由陳日新先生贈。此杯獎與全場周歲冠軍（項目一五八）。優勝之周歲豬須確係獲獎人種植。（何新華）

（八）怡和杯──由怡和洋行贈。此杯獎與全場學校校園設計及管理冠軍。（項目二〇一）優勝之校園，須由獲獎學校學生設計及管理。（元朗小學）

（九）油蔴地小輪杯──由香港油蔴地小輪有限公司贈。此杯獎與全場外國什菜（最少六種）冠軍（項目一一〇）。優勝之疏菜須由獲獎人所種。（方伯生）

（十）中華汽車杯──由中華汽車有限公司贈。此杯獎與全場學校手工品冠軍，優勝之手工品，須由獲獎學校學生製成。（鄉師同學會學校）

（十一）九龍汽車杯──由九龍汽車有限公司贈。此杯獎與學校針黹絨線冠軍，優勝之針黹及絨線品須為獲獎學校學生製作。（鄉師同學會學校）

（十二）天星小輪杯──由天星小輪有限公司贈。此杯獎與第一造穀之冠軍，優勝之穀須由獲獎人所種。（張昭鳳）

（十三）郭若蘅杯──由郭若蘅先生贈。此杯獎與第二造穀之冠軍。優勝之穀須由獲獎人所種。（梁玲）

（十四）中華電力公司杯──由中華電力公司贈。此杯獎與全場羊類冠軍，優勝之羊，須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（何朗華）

（十五）生力啤酒廠杯──由生力啤酒廠贈。此杯獎與全場本地母牛及幼犢冠軍（項目三）。優勝之母牛及幼犢，須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（彭蔭）

（十六）公主餐室杯──由陳潤銓先生贈。此杯獎與全場母豬冠軍，優勝之母豬，須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（呂有）

（十七）鴨聯杯（現鴨）──由鐘奕聯合鴨廠贈。此杯獎與全場肥鴨（一對）冠軍（項目四十一）。優勝之公鴨及母鴨，須由獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（彭永福）

（十八）貝諾祺杯──由貝諾祺先生贈。此杯獎與全場公母羊一對冠軍（項目廿一及廿二）。公母羊須同種，但其年齡相差不得超過三年，優勝之公母羊須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（何朗華）

（十九）東區理房杯──由瓏瓜生先生贈。此杯獎與全場公鵝冠軍（項目廿三及廿九）。優勝之公鵝，須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。

（二十）偉生杯──由偉生農場贈。此杯獎與全場力康雞冠軍（項目三十三），優勝之力康雞，須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（劉國）

（廿一）牛奶公司杯──由香港牛奶公司贈。此杯獎與全場役用牛冠軍（項目二十三）。優勝之役用牛，須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（徐建財）

（廿二）森美洋行杯──由森美洋行贈，此杯獎與任何類最佳之維雞及母雞。（李昌）

（廿三）發達年杯──由無名氏先生贈。此杯獎與全場本地黃公牛冠軍（項目一）。優勝之黃公牛，須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（龐國容）

（廿四）美國列特獎勵杯──由美國列特獎勵贈。此杯獎與本地豬種母豬及乳小豬冠軍（項目十一）。優勝之本地豬母及其乳小豬，須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（龍娣）

（廿五）新界民政署長獎品──此杯獎與全場本地母豬冠軍（項目十）。優勝之本地母豬須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（呂有）

（廿六）新界養雞同業會杯──由新界養雞同業會贈。此杯獎與全場本地雞冠軍（項目二十四）。優勝之本地雞須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（朱伯恒）

（廿七）政府獎紀念杯──由新界婦女會鄉村委員會贈。此杯獎與本地肉豬冠軍（項目十三）。優勝之肉豬，須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（張月有）

（廿八）宮順杯──由黃玉合贈。此杯獎與全場黑木瓜冠軍（項目一三二）。優勝之疏菜須由獲獎人所種。（張國）

（廿九）海防全三軍總司令獎品──由前海防全三軍總司令史德頓將軍贈。此杯獎與全場役用牛（閹牯或母牛）冠軍（項目六）。優勝之牛須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（彭永福）

（三十）商可寧紀念杯──由商氏兄弟贈。此杯獎與全港中國蔬菜冠軍（項目十至八十六）優勝之疏菜須由獲獎人所種。（胡辛記）

（卅一）樂成杯──由樂成置業有限公司贈。此杯獎與全場外國蔬菜冠軍（項目八十八至一〇九）。優勝之蔬菜須由獲獎人所種。（方伯生）

（卅二）香港養鴿協會杯──由香港養鴿協會贈。此杯獎與競賽鴿母鴿冠軍（項目四十九）。優勝之鴿須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（鄭培保）

（卅三）味之素杯──由味之素公司贈。此杯獎與肉用荷蘭鴿冠軍（此杯無人獲獎）

（卅四）鄉瑞杯──由同益洋行贈。此杯獎與全場本地母豬及雜種乳豬冠軍（項目二十）。優勝之豬須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（邵世）

（卅五）維他命杯──由維他命公司贈。此杯獎與全場肉用鶏（二隻）中國種冠軍（項目二十五）。優勝之鶏須經獲獎人在展覽前飼養最少一個月。（朱伯恒）

（卅六）嘉道理農業輔助會杯──由嘉道理農業輔助會贈。此杯獎與管理最佳之鄉村菜園（項目一三三）（沙田上禾）

（卅七）格蘭菲杯──由格蘭菲先生贈。此杯獎與全場最佳之一瓶蜜糖。優勝之蜜糖須由獲獎人製造。（大光園）

（卅八）香港新界養魚協會杯──由香港新界養魚協會贈。此杯獎與全場魚類冠軍。優勝之魚由獲獎人所養。（公和）

（卅九）新界養鶏同業會杯──獎給全場公鶏及母鶏冠軍（項目二）（中國種冠軍）。（端園）

（四〇）香港養鴿協會主席及夫人杯──獎給全場觀賞荷蘭鴿冠軍。（鄭培保）

（四一）同上另一杯，獎給維種荷蘭鴿冠軍。（鄭培保）

（四二）歐陽惠民杯──由歐陽惠民杯獎給全場觀賞荷蘭鴿一對冠軍。（歐陽惠民）註：本人捐杯，本人獲獎。（完）

一批警官獲獎勛章
後天舉行頒獎禮

【本報訊】警官六十二人，將於本月廿二日（星期五）下午，在界限街警察體育會運動場，由警務處長伊輔頒授殖民地警務長期服務及品行良好勳章，暨一級及二級勳章扣。

上述頒授勛章儀式，將包括檢閱儀仗隊儀式在內，香港警察樂隊亦將在場奏樂助慶。接受檢閱之儀仗隊，將由學警隊派出隊員擔任，並由陣島銓任指揮。（二）

郵寄包裹貿易 去年百五十萬

【本報訊】工商處昨日發表一九五八及五九兩年十一月份郵寄包裹貿易之數量及價值，稱商人以格式紙 C.&I. 二五四自動呈報者，列表於后，以資比較：

	一九五九年十一月	一九五八年十一月
收到格式紙張數	二、一四八	二、〇〇三
寄出包裹數量	一、五一四、五九五件	一、二〇五件
總值	一、〇〇二、八六九元	九七七、五二四元
收到包裹數量	二、三四五件	一、四六七、四〇一件
總值	二、九〇一件	二、四三四元

上表所示之寄出及收到包裹數量，與郵政司所報告通過郵政局所寄出及收到之郵包總數無關。（二）

鄉議局特別議員 廿三日選舉
下月八日再選舉執行委員

【本報訊】新界鄉議局第十四屆特別議員，將於本月廿三日舉行推選，屆時元朗、大埔、荃灣南約三大鄉區共有廿一名特別議員產生，由於選期已近，各鄉區之候選人及有資格提名之當然議員，日來均忙於奔走聯絡，故新界各區，以及九龍若干家酒樓茶室，日來均有上述人物流連叙首，其中角逐競爭，已趨最高潮。

在元朗、大埔、荃灣南約三大地區中，依照鄉議局法例訂明，每一大區，祇可選出七名特別議員，就每區推出一人，但荃灣南約區再加上長洲，共有十三個單位，故此區不能平均每鄉有一個特別議員，故角逐者大不乏人，因名額祇得廿一位，此種競爭現象，自屬必然趨勢。

新界民政署長何禮文，昨就有關廿三日之選舉，特分函各區鄉事會主席及太平紳士，除通告該日分三區選舉之時間外，並附來選舉入場之證章，請其佩帶入場，以資識別，同時各被提名之候選人，亦有同樣之證章發給，即是被提選人與候選人均可進入選舉場內，該兩種證章，係分為紅、黃二色，黃色係選舉人佩帶，並有中英文：ELECTORS及「選舉人」之字樣，紅色係由候選人佩帶，亦有CANDIDATES及候選人之字樣。

該函內容，除述及鄉議局特別議員之選舉將於本月廿三日舉行外，並註明該日各區選舉之時間，計開：荃灣南約區：一月廿三日上午九時（在九龍南約理民府），元朗區：一月廿三日上午十一時（在屏山理民府法庭），大埔區：一月廿三日下午二時（在大埔理民府）。屆時將由新界民政署長何禮文蒞場擔任監選官。

關於鄉議局第十四屆特別議員產生後，依照當局之規定，在二月八日再度選舉該局之執行委員，執行委員係由該局全體議員八十餘人中推選四十五人，然後產生該局之正副主席（八十餘名議員中，除廿一名特別議員外，其他為新界各鄉事會之當然議員，以及五位新界太平紳士，及上述兩種均為當然議員）。

職業社團之執委 常與候補者衝突
如職權分明根本毋須候補執委 對該問題有疑難可請教勞工處

【本報訊】職業社團負責人之選舉，乃職業社團最重要事務之一，故選舉時應選擇最勝任的人。會員對於他們認為最適合的人選投了票，事後看見其他得票較少的人卻在社團得了主要職位，自然不滿。本港某職業社團最近改選時，曾發生此種情形。

該職業社團在週年會員大會時，會選出執行委員若干人及候補委員若干人。開會後，執委會的委員及候補委員都列名候選，結果本來得票多的，反而由候補委員得了實缺。本港職業社團，其中沒有候補執委者頗多，執委與候補執委發生衝突之事，亦時有所聞。許多職業社團的章程都規定候補執委是候正式委員因病或其他原因不能執行職務時，遞補此項職位。事實，對於執委因病或其他原因不能執行職務，可以用其他方法解決，同時若規定法定人數，並且選出負責辦事的職員，則候補委員並不需要。總之，正式執委若能勝任，則比依靠候補委員，更為有效。若職員的職務劃分清楚，並在章程內明確規定，根本就不需要候補委員。職業社團的職員對此一問題如有困難，可請教勞工處職業社團組（電話：二八九〇八）商榷。（二）

荃灣鄉事會職員 本月廿二日就職

【本報訊】荃灣鄉事會第十屆職員，自去年十二月十六日產生後，主席由葉德鵬，會方已定本月廿二日下午二時半，假座荃灣戲院舉行宣誓就職典禮，請荃灣理民府柏立基主持監誓，屆時新界民政署長何禮文將蒞臨觀禮。荃灣商會、荃灣街坊福利會、潮州福利會、診療所、各區商會等十四個團體，現已聯合在該區內蓋搭大牌樓，以祝賀該會職員榮任。（求）

「蘇絲黃的世界」 西營盤拍外景發生意外
老婦被觀衆推倒受傷

【本報訊】「蘇絲黃的世界」，昨晨九時在本港西營盤第一街與東邊街附近拍攝街頭外景，一時引動途人男女觀衆，擁擠擾攘，因此西區警署出動大隊警察到場維持秩序，在該處街頭一帶圍以鐵馬，不准閒人闖近。當時有一年老婦人亦因好奇心走近觀看，不料因人多擁擠，被觀衆推跌於鐵馬上，致胸部被壓傷，乃大呼求救，後警員聞聲，即將之救出，並召救傷車將之送院救治。傷者老婦名李運，七十歲，住該區附近西邊街一號地下。（求）

印籍股商 派米濟貧

【本報訊】印籍股商漢得尼，昨（十九）日上午十時半，以白米一批及衣料二百件，假座跑馬地派給貧民。漢氏昨請港九各地街坊之貧婦人，及貧苦孩子，到領者多屬年老之人，由上午十時半開始，至十一時許派發完畢，秩序甚好。每位到領者為白米一包及衣料一件。（四）

戴寶樂珠寶公司 今午隆重開幕

【本報訊】一間新型之珠寶首飾店，將於今（廿）日上午十一時，由瑞士菲利洋行總經理沙斯主持開幕。該珠寶店為香港大酒店樓下之戴寶樂珠寶公司，由在上海經營珠寶業垂三十年之外商比利夏氏經營，全部裝飾設計，為名家負責，故佈置異常堂皇，陳列出品琳瑯滿目，除推銷出該號名師監製之名貴首飾、珠寶之外，並將經售著名之奧米茄及天梭手錶。

農民漁民貸款 上季放出數目

【本報訊】合作事業管理處長邵道宣稱：上季度該處由魚類統營處內主持漁民貸款共發出款項一十三萬二千九百二十元，給漁民合作社九十七名社員。此外，復貸出款項七十六次，共計四萬九千一百元，給個別漁民。

是季由佐治五世紀念基金貸出款項四十四萬五千八百九十元，給新界農民合作社二千二百四十一名社員。是季漢國礎農會貸款基金會，並無將款項貸出，是季貸款基金會所發出之貸款，計三千一百元。（二）

廣東信託商業銀行有限公司 召開股東週年常會啓事

茲訂於一九六〇年二月十八日（星期四）正午十二時，在香港德輔道中本銀行召開第十二屆週年股東常會，報告（一）省覽（二）改選董事（三）聘請核數員及（四）其他事項。各股東請依時蒞會，股東名冊由一月十八日起至二月十八日止，期內暫停辦理股份過戶手續。

公元一九六〇年一月十七日

廣東信託商業銀行有限公司董事會謹啓

高息樓
寶山道四七三號三樓地址

華僑區 獨立唐樓面積大 租出新樓即買即收租
㈠大單邊走馬騎樓 八大廳月租式佰八至叁佰九十 萬六至式萬餘
㈡三房一廳二樓月租二百三至二百 五仟萬四起
保證確收 分六高息

海風涼樓
怡生紗廠舊址 貼近九龍城渡海碼頭
一梯兩伙 向海向南 即可入住 三房一廳 廉售一萬
大昌 三〇一六五 二〇八一九 三〇五〇二 大道中45號二樓

拍賣珍藏名貴古董廣告

茲定於一九六〇年一月二十日星期三下午二時十五分在本行拍賣房內拍賣名貴古董、玉器、銅器、象牙、瓷器等，投得者須即照投價交現銀紙按金……

香港攬勿拍賣行啓 電話：二〇二六四

拍賣損壞玉蜀黍（粟米）約五千五白包廣告

茲定於一九六〇年一月二十日星期三上午十時三十分在香港畢打行土庫本行拍賣房內拍賣現貯在九龍油蔴地佐敦道九龍貨倉木園內之損壞玉蜀黍（粟米）約五千五百包（本所備有看貨證）投得者於下槌時須即照投價交現銀紙按金五成其餘之欵限於同日下午二時三十分交清支票恕不接納（是次拍賣係與該貨有關者之事）

香港攬勿拍賣行啓 電話二零二二四

承頂生意告白

為遵照香港法例第四十九條即防範偽冒轉讓生意則例第三章通告如左：啓者香港九龍順寧道門牌二百九十六號地下及二樓大觀生意原日係由九龍海壇街一百五十五號三樓潘紹晉及羅耀炳等所經營（以下簡稱出頂人）現與太子道一百廿二號三樓胡占士（以下簡稱承頂人）承受將於一九六〇年二月廿二日在布律端律師行交易由承頂人擬仍在九龍順寧道二百九十六號地下及二樓用同大觀招牌營業承頂人不負出頂人在交易前該生意所有債務此佈

出頂人 承頂人 律師 布律端律師行啓 香港思豪行二樓

一九六〇年一月二十日

申請入英籍通告

香港跑馬地鳳輝台十八號三樓李元燦 LEE YUEN TSAN 向港督申請加入英籍若有任何人等有理由相信該申請人無資格獲准入籍者可據理由函告本港輔政司署輔政司特此周知

一九六〇年一月二十日

新華戲院附設 新華茶廳揭幕 敬告各界人士

本院為使觀衆獲得優美寧靜休憩，將於後座設一茶廳，佈置富麗堂皇，設備盡善盡美，咖啡色香味俱佳，西點高尚可口，所有侍應生均經嚴格訓練，保證顧客滿意，茲籌訂於明（廿一）日下午一時半正式揭幕，敬希各界人士屆時光臨指教，曷勝榮幸！

台山東坑李蓮山祖公推代表保産委員聯合啓事

昨一九六〇年一月十七日開代表暨委員等聯席會議代表等已查對交核之數目相符委員等亦因任期將滿暫擬于四月間再行登報通知各昆仲赴會選舉新委員特此奉告

一九六〇年一月廿日

香港警務處佈告
（關於農曆新年燃放爆竹，烟花事）

照得華民政務司暨新界民政署長以農曆新年將至茲特明令准許居民人等得於下列日期內在各指定時刻內燃放爆竹、烟花，此項辦法與去年所定者相同，各區居民人等對下列日期內之指定時刻以外燃放爆竹烟花者則決予嚴辦故居民人等應特別注意此點：

香港本島，九龍及新九龍

（甲）由一九六〇年一月廿七日（除夕）下午四時起至一九六〇年一月廿八日（年初一）下午四時止，惟在深夜一時至上午六時，燃放爆竹，烟花者則在禁止之列。

（乙）一九六〇年二月三日（人日）由上午六時起至上午九時止。

新界

（甲）由一九六〇年一月廿七日（除夕）下午四時起至一九六〇年一月廿九日（年初二）下午四時止。

（乙）一九六〇年二月三日（人日）由上午六時起至上午九時止。

本處茲經飭令所有警務人員對任何人等如在各指定日期時刻以外燃放爆竹，烟花或違犯下開規條者一律將之罰控或予以拘捕：

（甲）凡屬法例所禁之爆竹，烟花，均不准燃放。

（乙）凡屬燃著之爆竹，烟花，或其他燃著之物，均不得將之在人面上拋擲或向人身旁邊拋擲並須盡量採取合理之預防以免發生意外。

（丙）凡屬地雷砲，電光砲及金錢砲均嚴禁燃放。

（丁）凡屬爆竹，烟花，一經點燃即行爆炸者或含有爆炸原料或混合物而非單純為黑火藥，緊炭，硝礦，鉛及鉀等混合質者，又凡爆竹，每一單位倘含有鉀氧化物混合質重超過十英兩者無論何人均不得發賣或存貯。

如有人在樓宇之內或從樓宇向外燃放或拋擲爆竹，烟花，而係違犯法例者該樓宇之住客可被控告而受懲罰此點業經在簡易罪名條例（即香港條例第二百二十八章）第三十款中特別列明在內，凡屬樓宇住客對此應加留意。

警務處長 輔

市政事務署佈告

在中環街市原樓之本署轄下本島中西區及中區衛生分局之電話號碼現經由原有之三〇二六〇、三〇二六八及三〇二六九改為三五四六一至三五四六五此佈

市政局兼市政事務署秘書富禮士

一九六〇年一月十八日

海員通告

一九六〇年第三（T）號

為「香港領海，維多利亞港，中央電纜特區，潛水工程」事

日期：由一九六〇年一月廿一日至同月卅一日止。

位置：關於維多利亞港及九龍半島之中央電纜特區。

詳情：潛水工程將予進行以檢查橫過港海之大水管。

附註：工程船將掛出規定之訊號，其他船隻駛近此區域者須極慢進行，並應採取一切防避行動。

關係海圖：1459及3279。

主管機關：香港海事處。

海事處長柏赫

一九六〇年一月十四日

本港新聞

妻及子女同被斬傷 菜農被控意圖謀殺
甫出精神病院即遭拘控押候

【新頭社】前日下午三時許，九龍城區警探提出菜農，前往西營盤高街精神病院，將一名甫離出院留醫者帶返九龍警署，以三項意圖謀殺罪名落案，昨晨解九龍裁判署提堂，控方以案情嚴重，請准將案押候七天再訊。

被控男子名何滔，四十歲，東莞人，乃一菜農，被控三項意圖謀殺罪。指被告斬傷其妻陳歡（卅八歲）、子何國才（七歲）及女何惠萍（三歲）。據悉，去年十二月廿四日午間，九龍牛池灣斧山道東門村廿九號石屋，發生夫妻子女四人先後被斬，釀成家庭大慘劇，被告人何滔本人事後亦入醫院，後轉送精神病院治療，迄至一月十八日下午始出院，乃被落案控訴云。

九龍街坊首長參觀交通展覽

【本報訊】九龍各區街坊首長及理監事，於昨日上午十時，應交通諮詢會邀約，參觀交通展覽會。上午九時四十五分，各首長齊集旺角街坊會，十時前往花園球場之交通安全展覽會參觀，各區首長有吳多泰、許讓成、黃耀祖、胡平、黎璜、歐大鈞、馮日初、宗瑞……等，[illegible]交通安全規則，並由警官親自招待，隨即引導參觀展出各項，並詳細解釋，各街坊首長提出有關交通意見，以資參考改善。

娛樂樂宮今日加插日女蛇舞

娛樂戲院、娛樂樂宮今（二十）日放映聯合影業公司新片「女人心」，特別加插日本美女芝田町子登台表演蛇舞，本港名歌星鳳凰演唱中西名曲，每日四場，不加價。屆時芝田町子表演蛇舞絕技。

成利麻街口老婦被輾斃
青山道電單車撞倒

【本報訊】昨日上午十時二十分，本港德輔道西成利麻街口，發生一宗交通意外慘劇，一老婦被汽車撞倒輾斃。死者爲一年約六十歲、身穿黑布衫褲之老婦，據附近店中人稱：死者當時由成利麻街行出，擬橫過馬路，適有一輛東行之私家車駛至，一時閃避不及，將之撞倒，頭部被輾，當堂斃命。因死者姓名住址未詳，警方刻正招人認領。

又昨日下午三時許，新界青山道[illegible]一輛電單車失事，[illegible]送院救治。（求）

博愛醫院售旗 成績達五萬元

【國民社】[illegible]博愛醫院本年度售旗，於月前舉行，熱心人士擔任勸募，成績超逾往年紀錄，該院公佈售旗籌得款項……計開：港九新界學校戶內及戶外勸募，共得[illegible]元……該院董事局於月昨在報章上刊登鳴謝。

革命老人 黃礪南病逝

【中央社】中國同盟會老會員黃礪南，於昨（十八）日下午五時，病逝此間寓所，並定本月廿三日下午二時，在香港殯儀館大殮，隨即出殯，卜葬於粉嶺和合石。

黃氏享壽八十四歲，廣東東莞人，民前五年即在廣東加入中國同盟會，致力革命，爲同盟會卅六名衛士之一，先後參加鎮南關、河口等之役，並曾參加三二九黃花崗之役，不幸被捕，後得脫險逃出，均留于大陸。因此黃氏身後蕭條，現正由此間友好陳超傑、謝德恆、林蓮生、陳秀齊、黃棣全、歐陽康、歐漱成、梁水江、陸鐵生、黃家珍、雲祥、曾裕生……等發起治喪。

教育與文化

香江書院欠學費學生 希望校方通融 准予先行考試

院方謂未獲考試者僅得六人

【本報訊】關於香江書院內部份學生無力繳交學費，院方不准予參加考試一事，據該院教務長凌子暉昨稱：院方因學生未能繳交學費，不准予參加此次考試者只有十餘人，他們亦不能參加補考機會。

凌氏稱：該院去年曾函孫氏及孫氏家屬請求捐助學金，約七八十人，今年將再度審查後，因申請人數增加，院方對於經濟困難而未能繳費者，准予先繳學費一百二十元，其中如有十八名學生未獲批准，院方准予半費就學，該院於前天開始考試，院方論令未繳學費者不准參加考試，目前通過……

先交六十元學費亦未能繳交者只有六人，又據該院學生稱：考試成績由于以承諾被停職，仍希望院方通融，准予先行考試，否則成績作廢，如此可免補考之麻煩，但學校方面未有表示。（文）

旺角華昌金行今日隆重開幕

旺角上海街五一七號華昌金行，經數月裝修，現已竣工，定今日舉行開幕。該金行經營金飾五金首飾，向以忠誠服務爲主旨，此次開辦華昌金行，一本過去宗旨，結合界服務，出品款式，更求精益求精，該行除門市外，對于外銷東南亞及美加各地，亦同樣重視，歡迎僑胞委託。

家庭生活 三二〇期 今日出版

家庭生活十日刊第三二〇期今日出版，本期專題稿有：怎樣使婚姻愉快？如何處理……等。

王氏宗親 春節聯歡

【中央社】港九王氏宗親總會，定四十九年新春農曆正月初六日下午七時，假灣仔六國酒店舉行春節聯歡大會，並有抽獎助興。凡該族人均可參加，每位十元，現由該會辦理登記，已定四十月初四日截止。

魯實遜飄流記作者 誕生三百週年紀念

英文化會舉行紀念演講

【本報訊】本月二十日（星期三）下午六時，在英國文化委員會圖書館中舉行之演講，係紀念丹尼爾·狄福誕生之三百週年者，狄福爲「魯實遜飄流記」之作者，書中所述，因船擱而表現無上機智之最偉大水手。[illegible]演講人爲香港大學英文講師[illegible]女士。屆時[illegible]將討論狄福之「魯濱遜飄流記」及「MOLL FLANDERS」兩部鉅著對英國文學之貢獻。

聯合書院經濟學會 昨選出第四屆幹事

【本報訊】聯合書院經濟學會，昨在該院舉行會員大會，到會者數十人，改選第四屆幹事，當選結果如次：主席陳炳樞，副主席[illegible]，[illegible]……

東院難民子弟學校 昨日派發校服

【本報訊】東華醫院助學金內撥出一部份經費，發給每生校服一套，該校校長王儉，於昨十九日派發學生……各……

東區婦女福利會 義學夜校續招生

【本報訊】東區婦女福利會在筲箕灣設立之義學夜校，收容失學兒童百餘人。該校定明（廿一）日下午四時半，舉行頒發學生成績獎品。現已開始續招各級插班生，報名者請予從速。

又該會爲救濟成年失學婦女，與教育司合辦成人教育班，分設初級、中級兩班，逢星期一、二、四晚上七時上課，校舍設在軒尼詩道官立學校內（即悅興酒家後便），定一月廿五日放學，二月三日晚開課。該班學費每月二元，全學期十元，現開始接受報名。（百）

澳門教師會舉辦 春節書畫展覽

【中央社澳門訊】中華教育會、自由教師會、書畫家等舉辦春節書畫展覽，定二月一日（陰曆正月初六），假澳門交通館舉行，現已敦聘委員如次：……

今日播音節目

香港電台 上午七時「黎明之歌」（時代曲），七時三十分英語教授，四十五分節目預告，五十分天氣報告。八時正新聞，……[illegible]

麗的呼聲（銀色電台） 上午七時晨曲……[illegible]

麗的呼聲（金色電台） ……[illegible]

商業電台 ……[illegible]

父母子女之間

你怎樣對付你的兒女？

說到管教兒女的方法，上一代的人堆根據是的，但現代的專家卻抱持相反的論調。他們認爲父母對兒女——特別是十三至十九歲的未成年者，應該給予同情和諒解；換句話說，就是要充份瞭解未成年兒女的心理，從中予以適當的指導和幫助、協助、指導和扶植。

你的家庭教育方法是否符合現代標準呢？本文正是給你一個自我測驗的機會。

在這項測驗中，專家列舉十六個問題，父母與未成年兒女間最容易發生的問題，看你是否應付得當。其中每一個問題，都有三個假定的答案；你在進行自我測驗時，可圈定你所認爲合理的答案，然後根據結果了。

㈠你的年輕女兒在參加「派對」時，一甲、你當眾把她斥責；乙、你悄悄地告訴她；丙、你等她回家後才對她勸告。

㈡你的兒女在晚上帶朋友回家——甲、你欣然參加並加意招待；乙、你不予理會；丙、你招呼一聲之後才退出客廳。

㈢你認爲你應該檢查兒女的信件嗎？——甲、要；乙、不要；丙、必要時檢查。

㈣你是否讓你的十八歲兒子知道你的月收入若干呢？——甲、是；乙、否；丙、是。

㈤關於兒女的性知識——甲、你認爲他（她）們自己去探討；乙、你認爲那是教師的責任；丙、你認爲應由父母適當灌輸。

㈥你的兒子有一種怪思想，那是你極不高興的——甲、你直斥其非；乙、你緩和地向他解釋；丙、你不理會。

㈦你絕對需要你的兒女完全接受你的一切命令嗎？甲、是；乙、不盡然；丙、否。

㈧你以爲未成年兒女大多數具有甲、優越感；乙、不自卑感；丙、充不卑的感覺。

㈨你認爲兒女要到達甚麼年齡才有選擇衣服的權利呢？——甲、十六歲之間；乙、十四歲至十六歲之間；丙、十一歲至十三歲之間。

㈩你以爲一個十六歲的兒子可以隨便甚麼時間回家嗎？——甲、是；乙、要加限制；丙、否。

⑪如果你的兒子找一份你所反對的職業——甲、你以爲他（她）應該由自己決擇；乙、你不准；丙、你勸告他。

⑫你的兒女請求你不要當衆叫他（她）的乳名或混號，你是否接納其請求呢？——甲、是；乙、否；丙、間中會叫一叫。

⑬未成年男女對於一般已被接受的理論定不移的理論，往往提出相反的見解——甲、你認爲他（她）們背叛；乙、你認爲這是年青人的天然反叛性；丙、你認爲他（她）們需要進一步考慮思維。

⑭你認爲應該讓兒女去選擇課餘讀物嗎？——甲、是；乙、否；丙、致。

⑮你的兒女不對板時才監督。現不對板時才監督。

⑯你的兒女說的話，反而樂於接受其他成年人的指導——甲、你以爲那是遊戲的關係；乙、你以爲那是無聊的關係；丙、你以爲那是自然的。

㈩以上的測驗，每一個甲的答案只有一分，乙的答案是兩分，丙的答案最正確，可得三分。如果你的總分在四十分以上（最高是四十八分），那顯示你管教有方，充分明瞭兒女的心理，也了解兒女的困難，你的家庭教育方法是成功的。如果你的總分在二十分至三十九分之間，顯示你不過不失，大多數的父母都屬於這一類，有時卻不夠深入透徹，如果你的總分在十九分以下，顯示你對兒女完全失敗；或有時應付得很適當，但……辭其咎的。（志明）

妳是性感美的奴隸嗎？

「女人，你的名字是弱者！」這句莎士比亞的名句，已給近代醫學的新理論否定了；可是，現代醫學又提出一句新論調來代替這陳調，這就是說：「女人，你是性感美的奴隸！」看來這句名言不但沒有錯，而且好像含有侮辱女性尊嚴的意味，其實這是現代醫學給予愛美的女性們的警語，不要人云亦云，而應提高女性們對性感美的認識，不要自欺欺人，否則便成了性感美的奴隸，破財招災，說不定會爲了愛美而枉死的。

事實上，許多女人都是一輩子做着性感美的奴隸的，爲了想增加胸部美而致死的已時有所聞，以爲利用注射法或藥物療法便可增加乳房的發育，卻不知弄巧反拙而致喪生。有些雖然不致喪生，但又會引起不良的反應或殘廢的後果的。

但多是慢性殘廢的。爲了維持性感美而減肥也常是女性的致命傷，抽香煙最易減肥，於是有些自作聰明的女性，每天抽吸三十枝香煙以上，日子久了，體重固然可以減輕了，但結果又是得不償失，弄到皮黃肉瘦，容光盡淡，而且引起了口有異味和食慾不振的病態，於是演變成營養不良的慢性致命傷。還有一些積極派的減肥家更要厲行減肥的飲食療法和藥物療法，寧可挨餓也要促使體重減輕，結果雖會消瘦了，但已弄到面無血色，容顏枯槁，精神憔悴，對性感美的影響比發胖時更甚了！比抽香煙減肥更來得要命。

有些愛美的女人爲了要獲得纖腰豐胸的性感美，卻以人工修飾來裝束，用緊窄的腰封，勒緊肚皮，以爲這樣便可減低腰圍和促使肌肉向胸部份發展，怎知到頭來不但難以如願得償，反而引起了血液循環和胃腸的消化作用，從而引起了貧血，胃下垂，消化不良和食慾衰退等病態。這樣的自作聰明比那些利用義乳裝飾的女人更爲愚昧，也是最低限度後來的僞裝雖然是自欺欺人，卻沒有影響健康的性感美表現與生理之弊。

可見，魅力也是性感的，反正魅力的性感美，並非曲線美便是最高度的表現，所謂「環容華貴」、「儀態萬方」，那才是最易受人景仰的。

如果你想有性感的曲線美，那就一定要從生理與健康方面來着手，調節日常生活的程序，每天應有合理的運動和休息，注意飲食的營養和生理的保健，這才會如願以償，不要自作聰明，務求達到性感美的表現，神態傷財去作人工性的東施效顰，否則便會淪爲作性感美的奴隸。

男女老幼　傑子

水仙盆植技巧

水仙花是農曆新年花之一，它是福建漳州的特產，旺銷季節，大部份從漳州經由廈門水路或陸路運到香港轉銷南洋一帶。未經發的水仙花頭，看來像洋葱頭一樣，地有大有小，年產數約在六十萬打左右，每年從種植到十二月是它的旺銷時期，每棵重……

（水仙花種植……未經發的水仙花頭……非自然生態，通常的栽植方法，然後曬乾收藏，並……但如今要種過三年三次挖開，由上面下，深入三四分，切開……嫩芽，用刀切開……將……使它……）

是：選定發育完整的一三年生球，在三四寸以上的，在外皮剝去數層，再行至四個的小球根，也就是用一個大花球，然後用小刀切去外面表皮，再用左手緊握球根，再用小刀在球根部的上面縱深入三四分……十字形切開，由上而下，深入三四分切開……把花球……一層一層地把花芽……

（縱的身子，與剛發生的水仙……那就把花頭……如果你……新奇……）

切開的……洗去切口粘液，再用竹簽把它簽住，把四五個淺盆在一起，放在陰暗地方，每天早晚換水，使它吸收充足的空氣和陽光……再放在向陽的地方，接受太陽光熱的輻射，這樣……

好看，還有一種叫做蟹爪水仙，葉片短小而屈曲，球莖又好像……

（通常的栽植方法，除了……果你不曉得栽植，……水仙花的浸水便是到年宵花市選買水仙花就是了。）（植炎）

神針 南宮搏

別母

……道此時是不宜哭泣的，但是，她忍不住；即使在母親的暱叫之後，仍然不能立刻收淚。

「要哭，瓔娘的話，自己小心些啊！」母親在生離死別的時間到了皇宮……

終於也到了泣不成聲的地步。

「瓔娘，請你記得，如果有一個姓曹的青年人來探訪我，你告訴他，我是被迫進皇宮的！」她竭力控制自己的感情，低沉地說。

此時，外面有催聲！那是齎喚的人，時間更加迫近了！她回望了一眼，再轉向母親：

「媽，你記着——告訴那個來訪問我的青年人！他叫作曹炎！你記着他的名字……我一心一意等他的……」

「嗯，我知道了！你安心去吧——瓔娘」母親抱着女兒的肩胛：「我知道了！將來，倘有機會，我到皇城來看你！」

外面，第二次催促又響了！

她心亂了！她想到立刻要離家，到從此和家人生離死別，她想到將在一個陌生的環境中生活！

她又想到曹炎——如果他明天到來呢？

於是，她緊握着母親的手，時間到了！她的淚水一點一點地滴下來。母親愴然說：「瓔娘……」

超幽　扯東拉西集　南宮

揭開文明的面目，裡面就是邪氣、陰陽怪氣、鬼氣，在光天化日之下，你會覺得森森鬼氣。於是有人洋洋得意，而有人卻……邪氣、萬丈妖氣、烏煙瘴氣，施施然氣、乖氣、喪氣，忍不住氣……

這是偶然的嗎？不，展局的冰箱，由跳樓、服毒，乃至「六國大封相」、入神經病院，凡此種種，均是一一表現了……

在文明招牌之下，你會見到魑魅魍魎、鬼……

……鬼太多了，如何應付得新鬼？應付得舊鬼，

如何應付得新鬼？

我……然而佛法……超幽之中……

……

王湘綺之風趣　風流才子名教罪人

有清一代，能文章而倜儻風流者，莫如浙江之袁簡齋，湖南之王湘綺。袁簡齋以詩鳴，湘綺以禮著，世之以「風流才子，名教罪人」目之者，湘綺尤過之。

王名闓運，湘潭人，生於道光壬辰年秋間，故字曰壬秋，晚號湘綺老人。幼入邑庠，弱冠舉於鄉，入京應禮部試，不第，時肅順柄政，聞其才，延爲上賓，代草奏章，爲文宗所賞識。

王一生，所暱女傭，有周嫗、房嫗、金嫗、湛嫗、孤嫗等多人，而以房周二人相從最久，尤其周嫗，晚年朝夕不離，即四十年前膾炙人口之周媽也。據宣統三年八月二十六日日記：「周嫗酣臥不起，自往喚之亦不醒，……」……

……可是世人僅知王與周媽之關係，而王於船山書院與船夫陳八一段軼事，亦有足錄之處，船山位衡陽東洲，乃一小島，風景絕勝，往來書院均以舟渡，陳爲院方所僱用，性詼諧，……

王謫湘時，喜與閒談，每至……

王一生所暱女傭，有周嫗、房嫗、金嫗、湛嫗、孤嫗等多人，而以房周二人相從最久，尤其周嫗，晚年朝夕不離，即四十年前膾炙人口之周媽也。· 安平 ·

半靜寂地帶　冏

明天「大寒」。冬季節令已全部結束。

「南風入大寒」，可無疑問，齊歡「冷」的，等待來春可也。

×　　×

馬場超兩，高價及男女居士等千餘衆，總馬場跑道一週，行淨土橋。該項路程爲七化即四十五碼，歷時四十一分三十四秒。前者可稱爲「安全紀錄」，而後者可稱爲「拜命紀錄」。

×　　×

紅色報紙透露，在廣州大、中、小學校的漢僑學生，將利用寒假，往台、閩、新、坤等縣參觀。

試不過是不准留與港澳僑生同渡假的「魔術」而已。

×　　×

莫斯科廣播，說蘇俄人是全世界壽命最長，死亡率最低。

惟其如此，所以在鐵幕裏的人，才覺得「求生不能，求死不得」之苦了。

女戒所傭　佛客百官

六、佛客百官

是夕京卿第所設之佛堂，共懸三丈餘之紫幔，佛堂居其中，左右爲男女賓席，佛堂長占一丈之地，……[illegible]

（ㄍㄇ）

秘魯隊在舊金山 勝加州九球
昨日由美逕飛東京 定廿五日飛來本港

【本報訊】據香港足球總會主席王志聖消息：由秘魯青年會與市政會合組而成之秘魯足球隊，一月十七日在舊金山以九比〇大勝加州足球明星隊，昨夕（十九日）乘泛美航空公司之噴射機，逕飛東京。至于該隊在洛杉磯比賽之第一場，結果未詳。現秘魯隊將于廿五日全隊飛抵香港。

茲將秘魯隊職球員名錄次：會長：卡路納，代表：桂拉倫、李維圖，經理人：杜住伯、陳參維，教練卡德朗。

（守門員）費南道（市政），卡賓納（青年）。（右後衛）保拉地（青年），（右中衛）[illegible]（市政），江沙里（青年）。（左後衛）江沙里（市政），卡山尼（青年）。（正中衛）安德里（青年），（右中衛）[illegible]（市政），（左中衛）[illegible]（青年）。（右翼）[illegible]（市政），（中鋒）丹尼加（青年），（右內鋒）賈施頭（市政），（左翼）卡拉高（市政）。

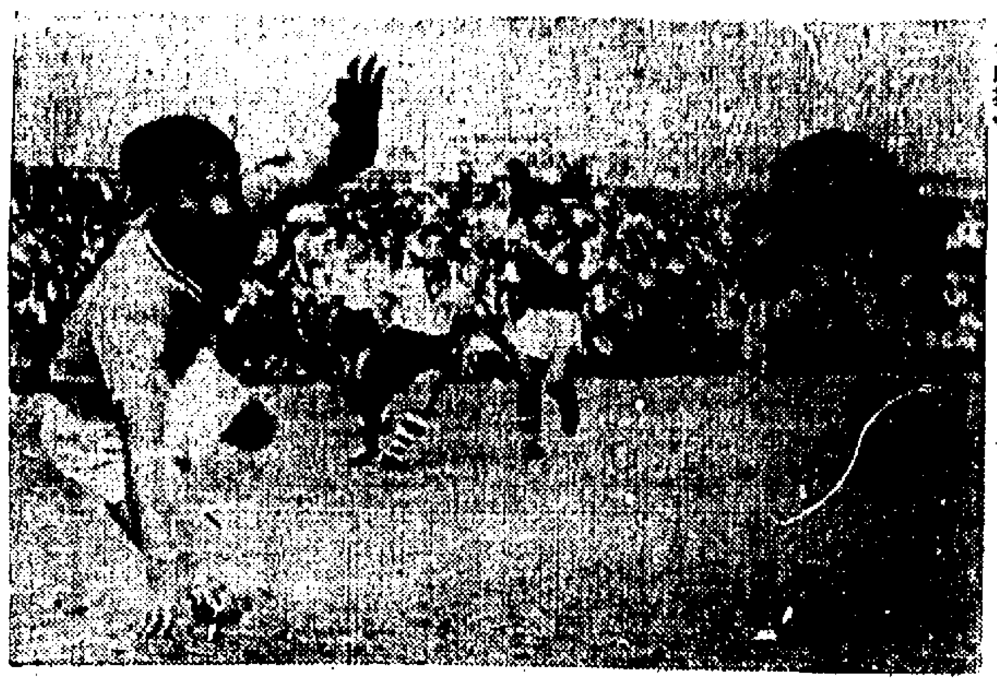
足總請示國協案 內容仍須交上訴會研究
邀請馬非士任教押候討論

【本報訊】香港足球總會之執行委員會議，昨日下午六時，在該會議事廳召開，出席者有：主席王志聖（主席）、馬非士、[illegible]、李文傑、[illegible]、彭福、梁宏、卜禮、湯維沙、[illegible]、李恩榮、[illegible]、林錦源等。[illegible]

目前某方報章之消息，謂「指王志聖秘密與隊安排前往外地比賽」，以致議席不滿，王志聖復作詳細之解釋，以便在執委會進行追究。

昨日會議時，李文傑力讚王志聖復聯絡秘魯隊來港之功績，並謂王志聖已盡個人責任，實無須負國會外間之所謂之責，故不宜藉此事追究，本會既有一個接觸之秘書，如與外隊聯絡，應該正式由本會之秘書處辦理，以免執委會之責任，個人聯絡進行，不應由個人辦理，故本席希望正式由執委會辦理。

（本報記者攝）圖片說明：昨日足球聯賽，南華對警察，南華劉建中復出守門，表現不凡，圖為劉建中撲球之影。



讚揚王志聖 邀秘隊成功

李文傑：關於秘魯隊之安排，本會已經致成功，故王氏之處理值得讚美。人人讚美。

現在各位對足球界努力，吾人應有合作及諒解之精神。

蘇沙建議執委會，不應再提討論此事。

李文傑謂秘魯隊在港之四場表演，應有余所知，警察隊已同意在第一場擔任九龍巴士隊，[illegible]

麥尼路仍反對 華協派隊赴台

成斯頓：目前執委會議決各會派出球員參加各項工作，[illegible]

麥尼路對香港球員，將來赴台灣與我國隊比賽一事，提出質問，並謂與林西克運動會尚未批准，中華體育協會參加，故香港球員赴台，值得研究。

李文傑主張 要適應環境

李文傑：吾人應一切以本港足球界之見解，協會，作一決定。

會之辦法，乙丙組之上訴，與上訴委員會之處理，均須列入「分國際不是香港足球協會」，如果能以之研究，會方足球規則，國際足協之依照硬來之之對象，文定必須死規之，不許英式足球員作小型球，無疑地之情形人殿該將當地之情形。

附以國際足球規則文件，[illegible]

甲組足球聯賽形勢

（截至一月十九日止）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
南華	十一	八	一	二	卅九	十五	十七
傑志	十二	八	一	三	四十	十五	十七
東方	十二	七	三	二	卅四	十六	十七
九巴	十二	七	一	四	四十	十六	十五
愉園	十二	六	三	三	卅二	二十	十五
東華	十二	四	五	三	廿五	廿五	十三
光華	十二	六	一	五	廿四	廿四	十三
巴士	十二	五	一	六	十九	十九	十一
警察	十一	三	二	六	十二	廿三	十
星島	十二	二	四	六	二十	廿六	九
消防	十二	三	一	八	十七	四十二	五
中華	十二	一	一	十	十二	卅六	三

體育

來港訪問之秘魯市政青年聯合足球隊全體球員合影。

邀請馬菲士任教 待秘隊賽後研究

關于麥尼路提議邀請馬菲士來港指導各會之事，昨在會議提出討論，麥尼路、余希能、本會宜請馬非士來港任教三個月，[illegible]

南華勝警察
五比一上半場平手
昨日花墟足球聯賽

【本報訊】甲組足球聯賽，昨（十九）日在花墟球場舉行，南華對警察，結果南華以五比一大勝警察，比賽原定與南華實力陣容，[illegible]

南華兩將受傷 請撥葯費不准

來往書信：㊀球會轉來：（甲）南華何志由、（乙）華轉加山、何文男、島（乙）內、祭印志成。

南華因有兩球員在港比賽時受傷，[illegible]

傑愉銀牌賽 二月十七舉行

【本報訊】足球總會昨日開會，決定傑志對愉園一場銀牌複賽，二月十七日在界限街舉行。

經過 賽情

[illegible]

響應國際難民年 西洋拳擊會 定廿三義賽
阮蘭絲將到場頒獎

【本報訊】香港西洋拳擊會，為響應國際難民年，特舉辦西洋拳義賽，將收入所得，悉數交社會福利署救濟難民。

西洋拳會主席史達，[illegible]

銀牌準決賽 昨日已抽籤

【本報訊】昨日足總會議，對甲乙組銀牌準決賽之抽籤，結果如下：

（甲組）二月廿日（星期六）南華對傑志或愉園，政府球場。
（乙組）傑志或警察對東華或九巴，政府球場。
（甲組）二月廿一日（星期日）星島對東華，界限街球場。
（乙組）光華或小聯對東方或加山，界限街球場。

日本勝香港
昨日亞洲盃籃球賽
香港今戰中華民國

【馬尼剌十九日美聯社電】日本隊本日在此間舉行之亞洲盃籃球錦標賽中，以八十一分對七十三分，擊敗香港隊。日本在上半場以四十五分對卅八分領先。

【馬尼剌十九日中央社專電】明天為首屆亞洲籃球錦標賽預賽第五日，下午五時，由菲律賓對印尼；下午六時半中華民國對香港；晚上八時，日本對南韓。

都城東樂 最後今天
野姑娘
嚴俊 丁皓 梁醒波 吳家讓 莊元庸 聯合主演
監製 鍾啟文 導演 何夢華
親家成冤家 書房變武場 毛筆當飛鏢 難為兩老坑
臺面波光影 劇情柳暗花明
國泰

金陵 國民 金華 新舞台
今天六場大公仔名片 今天五場大公仔名片 今天六場大公仔名片 今天七場大公仔名片
黑社會 風雲 秘聞 敵 許案 豐天同慶 艷雲 六月日斷腸時 七彩新 戰爭片
明天公餘場：百戰為王 干戈戰鼓 新鐘樓俠 黑社會 風雲

國民 只映今天 梁祝恨史 任劍輝 芳艷芬
金陵 金華 兩院只映今天 家有喜事 尤敏 丁皓 雷震 羅維 合演
新舞台 只映今天 琉璜島浴血戰 尊榮 韋亞嘉 合演
明天盛大聯映：飛頭公主 雷電門 龍 血親救 下集

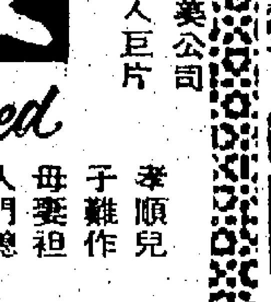
太平 環球 北河 油麻地 域多利 龍城
禁片！ 人人爭看 今天仍映
女吸血鬼
新藝綜合大銀幕 粵語對白
壓倒一切肉感片！ 月夜變形吸人血 專女鮮 地底迷宮肉體天 縱橫陳

金陵 國民 金華 新舞台 明天聯映
雷電門飛龍 主頭飛 公主
天龍公司神怪奇情片：余麗珍 林家聲 麥炳榮 半日安 鳳凰女 林錦棠 小千歲
鳳班紅伶大會演出
神女救子 雷電門飛龍 雷電神救 公主滴血 飛頭
製片 李天龍 導演 馮志剛

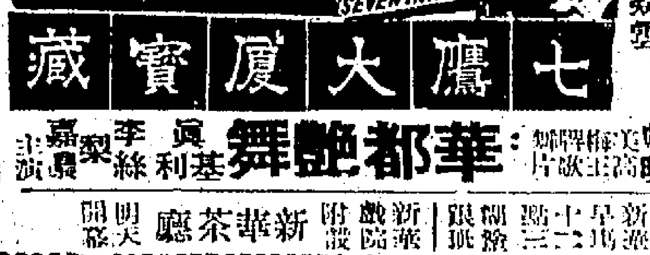
新華 豪華
明天獻映 美國米高梅彩色鉅片
真基利 李絲梨 嘉儂
初度攜手轟動銀壇歌舞巨片
花都風情醉人！ 中欲玫瑰生活歌！ 樓舞色色
第一部獲獎的歌舞片！
花都艷舞
An American in Paris
特技鏡頭變化無窮！ 彩色繽紛化為仙境！ 極視聽之娛！ 窮聲色之美！
新華附設新茶廳 明天開幕

利舞台 普慶
連日滿今最後
蘭克公司驚險刺激片
荒島驚魂 S.O.S PACIFIC
伊達黛士 李察艾登保 菲特烈 艾爾迪賓士 愛華田 伊迪保德 合演
中文字幕
飛機火花海岸驗肉如搏出 生死迫降 虎口鯊魚試彈何逃生天
英國年度冠軍賣座片 護士嬌春
普慶 今日 十二時半 午夜場 幻想曲
利舞台 今日 十二時半 特映

娛樂 樂宮
今天雙料娛樂 不加價
瑪嘉烈 史葛 法蘭 斯馬士 菲 小生 女明星 合演
聯美公司感人巨片
女人心 A Woman Possessed
孝順兒子難作 母妻難得入門 媳婦婆婆心
適合國人口味！
同場加插 日本美人 芝田町子 著名歌星 蕩妖舞 小姐 董佩佩 演唱

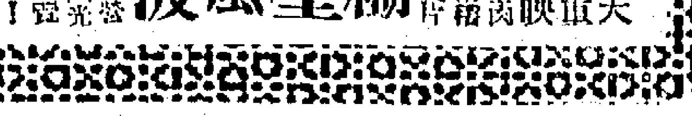


新華 豪華
最後今天獻映
美高梅根據名著改編 大明星 羅拔泰萊 妮高梅 · 麗莉達 合演
神秘搭客是禍胎！ 熱吻之後埋殺機！
片上中文字幕
驚人的巨私秘的殺人！ 走片驚暗密！
過程神秘疑雲步步
THE HOUSE OF THE SEVEN HAWKS
七鷹大廈寶藏
明天獻映 美高梅彩色名片 華都艷舞 真基利 李絲梨 嘉儂 主演
新華附設新茶廳 明天開幕



樂聲
第十九天最後四場勿失機會
白潘 占士美臣 雅德蓮 戴安妮 碧卡
地心探險記
JOURNEY TO THE CENTER OF THE EARTH
CINEMASCOPE COLOR by DE LUXE
片上中文字幕 特備七彩 新藝綜合體電影
明天隆重獻映 糊塗風波

港九首輪影院聯合廣告



商場收結貨賬漸忙
南北行定廿四收辦
因應付年關星期日多不休假
目前一般憑單提貨情形順利

【本報訊】農曆年關愈來愈迫，本港各行商號已漸趨減少除貨，一面則進行催收貨賬，故交投普遍平淡，各種年貨市道，雖日來轉趨好，但亦未到旺市階段，祇疋頭店、服裝公司及百貨公司之定期部特別暢旺而已。

關於外來之應年貨品，經已陸續出倉，據銀行界透露今年年貨及其他貨品雖然多到，但一般憑單提貨情形，尚稱順利，而商號行存款者亦頗多，由此顯見市面銀根，尚未因年關迫近而全面緊俏，銀行之貸款利率，亦未因年關而有多大變動。

據對過去一年來，各行商號大致尚佳，但南北行業務，則始終未能振作，刻以市面收結賬，照過去習慣未過灣十五以後始行開市，但近年來則有所改更，辦於農曆十二月廿四日與南北行各莊同時收辦收賬，亦有延至廿五、六日收辦者，以上行號多定新正初六、七開市，疋頭、鐵行亦定農曆廿八、廿九收市，初四開市，米行定廿七日收市，新正初五六開市，油糖雜貨等行則定廿八、廿九收市，初四開市。其他花紗、布疋、五金、洋紙、西藥、工業原料及各辦莊，均定廿九日（即農曆除夕）收市，新正初四開市，惟農曆新年大假則例假，但各行因收結貨賬關係，多不休假而照常營業，迎合大百貨公司亦準備於星期日不休息，以便居民採辦年貨。

至於工業廠家，除有極少數將於農曆廿五日休假外，其餘大部份均定農曆廿七、廿八兩日休假渡歲，新正初四開工。（日）

年貨全部運出
外園市況轉佳

【本報訊】各種年貨，外來者固多，本港工業出品亦有一部份，截至昨日（農曆廿一）止，已全部運出，因到星馬、緬甸、南越、泰國及菲律賓各地應市。

據貿易商消息：貨運到外園各地後，因農曆年關迫近，市況轉佳。菲律賓方面昨日報來市情謂：除年貨暢銷以來，洋雜如下：邁國新春，即將降臨，星洲暹羅泊百貨價格維持，月來去銷情況甚暢，貨銷路轉佳，三三經平，對辦邦之拙關有幫助，故此，今年洋雜新貨源源運入，年關洋貨之實銷情況，並不比去年遜色，市面貨底豐厚，因此，除少數供應較疏貨色似光轉口印尼方面，如羊毛、被氈、臭丸等，行情拾紅外，其餘均維持穩定。

據該商稱：自去[illegible]一落千丈。在近月之年貨市場中，以羊毛被銷路最暢旺，該貨因歐洲供應減少，市底頗穩，在印尼及星馬實銷暢旺下，多種被銷已告缺貨，其他供應正常者，一般售價約被拾高十五至二十個巴仙，紅標紅被每打售價已至六百九十元，大金鷹四百八十元，鷹標紅被四百五十元，鷹塔牌四百三十元，日本四磅半鷹標紅被二百六十元，五磅牛庄二百九十元，四磅半大象鷹被三百二十元，棉被企穩。手巾銷路暢旺，市價卻無波動，女庄手巾三角標打六元一角，披克女庄手巾二元，散庄二元零五占，飛魚細邊手巾一元三角半。男庄手巾，三角標十元四角，實巴臘八元九角，四輪中二元[illegible]

魚大邊三元九角，細邊三元。

面實實銷甚旺，亦多，夏士蓮雪花膏每打十元二角，上海雙妹面友十元二角半，散裝面霜八元三角，士的門凡士林面霜十五元，大號朋士十五元半。

頭蠟市穩，馬百林大號頭膏每打十七元四角，凡士林十七元八角，菊白十六元半，姑娘十六元八角，三枝香頭臘二十五元半，散裝頭蠟每打兌五元二角半。

羊毛，歐洲貨供應仍稀少，市面存貨苗疏，每磅挽至十三元半。

美國玻璃牙刷，多到，銷力落至一百六十九元，勝箭牌一打十元，[illegible]

瑞士滙價調整改低

【本報訊】昨（十九）日本港有關外滙銀行之外滙牌價，又將瑞士法郎予以調整。計調整後之滙率比前兇微降低，茲將滙豐銀行公佈之新訂牌價錄下：

瑞士滙賣出價由七五瑞士法郎改為七五·〇六二五瑞士法郎，即每百港元多兌〇·〇六二五瑞士法郎。（金）

美信託投資股份行情

據金思利公司報導十三日美信託投資股份行情如下：

(股名)	(賣出價)	(買入價)
Atom Dev Mu	5.31	5.80
Canada Gen Fund	14.28	15.44
Canadian Fund	17.18	18.59
Canadian Int Growth	9.94	10.86
Chemical Fund	11.13	12.04
Dreyfus Fund	14.67	15.95
Electronics Inv	7.69	8.40
Found Mu Fund	10.73	11.76
Fund Inves	9.35	10.25
Group Com Stock	12.52	13.71
Insti Fund	10.74	11.75
Insti Growth	11.20	12.25
Insti Income	6.62	7.25
Inves Tr Boston	11.48	12.55
Mass Inv Tr	13.42	14.51
Mass Growth	13.93	15.06
Teley El Fund	15.75	17.17
V. L. P.	11.20	12.25

本港金融行情表

民國四十九年一月十九日

九四五K金	
開市	250.625
收市	250.625
最高	250.625
最低	250.50
美鈔期貨	
開市	5.6875
收市	5.68875
最高	5.68875
最低	5.685
宋紙	
開市	1.53375
收市	1.53875
最高	1.54125
最低	1.5325
美電	
最高	5.71
最低	5.7075
通天單	
最高	5.70
最低	5.6975

雜幣	
加拿大紙（大）	5.95
加拿大紙（細）	5.93
大披紙	1.84
細披紙	1.827
大坊啤	.8050
盾啓	.98
正鎊	15.89
雜鎊	12.58
人民幣（大）	.90
人民幣（細）	.70
埃及鎊	10.00
南非鎊	15.58
東非鎊	15.15
西冷紙（百計）	85.50
印尼新荷盾（百計）	2.00
法郎（萬計）	113.50
瑞士（百計）	130.50
日本紙（萬計）	142.375
台幣（千計）	124.00
台滙（千計）	127.00
越幣（百計）	26.00
泰國紙（千計）	65.50
新幣（千計）	66.50

金鈔價呆定
宋紙市回順
期宋尾盤一·五三八七五

【本報訊】昨天金市（K金）仍被架，期鈔市則仍價值優勢，宋紙市卻係因瑞見穩。美電無力，通天單已跌破五·七關，宋紙價仍被排高。

K金市期盤二五〇·六二五，午市最低二五〇·五，上牌無現貨交收，[illegible]

期鈔市開盤五·六八七五，最高五·六八八七五，最低五·六八五，午市尾盤五·六八八七五。

宋紙市開盤一·五三三七五，最低一·五三二五，最高一·五四一二五，收市一·五三八七五，[illegible]

外客落行疏
生油市冷靜

【本報訊】油市交投冷落，蓋因外園辦莊僅有批購，而本港精客補入亦多遙觀和，目前之市況係屬按多成少，一般上價生油則尚殆紹持穩企。下價貨如日本白皎油等類貨式，其他價難盜稠沽淡，買家依然心懷疑慮，蓋因美國黑豆油首批新貨將在本月三十日由一芬士運抵本港，後途尚有一輪亦將在二月十日左右開到，此間不少油行多有花貨收兌，且前時所沽出之大陸棉子油亦將在本週內有數十噸運抵本港，由於此等刺激，對本油現時之銷情影響甚大。

非洲鼎冠上生油每担按定一百三十八元，香味非洲生油每担拆成一百三十九元，中上貨則拆成一百三十八元，德[illegible]

樹膠市況
牛皮靠淡

【本報訊】運來之星洲樹膠價格上落殊微，整個市情近於牛皮靠淡，且近日大戶買客亦久之臨場，交易頗淡。昨日之市勢沉悶，一號星膠由一元一角四仙五微。[illegible]

股票市暢成
昨交投三百餘萬元
上落輕微榮辱互見

【本報訊】昨日股票市交投甚暢，成交三百五十二萬元，但行市榮辱互見，以公用類較活躍，交投特多，茲將各股交投情形錄下：（按：起跌係以當天尾盤與前市尾盤比較。）

價界者有：滙豐銀行一一八〇元、一一八五元，升十元。[illegible]

工商簡訊

△士力片，買賣雖疏靜，但盃賢來盤上漲，亦隨勢躍升。[illegible]

△硫化石，價格穩定，[illegible]

△三十力立德粉，六角八分。[illegible]

米糧有價無市
交投漸見稀疏

【本報訊】米行因忙於收賬，形成有價無市，昨（十九）日大米所成價格，除大糯米一包外，其餘曾換疏濱外，其餘曾照舊企住。茲將成交價錄如下：暹羅白米每担成五十元零二，白孔雀大米每担成五十[illegible]

印需求大量紗布
向本港探盤
印方謠言未息幣值續跌
經濟不穩商場混亂如故

【本報訊】印尼一千盾及五百盾面額之大鈔貶值後，近數月來發出一百盾與五十盾小鈔甚多，其發行額增至二百五十餘億盾。最近又盛傳該兩種鈔票貶值，更傳印尼將改革幣制，雖經印尼政府闢謠，仍難安定民心，故印尼幣市價仍繼續狂跌，港幣自由滙率升至八十盾，幣則升至一百五十盾，各行商號，紛紛停止營業，不肯買貨，雖經當地警察制止，仍難消除混亂，且下即加緊及印尼各大市場，均陷於不安狀態。

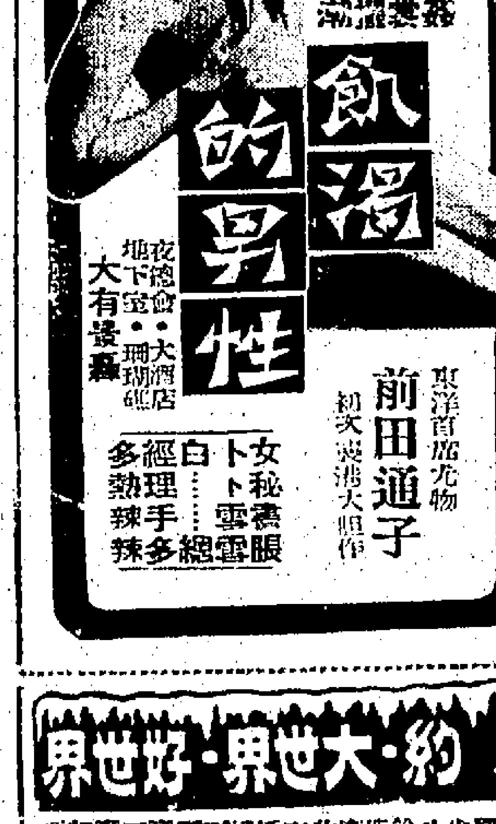
據另一方面消息：印尼因物資缺乏，需求棉紗布疋甚為急切，最近曾批出大批外滙，由國營八大企業公司向外採購，紛紛向本港探盤，擬購卅二支至四十二支之棉紗一萬包，十支及印花布疋六千萬碼，均須本年四月前付貨，需求紗布之供應期更迫，但付船期性質，能否成交，尚成問題，而本港紗布工業全面旺盛，近期貨能否供應，更成問題。（日）

市情表

[illegible]

同場加插真人登台
日本「美人蛇」表演 芝田町子
蕩妖蛇舞
名歌星：董佩佩小姐 獻唱名曲
娛樂·樂宮
今天雙料娛樂！
優待觀眾，不加座價！
請速定座·切勿錯過！
A Woman Possessed
隆重獻映
聯美公司出品 萬力影片 巨片
嘉達烏 烈史 瑪 小生：法蘭斯 馬士菲
女人心
孝順兒子難作 母妻難得 入門媳婦難心 婆婆心
適合國人口味！

今天 盛大聯映
紐約 中央 大世界 好世界 光明
全部粵語對白正嘢！
肉感、性感
飢渴的男性
東洋首席尤物 前田通子



荔園 遊樂花園
九龍荔枝角
壁七飛車
動物園
千里共嬋娟
鶏王爭霸
麗的電視
鍾無艷
美女門牛
平劇
荔園舞廳
茶資一元一毫

麗都 仙樂
明天盛大獻映
國語對白
誰是犯人

麗都 仙樂
日出描出青男奇戀香巨 活品寫容女愛情艷片
全部七彩
國語對白
今天最後
瘋狂的男女

都城·東樂 METROPOLE PRINCE'S
電懋出品唯美之作
明天隆重獻映
暢銷全世界文壇屠涅格夫原著改編大文豪
李湄·林翠
兩大紅星攜手主演
春潮
曠男寡女 乾柴烈火·船上做愛 別具風情
田青 王植波 林靜 許可 楊群 陳又新 阮兆輝 李允中 聯合主演
監製：鍾啓文 導演：陶秦

紐約·大世界·好世界
血濺錦山河
丹碧血盟
人類禁星
傻人當兵
情竇初開
原野獵奇
麗都 蝶影紅梨記
寶石 魔宮魅影
京華 歡樂年華
百樂門 吸血鬼醫
皇都 金蓮花
慶斯 降傘暗殺團
東方 血濺孤城 Rebel in Town

鐵漢尤物·大胆暴露

「鐵漢尤物」是去年好萊塢最轟動的一部影片，因爲女主角黛連娜特納在片中與男主角韋應佐合演床上戲情的一幕，曾被她的丈夫控訴和離婚。

黛連娜特納拍攝那一幕，確是不惜犧牲色相和大胆之極。她全身一絲不掛的臥在床上給那亦有情的韋應佐在上邊壓着。

這幕戲是在好萊塢拍攝所未有的。導演保羅丹拜和因爲這幕戲在美國決難通過，所以另拍一幕黛連娜特納穿衣服內衣的在美國發行，歐洲的一部則在外國放映。

除了這幕床上戲情的一幕外，黛連娜特納在本片中還有了好幾個肉感的鏡頭。有一幕是黛連娜若隱若現的穿衣，全身的曲線玲瓏浮突的暴露。

黛連娜特納這大胆的作風，在好萊塢可以說是前無古人，在外國電影女星中，也祇有碧姬巴鐸可以相媲比論。

但本片并非一部純粹色情的影片，它并且暴露了美國黑社會的一面。

本片暴露黑社會的醜惡，使黛連娜特納的肉體一片是描述紐約的黑社會的故事。男主角韋應佐是個大胆的青年，他被黑社會所迫害，但他終於從黑社會的魔掌中逃出來。他的女友黛連娜特納在他患難之中，給他的安慰和鼓勵，使他振作起來，最後，他終於與黑社會的頭子拚命，而給予「一部心肝的」。

殺人者死

女主角綠珠

奇情恐怖片「殺人者死」，因用一新面孔擔任女主角，使人捉摸不定，現在，女主角的名字已經揭曉了：她是綠珠，曾參加「綠珠黃的世界」片中客串演出，倒也頗有名氣。

昨日下午，記者在邵氏公司見到了綠珠，她穿了一件淡紅色的衫褲，身段窈窕……

右圖：邵氏新片「殺人者死」的女主角綠珠。左圖：綠珠拍「綠珠黃的世界」時與導演、演員洪波，左面的是威廉荷頓。

「太過獎了，我希望多多學習學習。」綠珠很謙遜地說，她笑了，笑得很甜。

「綠珠小姐，你以前可曾演過話劇？」

「我用。」

「讀書的時候，常常參加話劇的演出，因爲我很醉心於話劇。」她說。

在邵氏的周詩祿導演拍製歌唱片，日前所擁有的女明星不敷應用，故必要廣爲發掘新人材。我看中綠珠小姐，就是因爲「綠珠黃的世界」一物色女主角的時候。綠珠小姐當時被日爲「綠珠黃」的熱門人選，於是觸發了我對她的念頭——啊，這是許多導演的念頭，她的外型，具備了拍戲條件，正合我們所需。」

當「綠珠黃的世界」的女主角人選還未揭曉時，周詩祿對以下跟綠珠談過了拍戲問題。綠珠也露無異議的口頭答應了周詩祿，與邵氏公司致力。當時周詩祿要去

一我用。周氏笑了，笑得很甜。等到他從星馬歸來，要把這件事擱置下來。「殺人者死」這部新片，對於女主角人選大費躊躇，因爲林感要拍「玉女追蹤」、「鳳凰奇女子」、「苦海孤雛」和「玉女追蹤」，所以決了星馬巡迴片登台，其他女主角演員，也有新片籌拍。周詩祿想起了綠珠來，於是約她到邵氏公司來洽商，雙方一拍即合，而也希望從事電影工作，於是一談即合。綠珠就將邵氏公司主演「殺人者死」。

「綠珠黃的世界」的導演和男主角陳厚，亦曾跟綠珠洽談主演「綠珠黃」一角事。成龐荷頓對綠珠甚爲賞識，認爲她是一個具有東方美的女性典型。

最後，綠珠表示希望在邵氏公司的栽培下，爲電影事業獻出一點力量。

這是性感女星黛連娜特納與韋應佐在「鐵漢尤物」的一個鏡頭。

，小小鸚鵡，關德格外鬧翻翻綿，導演周詩祿在介紹說：「綠珠小姐照片很觀，只我的眼光看，她有前途呢。」

影壇巡禮

葛蘭成爲華僑偶像

葛蘭前次在美國國家電視台表演之後，在華僑心目中，她是一個偶像了。他們認爲以前的中國影星，只是漂亮而已，現在才知中國影星在藝術上也有高深修養的。

「文姬玉」打鬥真猛烈

「女俠文姬玉」的打鬥場面，其猛烈程度，可以說是空前未有，女主角李湄，被打傷手臂，王萊跌傷足踝，武術師劉湛在演至中途行時，從二丈餘高處墮下，暈倒交錯而斷，演員們眞是拚命，值得喝采！

葛蘭拍新片催眷

葛蘭主演的新片「獅子姑娘」，人事大致已決定，演員陣容除葛蘭外，尚有雷震、李湄、張清、吳家驤、劉恩甲、蔣光超等，此片開拍期近，望在新年前即可開鏡，這是一九六〇年她的作品。

夏娃談天空小說

夏娃在香港商業電台講她自撰的小說「雲夜歸魂」，我說：「你講小說，是不是也和北方說大書那樣拍驚堂板？」她笑道：「拍是拍的，可是我不用木尺，只係在間隔面上敲一下就行了。」可見作夏娃的雙人，倒不容易，要有技功。

交通版

渣華公司日印線客輪 芝利華由日回航

明日可抵港廿三日經星洲返印尼 萬祿貨輪同日到埠翌日開往華北

【本報訊】渣華輪船公司印尼日本航綫客輪芝利華號（Tjiluwah）由日本回航，照預定航期，如無其他，當可於明（廿一）日到達香港。該輪在港逗留兩日，放碇中環海面，上落客貨後，擬定本月廿三日離港，經新加坡航返印尼。該公司另艘貨輪萬祿號（Van Noort）則由紐西蘭開來香港，按航程，可能同（廿一）日抵埗。該輪在港停留一日，卸落貨件後，擬定翌（廿二）日離港，續航華北卸貨。

圖 爲昨日抵港之澳洲環球航空公司新任香港經理施埋（左）與原任經理何陵（右）在啟德機場握手時留影。（本報記者杜攝）

多利順代理貨輪 多利多由美來港

明日可航抵埠落貨翌日回航 利奧威利廿二到港廿三返美

【本報訊】多利順洋行代理之多利多號輪（TOREADOR）由美國載運貨物前來香港，計程可於明（廿一）日到埠。該輪在港停留一日，上落貨件後，擬定翌（廿二）日離港，回航美國。另艘利奧威利號貨輪（LEOVILLE）亦自美國航行來香港，按航程將於後（廿二）日可航抵本港。該輪在港逗留一日，卸落貨後，擬定翌（廿三）日離港航返美洲。

北歐總裁抵港視察

北歐航空公司總裁傑德斯壯昨日搭乘該公司班機抵港，視察該公司在港服務及伙食供應設備，並與本港各形機關聯絡，今日取道赴北歐。

圖 爲北歐航空公司總裁傑德斯壯（右）與該公司香港經理白勵（左）在啟德機場留影。

香港澳洲航空公司 新任經理施埋昨日抵港履新

【本報訊】澳洲環球航空公司新任香港分公司經理施埋，昨日午間，搭乘由雪梨乘該公司班機抵港履新。原任香港經理何陵，則升任爲遠東區經理。（杜）

菲律賓女化學家 昨由港飛印考察

【本報訊】馬尼剌國立科學工藝學院的一位女化學專家馬沃絲·呂斯小姐，昨（十九）日，由本港乘瑞士航空公司班機飛往加爾各答轉赴馬得拉斯，考察印度顏料及油漆使用技術。

圖 爲我國駐智利公使尹葆宇與眷屬。

闊別了香港十一年 一切都變得新奇啊

瑞典斯德哥爾摩王家醫院主任培德遜夫人月前偕子抵港探親友，於昨（十九）日，乘瑞士航空公司班機返歐。此係其十一年來第一次訪港。昨日離港前稱：「闊別了香港十一年，一切都變得新奇啊！」以是獲滿載而出。

我駐智利公使昨返台灣

【中央社】我國駐智利公使尹葆宇，昨（十九）日乘民航公司飛機由港飛台。尹公使在智利任職已九年，現調任返台，另就新職，偕行者有其家眷。

截信時間

今（二十）日（星期三）

空郵

美國、日本、夏威夷　上午八時
泰國、柬埔寨、馬來亞、印度、印尼、巴基斯坦　上午九時
東、亞丁、非洲、英國、歐洲　正午
菲律賓　下午二時
澳洲、紐西蘭、非洲　下午三時
關島　下午三時
北婆羅洲、沙勞越　下午六時
印度、埃及、亞丁　下午六時

平郵

中國大陸　上午七時
馬來亞　上午十一時
澳門　下午一時
夏威夷　下午二時
澳門　下午四時
澳門　下午六時

明（廿一）日（星期四）

空郵

中國大陸、泰國、柬埔寨、馬來亞、印尼、錫蘭　上午七時
緬甸、巴基斯坦　正午
東、非洲、英國、歐洲　正午
日本　正午
菲律賓、關島、澳洲　下午二時

平郵

紐西蘭、沖繩島、韓國、台灣　下午二時
中國大陸　上午七時
泰國　正午
韓國　正午
澳門　下午一時
澳門　下午四時
澳門　下午六時

明日來往班機

到港班機（星期四）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	上午六時四十分
泛美	三藩市東京	正午十二時
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時三刻
泛美	美國馬尼剌	下午五時五十五分
英航	倫敦印度曼谷	下午四時廿五分
英航	三藩市東京	下午四時卅五分
國泰	馬尼剌	上午十一時十分
國泰	金邊	中午十二時四十分
國泰	新加坡曼谷	下午二時四十分
澳航	澳洲馬尼剌	上午十時五十五分
民航	台北	上午十一時卅分
民航	曼谷	下午十時四十分
日航	東京沖繩	上午八時廿分
日航	新加坡曼谷	下午五時卅分
越航	印度曼谷西貢	下午三時
菲航	馬尼剌	下午三時一刻
印航	東京	上午七時廿分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	馬尼剌	下午二時卅分
泛美	東京三藩市	下午六時
泛美	曼谷印度倫敦	下午九時卅分
英航	仰光印度倫敦	下午三時卅分
英航	東京	下午五時十分
國泰	黎巴嫩印度	上午八時
國泰	曼谷新加坡	下午三時廿分
國泰	馬尼剌雪梨	下午五時卅分
澳航	東京	上午十一時四十分
民航	曼谷	中午十二時卅分
日航	沖繩島東京	上午九時廿分
菲航	馬尼剌	下午四時
印航	曼谷孟買	上午九時
馬航	新加坡	上午八時

今日來往班機

到港班機（星期三）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	中午十二時廿五分
泛美	東京	下午四時五分
泛美	馬尼拉	下午五時五十五分
英航	東京	下午四時廿分
英航	倫敦印度	下午四時卅五分
國泰	馬尼拉	上午十一時十分
國泰	新加坡曼谷	下午四時十分
國泰	東京台北	下午六時
澳航	東京	上午五時卅分
日航	沖繩東京	上午六時五十分
菲航	馬尼拉	下午三時一刻
印航	倫敦印度曼谷	上午八時五十分
馬航	新加坡	下午三時卅分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	曼谷印度倫敦	上午八時
泛美	東京美國	下午一時卅分
泛美	馬尼拉美國	下午六時卅分
英航	星洲印度倫敦	上午八時
英航	星洲印度倫敦	上午十時
英航	東京三藩市	上午十一時
英航	印度倫敦	下午三時卅分
國泰	曼谷新加坡	正午十二時
國泰	金邊	下午二時
國泰	馬尼拉	下午五時
澳航	馬尼拉雪梨	下午六時一刻
加航	東京溫哥華	上午十時卅分
日航	曼谷新加坡	上午八時
日航	沖繩東京	上午九時廿分
菲航	馬尼拉	下午四時
印航	東京	上午九時卅五分
寮航	永珍	下午十二時

告預船輪日出

（船名）	（船類）	（西名）	（往何埠）	（日期）	（公司）
砂昔德	貨船	SALETTE	菲律賓	廿一	德行
多聞丸	貨船	TAMON MARU	美洲	廿一	洛士利
寶鋒	貨船	PIONEER MINX	日本美國	廿一	美輪
赫信士泰	貨船	HESSENSTEIN	日本	廿一	捷成
邊多倫	貨船	BENDORAN	星洲歐洲	廿一	邊行
海雄	貨船	HERO	曼谷	廿一	多利順
三崎丸	貨船	MISAKI MARU	日本	廿一	洛士利
島根丸	貨船	SHIMANE MARU	美國	廿一	洛士利
寶康	貨船	PO HANG	曼谷	廿二	福來
多利多	貨船	TOREADOR	美國	廿二	多利順
傑克遜總統	貨船	PRES. JACKSON	星非歐美	廿二	總統
萬隆	貨船	VAN NOORT	臺北	廿二	渣華
寶朗維利	貨船	BRONXVILLE	星洲歐洲	廿二	銀行
樂生	貨船	LOK SANG	曼谷星洲	廿二	怡和
沃馬利	貨船	UMARIA	日本	廿二	鐵行
東后	貨船	EASTERN QUEEN	澳洲	廿二	怡和
范寶倫總統	貨船	PRES. VAN BURAN	美國	廿二	總統
斯伊丹地	貨船	C. E. DANT	美國	廿二	怡和
亞丁	貨船	ADEN	歐洲星洲	廿二	鐵行
海興	貨船	HAIHING	日本	廿二	多利順
新達	貨船	SUNDA	日本	廿三	鐵行
芝利華	客船	TJILUWAH	星洲印尼	廿三	渣華
連羅怡美利	貨船	LENEVERETT	星洲加爾各答	廿三	福來
利奧威利	貨船	LEOVILLE	美國	廿三	多利順
嘉馬拉	貨船	KARMALA	澳洲	廿三	鐵行
大有丸	貨船	TAIYU MARU	南美洲	廿三	太平
亞仙尼士	貨船	ALCINOUS	釜山日本	廿三	太古
百士保根	貨船	VAN SPILBERGEN	西非洲	廿三	渣華
軒羅華	客船	HANNOVER	星洲歐洲	廿三	捷成
亞里桑那丸	貨船	ARIZONA MARU	美國	廿三	香港東方
岳州	貨船	YOCHOW	臺北	廿三	太古
恒生	貨船	HANG SANG	印尼地灣	廿三	怡和
蘇馬利	貨船	SOMALI	星洲歐洲	廿三	鐵行
九洲丸	貨船	KYUSHUMARU	星洲南非南美	廿三	香港東方
照川丸	貨船	TERUKAWA MARU	美國	廿四	太平
漢陽	貨船	HANYANG	曼谷	廿四	太古
輻他拿	貨船	FULTALA	星洲非洲	廿四	鐵行
德嘉保	貨船	TEGELBERG	南非南美	廿四	渣華
名古屋丸	貨船	NAGOYA MARU	星洲印尼	廿四	容拉多
四川	客船	SZECHUEN	基隆	廿四	太古
高麗熊	貨船	KOREAN BEAR	沖繩日本美國	廿四	美輪
嘉運芙倫	貨船	GLENFRUN	日本	廿五	怡和
海洋郵	貨船	OCEANMAIL	日本美洲	廿五	福來
海順	貨船	HELIOS	山打根	廿五	多利順
亞斯克寶	貨船	ESKBANR	日本	廿五	銀行
亞迪治	貨船	ADIGE	星洲歐洲	廿五	天祥
明鋒	貨船	PIONEER MING	美國	廿五	美輪
莎班士泰	客船	SCHWABENSTEIN	日本	廿五	捷成
目黑山丸	貨船	MEGUROSAN MARU	美國	廿五	東來
萬茂些亞	貨船	MONMOUTHSHIRE	歐洲	廿六	怡和
東亮	貨船	EASTERN ARGOSY	澳洲	廿六	怡和
奧地亞	貨船	ORDIA	星洲加爾各答	廿六	鐵行
東方	貨船	EASTERN	澳洲	廿六	鐵行
歐美亞士	貨船	EUMAEUS	星洲歐洲	廿六	太古
萬利斯達士	貨船	MENESTHEUS	星洲歐洲	廿六	太古
沃蘭娜	貨船	URLANA	星洲非洲	廿六	鐵行
巴丹	貨船	BATANA	日本美洲	廿六	太平
奧民吉	貨船	OMMENKERK	日本	廿六	渣華
寮國	貨船	LAOS	日本	廿六	法郵
大利年	貨船	TALLEYRAND	美國	廿六	渣華
奧民吉	貨船	OMMENKERK	日本	廿六	渣華
興立	貨船	HENRIK	山打根	廿六	多利順
辰國丸	貨船	TATSUKUNI MARU	金邊	廿六	福來
嘉運佳	貨船	GLENGYLE	日本	廿七	怡和
海雅	貨船	HALLVARD	星洲加爾各答	廿七	多利順
亞奇利士	貨船	ACHILLES	日本	廿七	太古
邊摩	貨船	BENMHOR	星洲歐洲	廿七	邊行
粟田丸	貨船	AWATA MARU	星洲歐洲	廿七	天祥
格蘭總統	貨船	PRES. GRANT	美國	廿七	總統
嘉樂	貨船	GAROET	日本	廿八	渣華
白嘉蘭總統	貨船	PRES. BUCHANAN	星非歐美	廿八	總統
福州	貨船	FOOCHOW	星洲印尼	廿八	太古
亞洲	客船	ASIA	星洲歐洲	廿八	天祥
德生	貨船	TAKSANG	日本	廿九	怡和
伊瑪運娜	貨船	IMERINA	日本	廿九	法郵
辰春丸	貨船	TATSUHARU MARU	日本	廿九	容拉多
惠運蘭	貨船	WAIWERANG	曼谷	三十	渣華
亞那地馬士基	貨船	AGNETE MSK	印尼	三十	捷成
芝珍運加	貨船	TJITJALENGKA	印尼	三十	渣華
星洲怡美利	貨船	RUTHEVERETT	沖繩釜山日本	三十	福來
可倫坡城	貨船	CITY OF COLOMBO	歐洲	三十	銀行
新利維利	貨船	SUNNYVILLE	美國	三十	銀行
芝簡碧	貨船	TJIKAMPEK	日本	三十	渣華
蘇丹	貨船	SUDAN	星洲歐洲	卅一	太平
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	星洲非洲	卅一	福來
安娜馬士基	貨船	ANNA MSK	美洲	卅一	捷成

告預船輪日入

（船名）	（船類）	（西名）	（何埠來）	（日期）	（公司）
多利多	貨船	TOREADOR	美國	廿一	多利順
傑克信總統	貨船	PRES. JACKSON	美國日本	廿一	總統
樂生	貨船	LOK SANG	上海	廿一	怡和
萬隆	貨船	VAN NOORT	紐西蘭	廿一	渣華
巡寶陸總統	貨船	PRES. VAN BURAN	美國	廿一	總統
大有丸	貨船	TAIYU MARU	日本	廿一	太平
三崎丸	貨船	MISAKI MARU	新加坡	廿一	洛士利
海興	客船	HAI HING	曼谷	廿一	多利順
芝利華	客船	TJILUWAH	日本	廿一	渣華
合生	貨船	HOP SANG	婆羅洲	廿一	怡和
新達	貨船	SUNDA	歐洲星洲	廿二	鐵行
寶朗維利	貨船	BRONXVILLE	美洲菲島	廿二	銀行
亞仙尼士	貨船	ALCINOUS	歐洲星洲	廿二	太古
利奧威利	貨船	LEOVILLE	美國	廿二	多利順
連羅怡美利	貨船	LENEVERETT	日本	廿二	福來
邊摩	貨船	BENMHOR	歐洲星洲	廿二	邊行
萬茂些亞	貨船	MONMOUTHSHIRE	日本	廿二	怡和
斯伊丹地	貨船	C. E. DANT	美國	廿二	怡和
軒羅華	客船	HANNOVER	日本	廿二	捷成
亞里桑那丸	貨船	ARIZONA MARU	日本	廿二	香港東方
德嘉保	貨船	TEGELBERG	日本	廿二	渣華
百士保根	貨船	VAN SPILBERGEN	日本	廿二	渣華
九州丸	貨船	KYUSHU MARU	日本	廿二	香港東方
蘇馬利	貨船	SOMALI	臺北	廿二	鐵行
四川	客船	SZECHUEN	基隆	廿二	太古
嘉運芙倫	貨船	GLENFRUN	歐洲星洲	廿三	怡和
漢陽	貨船	HANYANG	日本	廿三	太古
照川丸	貨船	TERUKAWA MARU	日本台灣	廿三	太平
高麗熊	貨船	KOREAN BEAR	美國	廿三	美輪
名古屋丸	貨船	NAGOYA MARU	日本	廿三	容拉多
海順	貨船	HELIOS	日本	廿三	多利順
興立	貨船	HENRIK	山打根	廿三	多利順
海洋郵	貨船	OCEAN MAIL	美國	廿四	福來
亞迪治	貨船	ADIGE	歐洲星洲	廿四	天祥
歐美亞士	貨船	EUMAEUS	日本	廿四	太古
萬利斯達士	貨船	MENESTHEUS	日本	廿四	太古
愛斯克寶	貨船	ESKBANK	非洲星洲	廿四	銀行
沃蘭娜	貨船	URLANA	日本	廿四	鐵行
莎班士泰	客船	SCHWABENSTEIN	歐洲星洲	廿四	捷成
明鋒	貨船	PIONEER MING	美國	廿四	美輪
目黑山丸	貨船	MEGUROSAN MARU	日本	廿四	東來
嘉運佳	貨船	GLENGYLE	歐洲星洲	廿五	怡和
東亮	貨船	EASTERN ARGOSY	日本	廿五	怡和
福州	貨船	FOOCHOW	日本	廿五	太古
亞奇利士	貨船	ACHILLES	歐洲星洲	廿五	太古
巴丹	貨船	BATAAN	美國	廿五	太古
亞洲	客船	ASIA	歐洲星洲	廿五	天祥
奧民吉	貨船	OMMENKERK	歐洲星洲	廿五	渣華
寮國	貨船	LAOS	馬賽	廿五	法郵
大利年	貨船	TALLEYRAND	美國	廿五	多利順
辰國丸	貨船	TATSUKUNI MARU	金邊	廿五	福來
海雅	貨船	HALLVARD	上海	廿六	多利順
粟田丸	貨船	AWATA MARU	日本	廿六	天祥
格蘭總統	貨船	PRES. GRANT	美國	廿六	總統
嘉樂	貨船	GAROET	歐洲	廿七	渣華
惠運蘭	貨船	WAIWERANG	曼谷	廿七	渣華
白嘉蘭總統	貨船	PRES. BUCHANAN	美國日本	廿七	總統
杜莎	貨船	TEUCER	美國菲島	廿八	太古
伊瑪運娜	貨船	IMERINA	曼谷	廿八	法郵
辰春丸	貨船	TATSUHARU MARU	非洲星洲	廿八	容拉多
亞那地馬士基	貨船	AGNETE MSK	日本	廿九	捷成
鄱陽	貨船	POYANG	臺北	廿九	太古
星洲怡美利	貨船	RUTHEVERETT	曼谷	廿九	福來
可倫坡城	貨船	CITY OF COLOMBO	日本	廿九	銀行
新利維利	貨船	SUNNYVILLE	美國	廿九	銀行
安娜馬士基	貨船	ANNA MSK	美國	廿九	捷成
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	日本	三十	福來
奧嘉那	貨船	OKHLA	非洲星洲	三十	鐵行
伊莎士泰	貨船	ISARSTEIN	日本	三十	捷成
多倫達	貨船	TURANDOT	美國	三十	多利順
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	美國	三十	美輪
蘇丹	貨船	SUDAN	日本	三十	太平
芬崖	貨船	FERNCLIFF	美國	三十	多利順
顯生	貨船	HIN SANG	婆羅洲	三十	怡和
鳳寧	貨船	FENGNING	澳洲菲島	卅一	太古
愛倫碧琪	貨船	ELLEN BAKKE	新加坡	卅一	鐵行
馬奎仙	貨船	MARQUISIEN	日本	卅一	法郵
麗打馬士基	貨船	RITA MSK	美國	卅一	捷成

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
寶康（貨）	PO HANG	日本	福來	B 泡	晚間或明早
赫信士泰（貨）	HESSENSTEIN	歐洲星洲	捷成	九龍倉碼頭	上午六時
沃馬利（貨）	UMARIA	非洲星洲	鐵行	九龍倉碼頭	上午六時
寶鋒（貨）	PIONEER MINX	美國	美輪	A 泡	上午

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
芝文諾（貨）	TJIMANUK	星洲印尼	渣華	A 十七	上午六時
海利（貨）	HAI LEE	日本	多利順	B 六	下午
煙台（貨）	CHEFOO	拉布安	太古	A 七	上午十時
芝萬宜（客）	TJIWANGI	日本	渣華	A 九	上午十一時
三巴士（貨）	SAMBAS	金邊	渣華	B 二十	上午
甲武丸（貨）	KOBU MARU	英國	南郵	A 六	下午九時
西羅士（貨）	CYCLOPS	星洲歐洲	太古	A 十一	下午
天奇利（貨）	TANCRED	美國	多利順	A 十二	中午
和生（貨）	HOSANG	日本	怡和	B 廿一	上午十時
芝保大士（貨）	TJIBODAS	日本	渣華	A 四	中午
德生（貨）	TAK SANG	日本	怡和	B 泡	上午

怡和公司船期

Jardine Matheson Co. & Ltd

樂生 往曼谷、新加坡、檳城、巴生港　一月廿一日收貨 廿二日開行

東后 往阿得雷、墨爾本、雪梨　一月廿一日收貨 廿二日開行

東豪 往比利時、汶萊、汕頭、墨爾本、雪梨、布里斯班、紐卡素　一月廿四日收貨 廿五日開行

東英 往吉打、檳城、仰光、蒙巴薩　二月四日收貨 五日開行

怡和公司華人船務部啓　電話三一四五八

右圖：邵氏新片「殺人者死」的女主角綠珠。左圖：綠珠拍「蘇絲黃的世界」時與導演、演員共餐，左面的是威廉荷頓。

鐵漢尤物・大胆暴露

「鐵漢尤物」是去年好萊塢轟動一時的一部影片，因為女主角潔娜·露絲在片中與男主角麥隆在合演床上戲的時候，一絲不掛，使觀眾大為驚訝。

潔娜·露絲拍攝那一幕，確是不惜犧牲色相和大胆之至，她全身一絲不掛地睡在床上，拍攝時有幾個鏡頭在上邊拍下。

這種鏡頭在好萊塢是前所未有的。導演保羅·華利因為顧慮到在香港被剪掉，所以另拍一幕是潔娜·露絲穿着內衣的，在香港上映的就是這一部。

除了裸體床上戲的一幕外，潔娜·露絲在本片中還演了好幾個肉感的鏡頭。有一幕是穿着薄若蟬翼的睡衣，全身的曲線畢露無遺。

潔娜·露絲這種大胆的作風，在好萊塢可以說是前無古人，在外國歌舞女星中，也可以相提並論。

但本片並非一部純粹色情的影片，它並且暴露了美國黑社會罪惡的一面。

本片是描述紐約移民區的黑社會故事。男主角麥隆飾演一個由監獄出來的青年，他雖想改邪歸正，卻仍被黑社會包圍。本片暴露黑社會的醜惡，像潔娜·露絲的肉體一樣大胆。黑社會中有黑吃黑，硬拼硬，這是一個食人的世界。本片的男主角麥隆是好萊塢新紮的小生，他的演出很動人心魄。

這是性感女星潔娜露絲在「鐵漢尤物」的一個鏡頭。

殺人者死

女主角綠珠

令人佩服的片子，邵氏新片「殺人者死」，請用一新女星綠珠擔任女主角。如果讀者不健忘的話，你會想起她曾參加派拉蒙公司在港拍攝「蘇絲黃的世界」片中客串演出，綠珠曾被物色為「蘇絲黃的世界」的女主角，後因其他關係擱置下來。

昨日下午，記者在邵氏公司見到了綠珠，她穿了一件淡紅色的衫褲，身段窈窕，小小蠻腰，顯得格外嫵媚婀娜。導演周詩祿在旁介紹道：「綠珠小姐眼睛很漂亮，她有演戲天才。」

「太過獎了，我希望多多學習。」綠珠謙遜地說，她笑了，笑得很甜。

「綠珠小姐，你以前可曾演過戲劇？」

「我曾」：「讀書的時候，常常參加話劇的演出，因為我很醉心於話劇。」

在傍的周詩祿說：「邵氏公司要大量拍攝新片，目前所擁有的女明星不敷應用，故必要廣為發掘新人材。我看中綠珠小姐，就是因為『蘇絲黃的世界』物色女主角的時候，綠珠小姐當時被目為『蘇絲黃』的熱門人選，於是觸發了我對她的念頭——啊，她的外形，正具備了拍戲條件，正合我們所需。」

當「蘇絲黃的世界」的女主角人選尚未揭曉時，周詩祿曾跟綠珠談過了拍戲問題。綠珠也毫無異議的口頭答應了周詩祿，願意為邵氏效力。當時周詩祿要赴星馬物色外景，暫把這件事擱置下來。等到他從星馬歸來，要開拍「殺人者死」這部新片，對於女主角人選大費躊躇，因為林鳳要拍「玉女追踪」與「風塵奇女子」，夏夢也要拍「苦海孤雛」和「玉女追踪」，唐丹去了星馬隨片登台，其他女主角演員，也有新片要開拍，周詩祿想起了綠珠來，於是約她到邵氏公司去商討，一方面綠珠也希望從事電影工作，於是一談即合，綠珠就接演邵氏公司主演這部奇情片「殺人者死」。

「蘇絲黃的世界」的導演和男主角威廉荷頓，亦曾跟綠珠洽談主演蘇絲黃一角事。威廉荷頓對綠珠甚為賞識，認為她是一個具有東方美的女性典型。

最後，綠珠表示：希望在邵氏公司的栽培下，為電影事業獻出一點力量。

影壇巡禮

葛蘭成為華僑偶像

葛蘭前次在美國電視台表演之後，在華僑心目中，她是一個偶像了。他們認為以前的中國影星，只是漂亮而已，現在才知中國影星在藝術上也有高深造詣的。

「女俠文姬玉」打門真猛烈

「女俠文姬玉」的打鬥場面，非常猛烈，可以說是空前未有。女俠主角李湄，被打傷手臂，王萊跌傷足踝，武術師關正良表演空中飛行時，繩索中斷，從二丈餘高墮下，演員們冒險而賣命，值得喝采！

葛蘭拍新片催春

葛蘭主演的新片「辮子姑娘」，人事大致已決定，演員陣容除葛蘭外，尚有雷震、李香君、張清、吳家驤、劉恩甲、賈芸、蔣光超等，此片開拍期近，新年前即可開鏡，這是一九六〇年他的新作品。

夏娃談天空小說

夏娃在香港商業電台講述自撰的小說「夜夜驚魂」，我說：「你講小說，是不是也和北方說大鼓那樣拍驚堂木？」她笑道：「拍是拍的，可以不用木尺，只係在麥克風前敲一下就行了。」可見作夏娃的覺人，頗不容易，要有技功。

交通版

圖：為北歐航空公司副總裁侯德斯雄（右）與該公司香港經理白勤（左）在啓德機場留影。

多利順代理貨輪 多利多由美來港

明日可航抵埠落貨翌日回航

利奧威利廿二到港廿三返美

【本報訊】多利順洋行代理貨輪多利多號（TOREADOR）由美國載運貨物前來香港，按航程將於明（廿一）日到埠。該輪在港逗留一日，起落貨件後，擬定翌（廿二）日離港，回航返美國。另利奧威利號（LEOVILLE）亦自美國航行來港，計程可於後（廿二）日航抵本港。該輪在港逗留一日，起落貨後，擬定翌（廿三）日離港，航返美洲。

北歐總裁抵港視察

北歐航空公司總裁侯德斯雄，日前乘該公司班機抵港，視察公司業務，及伙食供應，並曾留港四日。

圖：為昨日抵港之澳洲環球航空公司新任香港經理施理（左）與原任經理何陵（右）在啓德機場握手時留影。（本報記者杜攝）

渣華公司日印線客輪 芝利華由日回航

明日可抵港廿三日經星洲返印尼

萬祿貨輪同日到埠翌日開往華北

【本報訊】渣華輪船公司印尼日本航綫客輪芝利華號（Tjiluwah）由日本回航，照預定航期，如無其他，當可於明（廿一）日到達香港。該輪在港逗留兩日，放下中環海面，上落客貨後，擬定本月廿三日離港，經新加坡航返印尼。該公司另艘貨輪萬祿號（Van Noort）則自紐西蘭來港，按航程，可能同（廿一）日抵埗。該輪在港停留一日，起落貨件後，擬定翌（廿二）日離港，繼航華北卸貨。

香港澳洲航空公司 新任經理施理 昨日抵港履新

【本報訊】澳洲環球航空公司新任香港分公司經理施理，昨日午間，搭乘由雪梨乘該公司班機抵港履新。原任香港經理何陵，則升任遠東區經理。（杜）

圖：為我國駐智利公使尹葆宇暨眷屬。

菲律賓女化學家 昨由港飛印考察

馬尼剌國立科學工藝學院的一位女化學專家英決絲·呂斯小姐，昨（十九）日，由本港乘瑞士航空公司班機飛往印度孟買，轉赴馬得拉斯，考察印度雨對及油漆使用技術。

我駐智利公使 尹葆宇昨返台

【中央社】我國駐智利公使尹葆宇，昨（十九）日乘民航公司客機由港飛台。尹公使在智利任職已九年，現調任返台另就新職，偕行者有眷屬。

濶別了香港十一年 一切都變得新奇啊

瑞典斯德哥爾摩著名酒店招待主任培德遜夫人，月前偕子抵港探親友，於昨（十九）日乘瑞士航空公司班機返歐。此係其十一年來第一次訪港。昨日離港前稱：「濶別了香港十一年，一切都變得新奇啊，好一美麗的海港。」

截信時間

今（二十）日（星期三）

空郵：泰國 上午八時；日本、夏威夷、美國 上午八時；泰國、柬埔寨、馬來 上午八時；印尼 上午九時；印度、巴基斯坦、中東 上午九時；菲律賓 正午；東、西非洲、英國、歐洲 正午；澳洲、紐西蘭、非洲 下午二時；菲律賓 下午三時；北婆羅洲、沙勞越 下午六時；印度、埃及、亞丁 下午六時

平郵：中國大陸 上午七時；馬來亞 上午十一時；澳門 下午一時；夏威夷 下午二時；澳門 下午四時；澳門 下午六時

明（廿一）日（星期四）

空郵：中國大陸、泰國、柬埔寨、印尼、馬來、錫蘭 上午七時；緬甸、巴基斯坦、英國、非洲、歐洲 正午；日本、菲律賓、澳洲 下午二時

平郵：台灣、沖繩島、紐西蘭、非洲 下午二時；泰國、印度 下午六時；中國大陸、澳門 上午七時至下午六時

明日來往班機

到港班機（星期四）

(公司)	(由何處來)	(抵港時間)
泛美	倫敦印度曼谷	上午六時四十分
泛美	三藩市東京	正午十二時
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時三刻
泛美	美國馬尼剌	下午五時五十五分
英航	倫敦印度曼谷	下午四時廿五分
英航	三藩市東京	下午四時卅五分
國泰	馬尼剌	上午十一時十分
國泰	金邊	中午十二時四十分
國泰	新加坡曼谷	下午二時四十分
澳航	澳洲馬尼剌	上午十時五十五分
民航	台北	上午十一時卅分
民航	曼谷	下午十時四十分
日航	東京沖繩	上午八時卅分
日航	新加坡曼谷	下午五時卅分
越航	印度曼谷西貢	下午三時
菲航	馬尼剌	下午三時一刻
印航	東京	上午七時卅分

離港班機

(公司)	(往何處去)	(開出時間)
泛美	馬尼剌	下午二時卅分
泛美	東京三藩市	下午六時
泛美	曼谷印度倫敦	下午九時卅分
英航	仰光印度倫敦	下午三時卅分
英航	東京	下午五時十分
國泰	黎巴嫩印度	上午八時
國泰	曼谷新加坡	下午三時卅分
國泰	馬尼剌雪梨	下午五時卅分
澳航	東京	上午十一時四十分
民航	曼谷	中午十二時卅分
日航	沖繩島東京	上午九時卅分
菲航	馬尼剌	下午四時
印航	曼谷孟買	上午九時
馬航	新加坡	上午八時

今日來往班機

到港班機（星期三）

(公司)	(由何處來)	(抵港時間)
泛美	倫敦印度曼谷	中午十二時廿五分
泛美	東京	下午四時五分
泛美	馬尼拉	下午五時五十五分
英航	東京	下午四時廿分
英航	倫敦印度	下午四時卅五分
國泰	馬尼拉	上午十一時十分
國泰	新加坡曼谷	下午四時十分
國泰	東京台北	下午六時
澳航	東京	上午五時卅分
日航	沖繩東京	上午六時五十分
菲航	馬尼拉	下午三時一刻
印航	倫敦印度曼谷	上午八時五十分
馬航	新加坡	下午三時卅分

離港班機

(公司)	(往何處去)	(開出時間)
泛美	曼谷印度倫敦	上午八時
泛美	東京美國	下午一時卅分
泛美	馬尼拉美國	下午六時卅分
英航	星洲印度倫敦	上午八時
英航	星洲印度倫敦	上午十時
英航	東京三藩市	上午十一時
國泰	印度倫敦	下午三時卅分
國泰	曼谷新加坡	正午十二時
國泰	金邊	下午二時
國泰	馬尼拉	下午五時
澳航	馬尼拉雪梨	下午六時一刻
加航	東京溫哥華	上午十時卅分
日航	曼谷新加坡	上午八時
日航	沖繩東京	上午九時廿分
菲航	馬尼拉	下午四時
印航	東京	上午九時卅五分
暹航	永珍	下午十二時

今日出入口輪船

入口船

(船名)	(西名)	(何埠來)	(公司)	(停泊處)	(到埠時間)
寶康（貨）	PO HANG	日本	福來	B 和	晚間或明早
赫信士丹（貨）	HESSENSTEIN	歐洲星洲	捷成	九龍倉碼頭	上午六時
沃馬利（貨）	UMARIA	非洲星洲	鐵行	九龍倉碼頭	上午六時
羅鋒（貨）	PIONEER MINX	美國	美輪	A 泊	上午

出口船

(船名)	(西名)	(往何埠)	(公司)	(停泊處)	(離埠時間)
芝文祿（貨）	TJIMANUK	星洲印尼	渣華	A 十七	上午六時
海利（貨）	HAI LEE	日本	多利順	B 六	下午
烟台（貨）	CHEFOO	拉布甸	太古	A 十	上午十時
芝萬宜（客）	TJIWANGI	日本	渣華	A 九	上午十一時
三巴士（貨）	SAMBAS	金邊	渣華	B 二十	上午
高武丸（貨）	KOBU MARU	美國	東邦	A 六	下午九時
西碌士（貨）	CYCLOPS	星洲歐洲	太古	A 十二	下午
天奇利（貨）	TANCRED	美國	多利順	A 十三	中午
和生（貨）	HOSANG	日本	怡和	B 廿一	上午十時
芝保大士（貨）	TJIBODAS	日本	渣華	A 四	中午
德生（貨）	TAK SANG	日本	怡和	B 泡	上午

怡和公司船期

Jardine Matheson Co & Ltd

樂生 往 岷埠、吉打、大阪、橫濱 一月廿一日開行

東后 往 阿得雷、墨爾本、雪梨 一月廿二日收貨開行

東豪 往 成比斯、惠靈頓、奧克蘭、威靈頓 二月十二日收貨開行

東英 往 吉打、仙本那、山打根 一月廿五日收貨開行

電話三一四五八 怡和公司華人船務部啓

告預船輪日出

(船名)	(船類)	(西名)	(往何埠)	(日期)	(公司)
莎茨諦	貨船	SALETTE	菲律賓	廿一	鐵行
多聞丸	貨船	TAMON MARU	美國	廿一	洛士利
羅鋒	貨船	PIONEER MINX	日本美國	廿一	美輪
赫信士丹	貨船	HESSENSTEIN	日本	廿一	捷成
邊多倫	貨船	BENDORAN	星洲歐洲	廿一	邊行
海羅	貨船	HERO	曼谷	廿一	多利順
三崎丸	貨船	MISAKI MARU	日本	廿一	洛士利
島根丸	貨船	SHIMANE MARU	美國	廿一	洛士利
寶康	貨船	PO HANG	曼谷	廿二	福來
多利多	貨船	TOREADOR	美國	廿二	多利順
傑克遜總統	貨船	PRES. JACKSON	星非歐美	廿二	總統
萬祿	貨船	VAN NOORT	臺北	廿二	渣華
寶朗維利	貨船	BRONXVILLE	星洲歐洲	廿二	銀行
樂生	貨船	LOK SANG	曼谷星洲	廿二	怡和
沃馬利	貨船	UMARIA	日本	廿二	鐵行
東后	貨船	EASTERN QUEEN	澳洲	廿二	怡和
溫寶蓮總統	貨船	PRES. VAN BURAN	美國	廿二	總統
斯伊丹地	貨船	C. E. DANT	美國	廿二	怡和
亞丁	貨船	ADEN	歐洲星洲	廿二	鐵行
海興	貨船	HAIHING	日本	廿二	多利順
新達	貨船	SUNDA	日本	廿三	鐵行
芝利華	客船	TJILUWAH	星洲印尼	廿三	渣華
連維怡美利	貨船	LENEVERETT	星洲加爾各答	廿三	福來
利奧威利	貨船	LEOVILLE	美國	廿三	多利順
嘉馬拉	貨船	KARMALA	澳洲	廿三	鐵行
大有丸	貨船	TAIYU MARU	南美洲	廿三	太平
亞仙尼士	貨船	ALCINOUS	舊金山日本	廿三	太古
百士保根	貨船	VAN SPILBERGEN	西非洲	廿三	渣華
軒諾華	客船	HANNOVER	星洲歐洲	廿三	捷成
亞里桑那丸	貨船	ARIZONA MARU	美國	廿三	香港東方
岳州	貨船	YOCHOW	臺北	廿三	太古
恒生	貨船	HANG SANG	[illegible]	廿三	怡和
蘇馬利	貨船	SOMALI	星洲歐洲	廿三	鐵行
九洲丸	貨船	KYUSHUMARU	星洲南非南美	廿三	香港東方
照川丸	貨船	TERUKAWA MARU	美國	廿四	太平
漢陽	貨船	HANYANG	曼谷	廿四	太古
輔他拿	貨船	FULTALA	星洲非洲	廿四	鐵行
德喆保	貨船	TEGELBERG	南非南美	廿四	渣華
名古屋丸	貨船	NAGOYA MARU	星洲印尼	廿四	咨拉多
四川	客船	SZECHUEN	基隆	廿四	太古
高麗熊	貨船	KOREAN BEAR	沖繩日本美國	廿四	美輪
嘉連芙倫	貨船	GLENFRUN	日本	廿五	怡和
海洋郵	貨船	OCEANMAIL	日本美洲	廿五	福來
海順	貨船	HELIOS	山打根	廿五	多利順
愛斯克賓	貨船	ESKBANR	日本	廿五	銀行
亞迪治	貨船	ADIGE	星洲歐洲	廿五	天祥
明鋒	貨船	PIONEER MING	美國	廿五	美輪
莎班士泰	客船	SCHWABENSTEIN	日本	廿五	捷成
目黑山丸	貨船	MEGUROSAN MARU	美國	廿五	東來
萬茂竺亞	貨船	MONMOUTHSHIRE	歐洲	廿六	怡和
東義	貨船	EASTERN ARGOSY	澳洲	廿六	怡和
奧地亞	貨船	ORDIA	星洲加爾各答	廿六	鐵行
東方	貨船	EASTERN	澳洲	廿六	鐵行
歐美亞士	貨船	EUMAEUS	星洲歐洲	廿六	太古
萬利斯達士	貨船	MENESTHEUS	星洲歐洲	廿六	太古
沃蘭娜	貨船	URLANA	星洲非洲	廿六	鐵行
巴丹	貨船	BATANA	日本美洲	廿六	太平
奧民吉	貨船	OMMENKERK	日本	廿六	渣華
寮國	貨船	LAOS	日本	廿六	法郵
大利年	貨船	TALLEYRAND	美國	廿六	渣華
奧民吉	貨船	OMMENKERK	日本	廿六	渣華
興立	貨船	HENRIK	山打根	廿六	多利順
辰國丸	貨船	TATSUKUNI MARU	金邊	廿六	福來
嘉連佳	貨船	GLENGYLE	日本	廿七	怡和
海華	貨船	HALLVARD	星洲加爾各答	廿七	多利順
亞奇利士	貨船	ACHILLES	日本	廿七	太古
邊摩	貨船	BENMHOR	星洲歐洲	廿七	邊行
粟田丸	貨船	AWATA MARU	星洲歐洲	廿七	天祥
格蘭總統	貨船	PRES. GRANT	美國	廿七	總統
嘉樂	貨船	GAROET	日本	廿八	渣華
白泰蘭總統	貨船	PRES. BUCHANAN	星非歐美	廿八	總統
福州	貨船	FOOCHOW	星洲印尼	廿八	太古
亞洲	客船	ASIA	星洲歐洲	廿八	天祥
德生	貨船	TAKSANG	日本	廿九	怡和
伊那麗娜	貨船	IMERINA	日本	廿九	法郵
辰春丸	貨船	TATSUHARU MARU	日本	廿九	咨拉多
惠蘭	貨船	WAIWERANG	曼谷	三十	渣華
亞那德馬士基	貨船	AGNETE MSK	印尼	三十	捷成
芝薩連加	貨船	TJITJALENGKA	印尼	三十	渣華
星洲怡美利	貨船	RUTHEVERETT	沖繩舊金山日本	三十	福來
可倫坡城	貨船	CITY OF COLOMBO	歐洲	三十	銀行
新利華利	貨船	SUNNYVILLE	美國	三十	銀行
芝錦碧	貨船	TJIKAMPEK	日本	三十	渣華
蘇丹	貨船	SUDAN	星洲歐洲	卅一	太平
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	星洲非洲	卅一	福來
安娜馬士基	貨船	ANNA MSK	美洲	卅一	捷成

告預船輪日入

(船名)	(船類)	(西名)	(何埠來)	(日期)	(公司)
多利多	貨船	TOREADOR	美國	廿一	多利順
傑克信總統	貨船	PRES.JACKSON	美國日本	廿一	總統
樂生	貨船	LOK SANG	上海	廿一	怡和
萬祿	貨船	VAN NOORT	紐西蘭	廿一	渣華
溫寶蓮總統	貨船	PRES. VAN BURAN	美國	廿一	總統
大有丸	貨船	TAIYU MARU	日本	廿一	太平
三崎丸	貨船	MISAKI MARU	新加坡	廿一	洛士利
海興	客船	HAI HING	曼谷	廿一	多利順
芝利華	客船	TJILUWAH	日本	廿一	渣華
合生	貨船	HOP SANG	婆羅洲	廿一	怡和
新達	貨船	SUNDA	歐洲星洲	廿二	鐵行
寶朗華利	貨船	BRONXVILLE	美洲菲島	廿二	銀行
亞仙尼士	貨船	ALCINOUS	歐洲星洲	廿二	太古
利奧威利	貨船	LEOVILLE	美國	廿二	多利順
連維怡美利	貨船	LENEVERETT	日本	廿二	福來
邊摩	貨船	BENMHOR	歐洲星洲	廿二	邊行
萬茂竺亞	貨船	MONMOUTHSHIRE	日本	廿二	怡和
斯伊丹地	貨船	C. E. DANT	美國	廿二	怡和
軒諾華	客船	HANNOVER	日本	廿二	捷成
亞里桑那丸	貨船	ARIZONA MARU	日本	廿二	香港東方
德喆保	貨船	TEGELBERG	日本	廿二	渣華
百士保根	貨船	VAN SPILBERGEN	日本	廿二	渣華
九州丸	貨船	KYUSHU MARU	日本	廿二	香港東方
蘇馬利	貨船	SOMALI	臺北	廿二	鐵行
四川	客船	SZECHUEN	基隆	廿二	太古
嘉連芙倫	貨船	GLENFRUN	歐洲星洲	廿三	怡和
漢陽	貨船	HANYANG	日本	廿三	太古
照川丸	貨船	TERUKAWA MARU	日本台灣	廿三	太平
高麗熊	貨船	KOREAN BEAR	美國	廿三	美輪
名古屋丸	貨船	NAGOYA MARU	日本	廿三	咨拉多
海順	貨船	HELIOS	日本	廿三	多利順
興立	貨船	HENRIK	山打根	廿三	多利順
海洋郵	貨船	OCEAN MAIL	美國	廿四	福來
亞迪治	貨船	ADIGE	歐洲星洲	廿四	天祥
歐美亞士	貨船	EUMAEUS	日本	廿四	太古
萬利斯達士	貨船	MENESTHEUS	日本	廿四	太古
愛斯克賓	貨船	ESKBANK	非洲星洲	廿四	銀行
沃蘭娜	貨船	URLANA	日本	廿四	鐵行
莎班士泰	客船	SCHWABENSTEIN	歐洲星洲	廿四	捷成
明鋒	貨船	PIONEER MING	美國	廿四	美輪
目黑山丸	貨船	MEGUROSAN MARU	日本	廿四	東來
嘉連佳	貨船	GLENGYLE	歐洲星洲	廿五	怡和
東義	貨船	EASTERN ARGOSY	日本	廿五	怡和
福州	貨船	FOOCHOW	日本	廿五	太古
亞奇利士	貨船	ACHILLES	歐洲星洲	廿五	太古
巴丹	貨船	BATAAN	美國	廿五	太古
亞洲	客船	ASIA	歐洲星洲	廿五	天祥
奧民吉	貨船	OMMENKERK	歐洲星洲	廿五	渣華
寮國	貨船	LAOS	馬賽	廿五	法郵
大利年	貨船	TALLEYRAND	美國	廿五	渣華
辰國丸	貨船	TATSUKUNI MARU	金邊	廿五	福來
海華	貨船	HALLVARD	上海	廿六	多利順
粟田丸	貨船	AWATA MARU	日本	廿六	天祥
格蘭總統	貨船	PRES. GRANT	美國	廿六	總統
嘉樂	貨船	GAROET	歐洲	廿七	渣華
惠蘭	貨船	WAIWERANG	曼谷	廿七	渣華
白泰蘭總統	貨船	PRES. BUCHANAN	美國日本	廿七	總統
杜莎	貨船	TEUCER	美國菲島	廿八	太古
伊那麗娜	貨船	IMERINA	曼谷	廿八	法郵
辰春丸	貨船	TATSUHARU MARU	非洲星洲	廿八	咨拉多
亞那德馬士基	貨船	AGNETE MSK	日本	廿九	捷成
鄱陽	貨船	POYANG	臺北	廿九	太古
星洲怡美利	貨船	RUTHEVERETT	曼谷	廿九	福來
可倫坡城	貨船	CITY OF COLOMBO	日本	廿九	銀行
新利華利	貨船	SUNNYVILLE	美國	廿九	銀行
安娜馬士基	貨船	ANNA MSK	美國	廿九	捷成
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	日本	三十	福來
奧克那	貨船	OKHLA	非洲星洲	三十	鐵行
伊莎士泰	貨船	ISARSTEIN	日本	三十	捷成
多倫達	貨船	TURANDOT	美國	三十	多利順
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	美國	三十	美輪
蘇丹	貨船	SUDAN	日本	三十	太平
芬佳	貨船	FERNCLIFF	美國	三十	多利順
顯生	貨船	HIN SANG	婆羅洲	三十	怡和
豐寧	貨船	FENGNING	澳洲菲島	卅一	太古
愛倫碧琪	貨船	ELLEN BAKKE	新加坡	卅一	鐵行
馬奎仙	貨船	MARQUISIEN	日本	卅一	法郵
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	美國	卅一	捷成